Sherbrooke **mardi 29 août 2006** 97e année nº162 **LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE** www.cyberpresse.ca

La Tribune

FINI LES VACANCES!

Plus de 62 000 élèves et étudiants sont de retour en classe



IMACOM, CLAUDE POULIN

La journée d'hier a sonné la fin des vacances et la rentrée des classes pour plus de 62 000 élèves et étudiants de la région de l'Estrie. À l'école Saint-Antoine, dans l'arrondissement de Lennoxville, le petit Thomas Labrecque, 5 ans, qui découvrait son nouvel univers scolaire pour la première fois, a été chaleureusement accueilli par Benoît Trudel, Tammy Lavoie et Jacob Nutbrown. Chez les plus grands, au secondaire, les jeunes fumeurs devront apprendre à vivre dans un environnement qui interdit dorénavant l'usage de la cigarette.

/4 et 5



Champ Car

Bourdais résiste devant Tracy /33

Une course en circuit fermé
- La chronique de Luc Larochelle /6

PLUTÔT NUAGEUX
30 % POSSIBILITÉ D'AVERSES

MAX.: 22° MIN.: 14°

6 h 04 19 h 29

MÉTÉO DES PROCHAINS JOURS.../33

70 ¢ taxes en sus Floride 2,10 $

LE BLOC EN DEUIL

Le député bloquiste de Repentigny, Benoît Sauvageau, a perdu la vie de façon tragique hier matin, lorsque son véhicule a violemment embouti l'arrière d'une dépanneuse garée en bordure de la rue Notre-Dame, à Repentigny.

/13



Un pari risqué?

Jean Charest prépare le terrain pour être en mesure de déclencher des élections à l'automne, constatent des observateurs de la scène politique. Sa décision pourrait s'avérer un pari risqué et difficile à justifier.

À LIRE EN PAGE 23





2 / Tour d'horizon

POUR NOUS JOINDRE

LA TRIBUNE / 819 564-5450

Présidente–éditrice / **Louise Boisvert**
Directeur finances / **Yvon Gauvin**

INFORMATION
Rédacteur en chef / **Maurice Cloutier**
Directeur / **Louis-Éric Allard**
Adjointe /Jacynthe Nadeau

PRODUCTION ET INFORMATIQUE
Directeur / **René Béliveau**
Adjoints / André Roberge /
Steeve Rancourt / Stéphane Garant

PUBLICITÉ
Directrice / **Suzanne-Marie Landry**
Adjoints / Alain LeClerc /
Sophie Thibaudeau

ABONNEMENT ET TIRAGE
Directeur / **André Custeau**
Coordonnatrice / Cynthia Morin

ADRESSES ET NUMÉROS
www.cyberpresse.ca
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8
RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098
PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482
ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482
ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

Mario Goupil

Les bombes /10

Économie

Forêt: des mesures d'aide inutiles /14

Arts

Le nouveau Vallières est lancé en belle compagnie /17

La nouvelle voix d'Estrie-Express /15



Diane Martin

Actualités

Cinq personnes périssent dans un accident d'autobus /22



AP

Un autobus de Greyhound qui faisait la liaison New-York-Montréal hier a raté un virage, près d'Elizabethtown, dans l'État de New York.

National

Écrasement d'avion: la piste avait été modifiée /11

Monde

La doyenne de la Terre s'éteint à 116 ans /14

Sports

Patrick Joncas de retour avec le Saint-François /35

Sommaire

Agroalimentaire	25
Annonces classées	27 à 29
Arts et spectacles	15 à 18
Décès	30 à 32
Économie	19-20
Éphémérides	30
Horoscope	29
Loterie	13
Météo	33
Monde	14
Mots croisés	28
Opinions	12
Sudoku	22
Sports	33 à 39

Opinions /12

Maurice Cloutier

Fausse alerte

Mon clin d'œil

STÉPHANE LAPORTE

Après les feux de circulation, les nids-de-poule aussi seront synchronisés

Générations XYZ

Une odeur de poisson



DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

Chronique

SHERBROOKE — Je n'ai jamais payé une cenne pour faire dessiner ma carte du ciel. Mais je parierais quand même un petit deux que je suis vierge ascendant poisson. Un gros poisson long comme ça. Du genre qu'on invite lorsqu'on organise un dîner de cons.

C'était le printemps dernier, en pleine saison du poulamon. Je visite Beloeil et mon cellulaire décide de fuguer. Il se détache de son attache et ciao! adios! Il est déjà trop tard quand je m'aperçois qu'il a quitté ma ceinture. Eh merde!

Une brève recherche ne donne strictement rien. Je compose mon propre numéro et tombe sur ma boîte vocale. Une fois, deux fois, dix fois, cent fois. Rien. Niet. Pas de réponse. Ça ne va pas du tout.

Les jours passent. Mon cellulaire ne rappelle pas. Je perds confiance. Songe à organiser des funérailles. Ci-gît le 819-345-XXXX, un Kyocera manquant à l'appel.

Le miracle s'est produit par un beau mardi soir d'avril. Je reçois un coup de fil à la maison. Hourra! C'est lui!

Un inconnu, âgé d'à peine 20 ans, m'explique comment il a mis la main sur mon fugueur de téléphone.

En sortant d'un commerce de Beloeil, il dit avoir échappé son propre cellulaire. Au même moment, une voiture reculait. Crack. Son téléphone est écrapou.

Mal à l'aise, l'automobiliste lui sort un cellulaire qu'il vient de trouver, en l'occurrence le mien. Il propose de le lui vendre 50 $.

Le jeunot paye. Il tente ensuite de faire modifier le numéro de téléphone, mais se fait dire par le vendeur que c'est impossible. Le gars consulte finalement les contacts du cellulaire et décide de composer le numéro du raccourci intitulé «maison».

Voilà pour la petite histoire. Du moins celle qu'il a racontée au crapet soleil que je suis.

Comme le jeune a payé 50 $ pour mon téléphone, j'offre de le dédommager en lui donnant la moitié de cette somme. Je suis un gars correct. Dans le fond, il n'était pas obligé de me rappeler...

Je monte moi-même à Beloeil. Le gars a l'air un peu nerveux. Je lui donne ses 25 $. Il me redonne mon téléphone. La pile est morte.

Le jeune a besoin d'un lift jusqu'à son école, deux kilomètres plus loin. Je vais le reconduire. Ce n'est pas vraiment sur mon chemin, mais je suis un gars correct. Vraiment correct.

Mon téléphone rechargé, je jette un oeil à l'historique. Le gars a dû faire une bonne trentaine d'appels depuis qu'il m'a contacté. Tous des appels locaux, heureusement, mais quand même.

Je comprends maintenant pourquoi la pile était morte. Le jeunot de 20 ans aussi devait être mort. De rire, s'entend. Par chance, ma blonde adore le poisson.

Ottawa peut interdire les motomarines

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le gouvernement fédéral n'a plus besoin de recourir à une nouvelle loi pour interdire sélectivement et légalement certains types d'embarcations nuisibles à l'environnement sur les plans d'eau du pays, comme les motomarines, si une majorité de riverains le désirent.

C'est ce qu'a confirmé le ministre fédéral des Transports, Lawrence Cannon, le 15 juin dernier, à la marraine d'un projet de loi lancé il y a plus de quatre ans par la sénatrice manitobaine Mira Spivak pour conférer ce pouvoir au gouvernement fédéral.

Le Devoir a obtenu copie de cette lettre du bureau de la sénatrice indépendante du Manitoba, qui a présenté depuis 2001 cinq projets de loi en ce sens. Le ministère fédéral des Transports soutenait depuis toujours qu'il ne pouvait interdire un type d'embarcation particulier sur un cours d'eau navigable.

C'était à son avis la règle du tout ou rien: il devait interdire toutes les embarcations motorisées ou les laisser toutes circuler librement.

Selon la lettre du ministre Cannon, Transports Canada a passé en revue toute sa réglementation pour finalement découvrir que son Règlement sur les restrictions à la conduite des bâtiments (RRCB) lui permettait d'interdire sélectivement n'importe quel type d'embarcations sur des cours d'eau si les citoyens, au niveau local, en conviennent démocratiquement par voie de majorité et que le règlement de contrôle de leur municipalité est acheminé à Ottawa par leur gouvernement provincial.

Québec décrétera les sentiers de VHR

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le gouvernement provincial entend décréter le tracé des sentiers de véhicules hors routes (VHR), que les fédérations de motoneigistes et de quads vont lui proposer, pour ensuite les modifier suivant les recommandations régionales.

C'est ce qui ressort d'un document produit par le bureau de la ministre des Transports, Julie Boulet, dont *Le Devoir* a obtenu copie. Ce document est intitulé Cadre du mandat confié aux Conférences régionales des élus (CRE) pour établir les réseaux interrégionaux de véhicules hors route.

«Dans un premier temps, prévoit le cadre administratif de cette consultation, les réseaux interrégionaux seront reconnus par un arrêté ministériel du ministre des Transports, fondé sur des propositions des fédérations de VHR. Par la suite, l'arrêté ministériel sera ajusté, après consultation des CRE, pour se conformer aux modifications qui seront apportées aux réseaux interrégionaux par les tables de concertation.»

Les représentants

Le document indique que les groupes environnementaux et les citoyens de chaque région — à l'origine d'une contestation du loisir motorisé — seront invités à siéger à des tables de consultation régionales où ils auront un siège dans le cas des écologistes et trois pour les citoyens.

Outre ces quatre personnes, on retrouvera à cette table un représentant des CRE, des deux fédérations à l'origine des tracés soumis à la consultation, des différentes municipalités de la MRC, et un représentant chacun pour l'association touristique, les centres locaux de développement, les entreprises forestières, les organismes de loisirs, du milieu des affaires, pour chacun des cinq ministères et organismes gouvernementaux, un pour la police et pour tout autre «partenaire» local désireux de faciliter la mise en place de pistes permanentes.

De son côté, le comité provincial fera place à des représentants de huit ministères, à celui de la Sûreté du Québec, des directeurs de police, des deux fédérations de VHR à l'origine des propositions, des deux unions municipales, de l'UPA, des associations touristiques, chambres de commerce, organismes de développement, etc. Et trois citoyens en plus d'un représentant pour tous les Conseils régionaux de l'environnement.

Un bénévole fait une chute mortelle

Gilles Faucher a perdu la vie en participant à une corvée à Lac-Drolet

RONALD MARTEL
ronaldmartel@latribune.qc.ca

LAC-DROLET — Adelbert Boulet, du 7e rang de Lac-Drolet, est cet homme dont la maison a été détruite par une tornade le 1er août dernier, une journée qu'il n'oubliera jamais.

Car à peine sort-il de cette catastrophe dans laquelle il a tout perdu, en plus de subir des blessures aux bras et aux jambes qui ont nécessité 61 points de suture, avec une côte fracturée et un poignet amoché, dans laquelle son frère jumeau, Camille, a également subi des blessures et a eu autant de peine que lui, et voilà qu'il vient de perdre un bon ami, Gilles Faucher, ce bénévole qui est décédé lors de la corvée pour la reconstruction de sa maison détruite par la tornade, samedi dernier.

«Ça faisait 20 ans que je le connaissais. Il venait me voir régulièrement chaque semaine durant l'été. Il était travaillant, très gentil et aimait à rendre service. Quand je travaillais dans le bois, j'arrêtais parfois à son chalet, en allant travailler, et nous prenions une liqueur ensemble, en discutant de choses et d'autres. On était proche. Ça me démoralise, cet accident-là, ça donne un moyen choc», raconte Adelbert Boulet, les yeux pleins d'eau.

Son ami Gilles Faucher, un retraité de 62 ans de Radio-Canada, où il était technicien, était domicilié à Magog et possédait un chalet sur le bord du lac Drolet, où il passait tous ses étés.

«C'est un autre coup dur. Il ne faut pas se laisser abattre, surtout avec le coup de main des autres, qui ont organisé cette corvée, ça remonte le moral. Tout allait bien, tout le monde était joyeux. Tout a cassé drette-là. Personne n'a retravaillé après. On n'avait plus le goût à l'ouvrage personne», avoue M. Boulet, avec une moue de dépit.

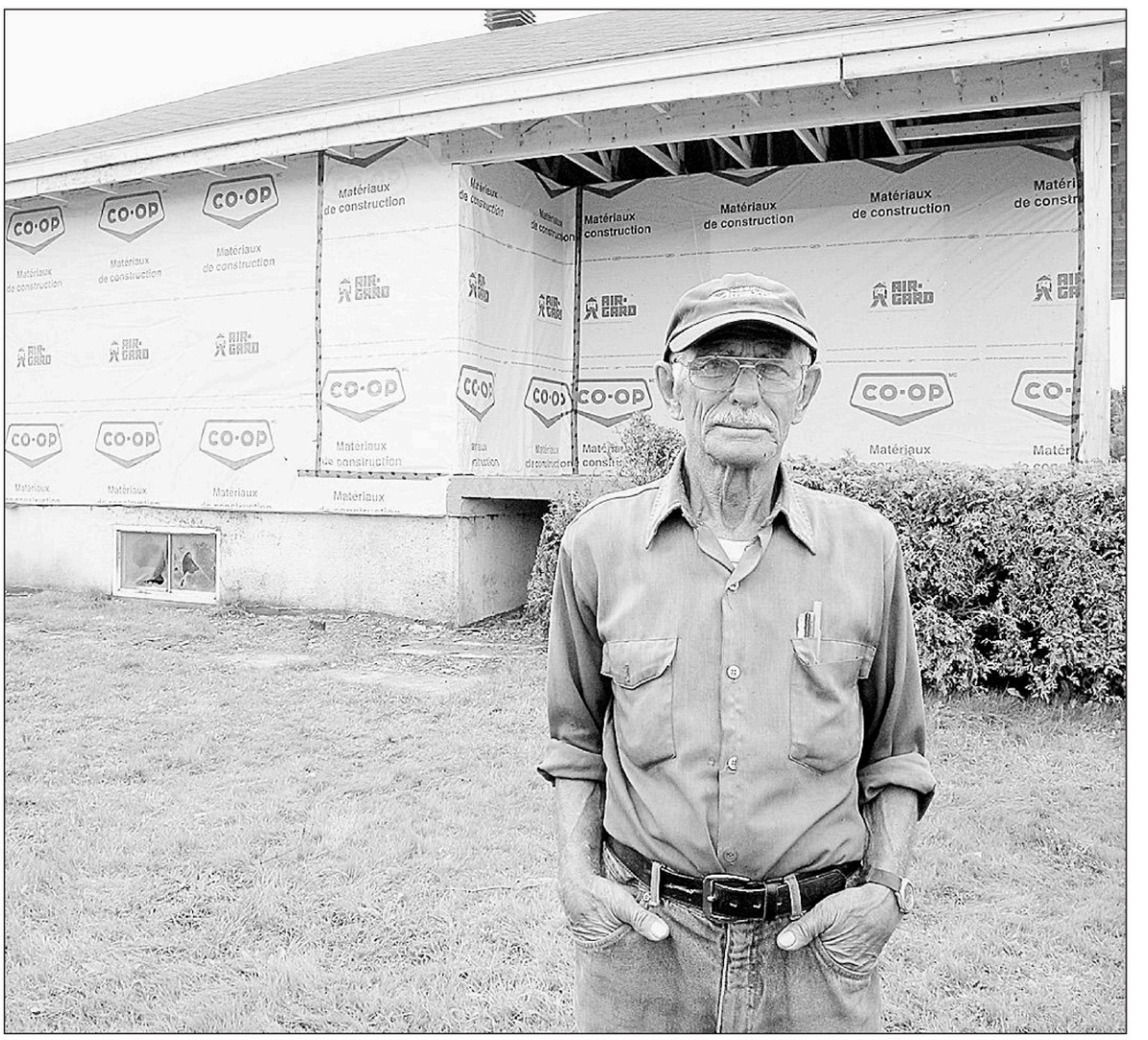
«J'ai perdu un ami»

«C'est arrivé vendredi, vers 15 h 30. On avait un rang de bardeaux d'asphalte de posé. Gilles était sur les échafauds de travail, un peu moins hauts que le toit, et il est tombé en bas, sur le coin du trottoir de ciment et de la pelouse. Il était inconscient quand les ambulanciers sont arrivés pour l'emmener à l'hôpital de Lac-Mégantic. C'est son bon ami, M. Grenier, qui est venu, samedi matin, nous annoncer la nouvelle qu'il était décédé à l'hôpital. Ça a achevé de nous couper les jambes. Franchement, j'ai perdu un ami.»

M. Boulet n'a pas vu Gilles Faucher tomber, devant la maison, car il travaillait à l'arrière de celle-ci, mais la femme de M. Faucher a été témoin de la pénible scène. Une dizaine de bénévoles travaillaient sur le site au moment de l'accident.

«J'ai hâte que la malchance me lâche et me laisse vivre tranquille. Ça commence à être trop», a conclu l'homme visiblement abattu.

Les travaux doivent reprendre aujourd'hui pour continuer de reconstruire sa maison. Mais il y aura un bénévole de moins pour la corvée. Un gros morceau de moins.



LA TRIBUNE, RONALD MARTEL

Adelbert Boulet pose devant l'endroit où son ami Gilles Faucher a fait une chute mortelle d'environ trois mètres de hauteur. La victime, un retraité de Radio-Canada âgé de 62 ans, participait bénévolement à la corvée pour reconstruire la maison de M. Boulet détruite par la tornade, à Lac-Drolet, au début du mois d'août.



IMACOM, JULIE ROY

C'est à partir d'une fenêtre du deuxième étage de cet édifice situé au 82 de la rue King Ouest qu'un jeune homme de 17 ans a fait une chute d'environ huit mètres.

Un ado tombe d'une hauteur de huit mètres

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une chute d'environ huit mètres a blessé gravement un adolescent de 17 ans hier après-midi au centre-ville de Sherbrooke.

Il repose dans un état grave mais stable au CHUS, Hôpital Fleurimont.

L'accident est survenu vers 15 h 45 alors que le jeune homme tentait vraisemblablement de cogner à la fenêtre du logement situé à côté de celui qu'il habite. Il aurait basculé dans le vide alors qu'il effectuait cette dangereuse manoeuvre à partir du deuxième étage de l'édifice du 82 de la rue King Ouest.

Le jeune homme est alors tombé tête première sur le trottoir de béton situé quelque 8 mètres plus bas, à quelques mètres de la rue Wellington Sud, devant le commerce Services informatiques DBB.

«Je suis arrivé le troisième sur les lieux de l'accident. Il y avait déjà des gens qui s'étaient arrêtés pour porter secours au jeune homme. Je me suis joins à eux pour tenter de le garder éveillé en tapant dans mes mains. Il était en convulsion et avait perdu la carte», explique un témoin de la scène de l'accident, Nicolas Rioux.

Les patrouilleurs du Service de police de Sherbrooke suivis des paramédicaux des Ambulances de l'Estrie sont rapidement arrivés sur les lieux.

«Le jeune homme a fait une chute d'un étage. Il a subi un léger traumatisme crânien et des lacérations à la tête. Il était conscient à l'arrivée de nos techniciens ambulanciers. Il est dans un état stable et on ne craint pas pour sa vie», mentionne le porte-parole des Ambulances de l'Estrie, Christian Beaudin.

Le Service d'identité judiciaire et les enquêteurs du SPS ont été appelés sur place afin de faire la lumière sur cet accident pour le moins inusité. La rue King Ouest en plein centre-ville a été fermée pendant quelques minutes vers 16 h 30 pour permettre au technicien du SPS de recueillir des détails qui serviront à établir exactement les circonstances de cet événement.

«Nous avons très peu de détails pour l'instant. Nous allons rencontrer les témoins afin de déterminer les circonstances exactes de cette chute», explique le porte-parole du Service de police de Sherbrooke, René Dubreuil.

Un présumé mariculteur remis en liberté

SHERBROOKE — Le présumé mariculteur dont la plantation a été démantelée à Val-Racine a retrouvé sa liberté, hier matin.

Accusé de production de marijuana et de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic, Michel Daoust devra respecter une série de conditions.

Pour consentir à sa remise en liberté, la procureure de la couronne Me Magali Bernier a demandé à l'homme de 45 ans de déposer aux greffes du palais de justice de Sherbrooke un montant de 10 000 $ et de s'engager pour 5000 $ supplémentaires.

Il devra aussi demeurer au domicile de ses parents à Orléans dans la région d'Ottawa, respecter un couvre-feu entre 23 h et 7 h, se rapporter une fois par semaine au poste de la Sûreté du Québec à Gatineau et se soumettre à diverses conditions usuelles comme ne pas posséder de système de télécommunication mobile.

Quelque 4500 plants de cannabis d'une valeur oscillant entre quatre et cinq millions de dollars ont été saisis par la SQ relativement à cette plus importante saisie de cannabis extérieure en 2006 en Estrie. Lors de son arrestation, Michel Daoust était occupé à des tâches d'entretien reliées à cette culture, dont l'arrosage des plants, à l'aide d'un système sophistiqué de boyaux perforés.

Son dossier reviendra en cour le 21 septembre prochain pour l'étape de la communication de la preuve. C'est Me Christiane Filteau qui représente Michel Daoust dans cette affaire.

— René-Charles Quirion

La rentrée sans fumée : toute une adaptation !



ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca



Valérie Fréchette



Sarah Longpré



Jolyanne Saint-Pierre-Pelletier



Karine Dubé



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Griller une cigarette sur le terrain de l'école, ce n'est plus possible. S'ils veulent fumer, les élèves doivent aller plus loin, s'ils en ont le temps, et ne pas flâner, si le règlement municipal est appliqué à la lettre. Le milieu scolaire doit s'adapter à une autre « réforme », celle du tabac!

SHERBROOKE — Un tout nouvel univers sans fumée: c'est ce qui attendait les élèves et les employés des écoles secondaires, hier, à leur arrivée à l'école. Pour les fumeurs comme pour le personnel des écoles, ces premiers jours de l'année scolaire 2006-2007 représenteront une période d'adaptation.

Valérie Fréchette, 16 ans, et Karine Dubé, 15 ans, n'ont pas l'intention d'arrêter de fumer, même si en griller une sera désormais plus ardu pour elles. Lorsqu'elles ont envie d'ouvrir leur paquet de cigarettes, elles doivent se rendre à l'extérieur du terrain du Triolet. Valérie estime que les fumeurs respectaient déjà les autres, avant l'entrée en vigueur de ces règlements, en allumant leurs cigarettes à l'extérieur des murs de l'établissement.

Le hic, selon elles, c'est que leurs récréations, hormis l'heure du dîner, ne durent que dix minutes. «Juste le temps de se rendre (hors du terrain), c'est le temps que la récré dure», lance Karine Dubé, en ajoutant qu'elle ne fumerait peut-être pas à chaque pause, faute de temps. Certains de leurs camarades ont-ils mis une croix sur cette habitude en raison des nouvelles contraintes? Selon elles, plusieurs de leurs camarades avaient mentionné qu'ils cesseraient de fumer, mais n'auraient finalement pas passé à l'acte.

Hier, sur l'heure du repas, quelques jeunes s'étaient attroupés près de la clôture bordant la rue de Lisieux. L'autre problème, rappelle les deux jeunes filles, c'est que les fumeurs n'ont pas le droit de flâner dans les rues. «On a le droit de fumer, mais il faut tout le temps être en mouvement!» ajoute Karine, qui a commencé à fumer au début du secondaire.

Rappelons qu'en vertu de la Loi sur le tabac, il est interdit de fumer sur le terrain des écoles primaires, secondaires et des garderies aux heures où ils s'y trouvent des mineurs. Cependant, dans certaines commissions scolaires, notamment à la CSRS, il est interdit d'y fumer en tout temps. Ces nouvelles restrictions doivent officiellement entrer en vigueur le 1er septembre, mais la plupart des commissions scolaires ont fait coïncider l'entrée en vigueur du règlement avec la rentrée scolaire. Depuis le 31 mai, il est également interdit de fumer à moins de neuf mètres de la porte d'un cégep, d'une université, d'un centre d'éducation des adultes ou de formation professionnelle.

Même les non-fumeurs éprouvaient un peu de compassion pour leurs camarades fumeurs, hier. «Ça ne faisait rien puisqu'ils fumaient dehors», commente Sarah Longpré, une élève de cinquième secondaire qui estime que l'on devrait au moins fournir un abri aux fumeurs. Son amie, Jolyanne Saint-Pierre-Pelletier, qui partage son avis, convient cependant que les mauvaises odeurs ont disparu.

«C'est une période d'adaptation pour eux comme pour nous. On va voir comment on va gérer ça au quotidien», indique de son côté Dominic Desmarais, responsable de l'encadrement disciplinaire à l'école secondaire Le Triolet, qui accueille 2200 élèves au sein de ses deux pavillons.

Jean-François Rouleau craint les répercussions pour le voisinage

SHERBROOKE — Les répercussions d'un environnement sans fumée inquiète le conseiller municipal Jean-François Rouleau, qui ne voudrait surtout pas que des problèmes de méfaits refassent surface dans le secteur de l'école secondaire Le Triolet.

Selon M. Rouleau, le nombre de plaintes dans ce secteur a considérablement diminué depuis la formation d'un comité regroupant différents intervenants, chargé de se pencher sur cette problématique. «Est-ce que nos rues vont devenir des cendriers?» lance-t-il en soulignant que ces interrogations ne s'appliquent pas uniquement à ce quartier. Il mentionne également qu'il attend toujours pour voir de quelle façon les services de la Ville vont gérer cette nouvelle réalité.

Comme la loi interdit maintenant aux gens de fumer sur les terrains des écoles secondaires, notamment, ceux-ci doivent maintenant sortir à l'extérieur de ce périmètre. C'est pour cette raison que la situation inquiète le conseiller municipal. Parallèlement, la réglementation municipale interdit de flâner dans les rues.

Le relationniste du Service de police de Sherbrooke (SPS), René Dubreuil, indique que, malgré l'application des nouvelles dispositions, les agents du service de police doivent quand même faire respecter la réglementation municipale. Hier matin, à l'école Montcalm, les policiers ont remarqué que plus de personnes se retrouvaient sur le trottoir. «Ça ne nous a pas causé de problème, mais on a remarqué qu'il y avait des attroupements» lance-t-il en suggérant que les élèves puissent avoir un petit coin qui leur est propre. En cas d'attroupements dans les rues, par exemple, les policiers pourraient demander aux jeunes de circuler.

Le secrétaire général de la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke (CSRS) et directeur des communications par intérim, Carl Mercier, rappelle qu'il s'agit du «jour 1» pour ces nouvelles dispositions. Il se dit confiant qu'avec toute la gamme de mesures mises en place, le nombre d'étudiants se rendant à l'extérieur de la cour d'école devrait diminuer au fil des jours.

Rappelons que la Direction de la santé publique (DSP) de l'Estrie et les commissions scolaires de la région ont travaillé ensemble afin d'aider les jeunes à arrêter de fumer et développer de saines habitudes de vie.

— Isabelle Pion

En douceur grâce au jumelage

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca



IMACOM, CLAUDE POULIN

Émilie Pinard-Fontaine et Joffrey Rivard, de l'école Les enfants de la Terre, ont célébré en grand le retour en classe, hier, à l'instar de milliers de camarades.

SHERBROOKE — La cour de l'école Saint-Antoine s'est de nouveau mise à grouiller de vie, hier, alors que la fin des vacances a sonné pour des milliers d'élèves et d'étudiants de la région de l'Estrie. Et il n'y a pas que les élèves qui avaient des papillons dans l'estomac: certains parents aussi!

Thomas Labrecque, cinq ans, découvrait pour la toute première fois hier un tout nouvel univers. «Je viens de commencer l'école!» a-t-il lancé fièrement. Ses parents étaient aux premières loges pour assister à ce grand tournant dans sa vie.

«C'est quelque chose: ce n'est pas évident! Ce matin, au lieu d'aller à la garderie, j'ai pris le chemin de l'école. Je n'étais pas à l'école et j'avais déjà le motton... Quand il est parti avec le groupe, le cordon s'est déchiré!» lance Mélanie Tremblay, la maman de Thomas, dont la petite soeur a deux ans. «À la garderie, tu peux aller le chercher quand tu veux. À l'école, il y va tous les jours...»

Au départ, la maman devait venir récupérer son fils. Mais ce dernier a insisté pour prendre l'autobus en fin de journée. Il n'était pas seul: un camarade plus vieux devait le guider et s'asseoir avec lui pour le retour à la maison. Mélanie Tremblay dit apprécier cette formule de jumelage.

«C'est pour leur apprendre comment ça marche au fil des années, résume Benoît Trudel, un grand de sixième année chargé de veiller sur une petite fille prénommée Marilou. «On leur donne l'exemple», fait valoir une autre camarade de classe. «On leur montre où s'asseoir et les choses que l'on n'a pas le droit de faire», indique de son côté Tammy Lavoie.

Chaque année, c'est la même chose, raconte le directeur de l'établissement, Jean Brousseau: les tout-petits sont escortés pendant un certain temps. Le jumelage se poursuit également au cours de l'année scolaire, et peut se traduire en aide à la lecture, par exemple. Située dans l'arrondissement de Lennoxville, l'école primaire accueille environ 315 élèves; le tiers d'entre eux sont anglophones ou bilingues, tandis que les autres sont francophones. Pour leur souhaiter la bienvenue, le personnel de l'école avait organisé un dîner familial.

«Le jumelage est primordial. Ça permet de développer le sentiment d'appartenance, pour les petits comme les plus grands. Ça diminue d'au moins 90 pour cent les situations où on pourrait vivre de l'intimidation...», estime M. Brousseau.

La journée d'hier a donné le coup d'envoi de l'année scolaire 2006-2007 pour plus de 62 000 élèves et étudiants, hier en Estrie. Les cours commenceront demain pour les élèves de la commission scolaire Eastern Townships, tandis que les étudiants de l'Université Bishop's se retrouveront en classe le 6 septembre.

Le service de police sort l'artillerie lourde pour la rentrée

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Service de police de Sherbrooke a affecté l'artillerie lourde à la sécurité des écoliers en cette rentrée scolaire.

Les agents de la sécurité des milieux, tous les membres de l'escouade des motards et quatre autres policiers du support opérationnel sont affectés à la surveillance des automobilistes mais surtout à la sécurité des milliers d'écoliers qui retournaient hier sur les bancs d'école.

Au cours des deux prochaines semaines, une trentaine de policiers seront affectés aux abords des écoles afin que tout se déroule dans l'ordre.

«Comme à toutes les années, nous affectons beaucoup de policiers lors de la rentrée scolaire. Les automobilistes sont ciblés relativement au respect des limites de vitesse. Nous visons aussi à sensibiliser les écoliers à la sécurité», explique le porte-parole du Service de police de Sherbrooke, René Dubreuil.

L'objectif de la division de sécurité des milieux est de rapprocher les policiers des brigadiers scolaires, des surveillants, des professeurs et des étudiants.

Du vandalisme à North Hatley

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — Ayant lui-même vu son commerce être la proie de vandales, le président de l'Association des commerçants de North Hatley, René Doucet, exhorte le conseil municipal à agir pour que cessent les actes de vandalisme dans sa municipalité.

«Je pense que le conseil a la responsabilité de faire enquête concernant la situation. On a souvent du vandalisme ici. Au besoin, il faudrait poursuivre les fautifs», affirme-t-il.

En morceaux

Lors de leur passage à l'auberge de M. Doucet, il y a quelques jours, les vandales ont entre autres brisé en morceaux son enseigne et se sont emparés d'un drapeau du Québec.

«Le gîte Lili Morgan, le terrain de tennis de North Hatley, notre bureau touristique et des particuliers ont aussi eu la visite des vandales dans les derniers mois», dit René Doucet, qui estime à 500 $ le coût de remplacement de l'enseigne de son entreprise.

La Tribune a tenté d'obtenir plus de détails au sujet de cette série d'actes de vandalisme auprès des forces policières et de la mairie, mais il a été impossible d'en apprendre davantage hier.

Quoi qu'il en soit, M. Doucet semble pour le moment peu optimiste que le conseil municipal interviendra. Il soutient d'ailleurs que ses membres font preuve d'une «apathie générale» à l'égard des commerçants de sa municipalité.

Rappelons à cet effet que des commerçants de North Hatley ont décrié plus d'une fois, au cours de l'été, la décision de leur municipalité de réaliser d'importants travaux routiers en pleine saison touristique. Et c'est sans compter les griefs relatifs au stationnement dans le village.

Perspectives



LUC LAROCHELLE

luc.larochelle@latribune.qc.ca

Course en circuit fermé

Lundi matin, 10 heures. Claude Maheu, un amateur de course de Roxton Pond, s'installe devant son téléviseur, impatient d'assister à la relance de la course de Champ Car interrompue la veille à cause de la pluie. Son coeur bat pour la fierté locale, Andrew Ranger, remonté en 7e position.

«J'ai eu beau zapper, chercher, chercher encore. Pas de course de Champ. Ni en français ni en anglais», soupire-t-il.

À Roxton Pond, ville motorisée, berceau de Ranger mais aussi d'un autre prodige du volant, Karl Daigle, qui chevauche fougueusement sa moto et monte sur les podiums à travers le globe, il y avait de l'eau dans le gaz.

Des spectateurs déçus, il y en avait probablement aussi à Trois-Rivières et jusqu'à Matagami. Dans la salle de rédaction, mes collègues et moi étions sidérés: les moteurs rugissaient au circuit Gilles-Villeneuve et le Réseau des sports (RDS) présentait la reprise du Grand Prix de la Turquie, épreuve avec laquelle nous nous étions réveillés dimanche matin !

Une fois l'intérêt d'une bagarre en piste créé, même plus d'images. On est quoi, une république de bananes voisine de la Zambie?

Le site Internet rds.ca semblait pourtant convier les téléspectateurs à la ligne de départ: «Rendez-vous à 10 heures», lisait-on en gros titre sur le pendant électronique de cette chaîne de télé spécialisée.

«C'est complètement ridicule ! Je n'aurais peut-être pas regardé d'un bout à l'autre mais j'en aurais suivi des bouts. Notre petit Andrew, on l'aime tellement. J'en ai encore le souvenir du petit gars qui venait à la bibliothèque», se désolait également Noëlla Bissette.

Lorsque Roxton Pond et les autres amateurs du Québec ont appris que Ranger avait imité Jacques Villeneuve en allant faire connaissance avec le mur du Québec, Sébastien Bourdais s'apprêtait à monter sur le podium pour célébrer sa victoire.

Les deux pilotes du Québec ont été utilisés à outrance dans les médias pour courtiser les amateurs, Alexandre Tagliani a effectué un crochet par Sherbrooke pour mousser la vente de billets, Tagliani et Bourdais se sont ligués contre le francophobe Paul Tracy qui s'est déguisé en bouffon pour dérider l'assistance et, une fois l'intérêt de la bagarre en piste créé, même plus d'images. On est quoi, une république de bananes voisine de la Zambie?

À RDS, on se confond en excuses en affirmant ne pas avoir à porter le blâme pour ce black-out. C'est l'équipe de production de Champ Car qui aurait pris la décision, dimanche soir, de plier bagage. Toutes les installations techniques ont été démantelées, à l'exception de quelques plateaux de caméras, à peine de quoi tourner les images fournies en découpage pour les bulletins de nouvelles d'hier. Pour le reste, au revoir, ils sont partis !

C'est témoigner bien peu de respect à l'égard des amateurs québécois qui ont patienté durant des heures à la pluie battante, dimanche après-midi, jusqu'à l'annonce du report de la course et qui, faute d'avoir pu prolonger leur week-end, n'avaient plus que la télévision pour compenser la valeur de leurs billets.

////

L'oncle d'Andrew Ranger, Yvon, que j'ai rejoint sur le chemin du retour après la course, était assommé.

«C'est pas vrai ! J'avais invité plusieurs personnes à suivre le déroulement de la course lundi matin. Ce n'est pas normal. Il y avait une bonne foule sur place, l'intérêt était encore là».

Le père du jeune pilote, Robert Ranger, a eu la même réaction.

«Ma foi, nous avions vraiment l'impression que la course serait diffusée».

Quand un jeune pilote et son entourage peinent autant que le clan Ranger à recruter des commanditaires pour rester en piste toute la saison et qu'on ne voit même pas les étiquettes de Wal-Mart et de Tide au petit écran, ce n'est rien pour convaincre du sérieux de l'organisation de la Série Champ Car !

«J'ai passé la journée avec des représentants de Wal-Mart et rien de tel n'a été évoqué», précise le père d'Andrew Ranger, tout en affirmant qu'il entretenait toujours l'espoir d'un retour de cette série à Montréal.

Wal-Mart, qui tente de redorer son blason au Québec pour faire oublier sa bravade anti-syndicale, ne fera peut-être plus la même lecture après avoir évalué le rendement de son placement publicitaire... dans une course à circuit fermé. Dans un circuit broche à foin.

Le «mur-escalier» est en chantier au centre-ville

SHERBROOKE — La Ville de Sherbrooke a entrepris des travaux d'une durée de dix semaines pour l'aménagement d'un «mur-escalier» entre la rue Therrien et la rue du Dépôt, au centre-ville.

Ils nécessitent la fermeture complète de la rue Therrien. L'accès aux commerces de cette rue sera tout de même maintenu.

Par contre, les usagers du stationnement à étages ne pourront avoir accès à leur voiture que par la rue du Dépôt pendant toute la durée des travaux.

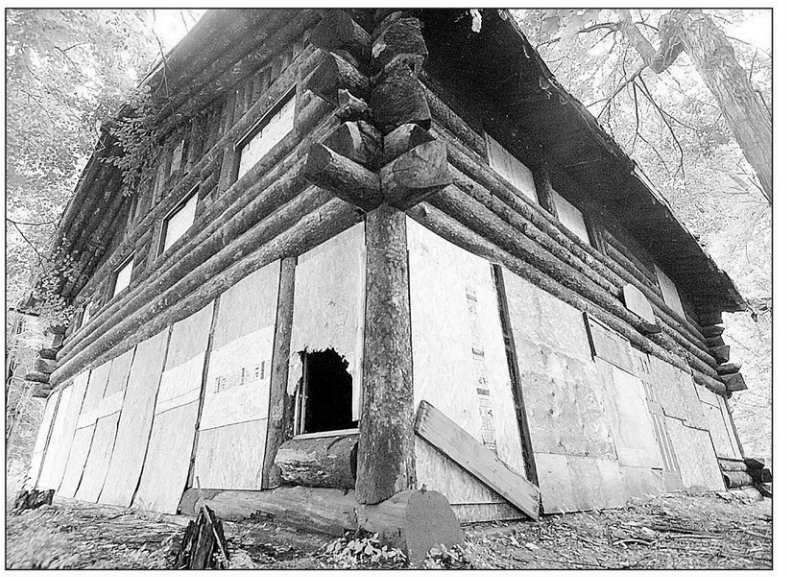
À noter que certaines interventions sporadiques seront effectuées dans la rue du Dépôt en n'entraînant toutefois aucun impact significatif sur la circulation puisqu'une voie sera toujours accessible aux automobilistes et aux autobus.

— La Tribune



La maison Grégoire toujours squattée

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca



IMACOM, JULIE ROY

La maison Grégoire, dans l'arrondissement de Lennoxville, est toujours visitée régulièrement par les squatteurs. Encore hier, des planches avaient été arrachées de ce vaste bâtiment barricadé situé derrière le motel La Marquise, en retrait de la rue Queen.

SHERBROOKE — Plus d'un an après sa démolition avortée, la maison Grégoire est toujours visitée par les squatteurs. Encore hier, les curieux pouvaient facilement pénétrer à l'intérieur du vaste bâtiment situé en bordure de la rivière Saint-François, dans l'arrondissement de Lennoxville.

La vieille bâtisse en bois rond est barricadée depuis des mois, mais des squatteurs retirent régulièrement quelques planches de bois pressé pour pénétrer dans la maison. La Tribune a constaté hier matin que quatre ouvertures ont été pratiquées autour du bâtiment. Une planche bloquant l'entrée d'un petit hangar en pierres a aussi été défoncée à coups de pied.

Des employés de l'organisme CHARMES visitent régulièrement cette propriété de la Ville de Sherbrooke. Chaque fois, ils remarquent que des planches ont été arrachées, relate le directeur général de l'organisme, Paul Beaudoin.

Les employés de CHARMES remettent alors les planches en place ou contactent la Ville de Sherbrooke pour que des cols bleus procèdent aux travaux. «Mais c'est toujours à recommencer, déplore M. Beaudoin. Le bâtiment n'est pas squatté; il est très squatté.»

Le président de l'arrondissement de Lennoxville, Douglas MacAulay, précise toutefois que la situation semble moins problématique que l'an dernier. Une patrouille étudiante a effectué une visite régulière des lieux cet été.

La maison Grégoire avait fait parler d'elle l'année dernière, notamment lors des élections municipales. Le candidat à la mairie Hubert Richard s'était battu pour qu'on revitalise le bâtiment plutôt que de le démolir. M. Richard avait déposé une pétition de plus de 1000 noms pour donner du poids à sa revendication.

Le bâtiment devait être démoli l'an dernier, au coût de 60 000 $. Aucune somme n'était toutefois disponible pour procéder aux travaux. L'arrondissement de Lennoxville a ensuite déposé une demande en ce sens lors de l'étude du budget 2006, mais l'argent n'a pas été accordé par la Ville de Sherbrooke.

Le président de l'arrondissement se croise les doigts pour que la Ville accorde finalement la somme nécessaire dans le budget 2007. «Il y a toujours de grands risques d'incendie» à la maison Grégoire, rappelle M. MacAulay. Au printemps 2005, La Tribune avait constaté qu'un feu a déjà été allumé sur le plancher d'une pièce du deuxième étage...

La restauration coûterait 300 000$

La Ville de Sherbrooke est devenue propriétaire de la maison en même temps que la fusion municipale. L'ancienne Ville de Lennoxville avait mis la main sur le bâtiment parce que le dernier propriétaire, un organisme qui y hébergeait des personnes pauvres, n'avait pas payé ses taxes municipales.

L'arrondissement de Lennoxville voulait démolir la maison en 2003, mais CHARMES a demandé d'attendre, le temps d'étudier combien coûterait la restauration du bâtiment de deux étages. Cette restauration s'élèverait à 300 000 $. Le toit coule et des poutres sont pourries. La maison est dépourvue de fondations et a été inondée à plusieurs reprises.

Une fois la maison Grégoire démolie, l'organisme CHARMES devrait gérer ce lieu paradisiaque. L'endroit sera vraisemblablement transformé en parc pouvant accueillir les canoteurs et une école de pêche.

Tant que la maison ne sera pas rasée, CHARMES n'y tiendra aucune activité. C'est trop dangereux, affirme le directeur général de l'organisme.

Une faille dans la sécurité du casino?

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Malgré l'avis de recherche envoyé par le Service de police de Sherbrooke au service de la sécurité du casino de Montréal lors de la disparition d'Alain Guillette, il n'a pas été possible de détecter sa présence lors de ses quelques visites au cours des deux dernières semaines.

Le porte-parole du SPS assure que l'avis de recherche du joueur compulsif de 39 ans avait été acheminé au casino de l'Île Sainte-Hélène Montréal et à tous les corps de police du Québec.

Disparu depuis le 11 août dernier, Alain Guillette a contacté sa mère vendredi dernier après avoir passé tout ce temps au casino de Montréal et à errer dans la région montréalaise.

«Nous avons eu des informations qu'il se trouvait au casino. C'est un client qui nous avait avisé. Nous n'avons pas réussi à le retracer sur leur système de caméras vidéo», explique le porte-parole du SPS, René Dubreuil.

Sans vouloir commenter ce cas spécifique, la porte-parole de Loto-Québec, Marie-Claude Rivet, explique que la procédure dans un cas semblable est d'émettre un avis de guet aux agents de repérage du casino.

«Dans la mesure où le signalement parvient à notre service de sécurité, la photo de la personne recherchée est ajoutée à leur banque. Si la personne est aperçue par un croupier ou un employé du casino, le signalement est émis aux supérieurs», explique Mme Rivet.

Cette dernière n'avait toutefois aucun détail sur la qualité de la photo transmise par le SPS et si le signalement respectait les paramètres nécessaire à l'identification par les agents de repérage spécialisés.

Outre les avis de guet, les deux agents de repérage spécialisés qui se trouvent sur le plancher du casino sont responsables de repérer les joueurs inscrits sur la liste d'auto-exclusion. Plus de 2700 dossiers d'auto-exclusion sont actifs au casino de Montréal. Les agents spécialisés en la matière repèrent de 7000 à 8000 personnes annuellement.

«Les joueurs qui manifestent le désir de s'auto-exclure du casino sont rencontrés immédiatement par notre personnel de la sécurité qui leur explique le programme. S'ils souhaitent revenir à la fin de leur contrat d'exclusion, ils doivent rencontrer un intervenant du Centre d'excellence sur la prévention et le traitement du jeu compulsif de l'Université Laval», mentionne la porte-parole de Loto-Québec.

Le cas Alain Guillette

Alain Guillette entreprendra au cours des prochains jours une thérapie fermée pour contrôler son problème de jeu compulsif.

«Alain s'est vraiment rendu au fond du baril. Il n'avait jamais fait une dérape semblable. Personne au cours de ces deux semaines ne lui a dit qu'il était recherché», explique sa mère Micheline Denault.





* Pour le modèle Forester 2,5X 2006 5 vitesses (6J1XO); paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. 0 $ de dépôt de sécurité. Comptant 3 982,55 $ (taxes incluses) ou échange équivalent. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 4 424,67 $, taxes incluses. Transport et préparation inclus. Immatriculation (prix varie selon le client) et assurances en sus. Taxes sur les pneus neufs et autres taxes incluses. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers inclus. 20 000 Km par année, 15 ¢ du Km excédentaire. Sujet à l'approbation de crédit par GMAC. ** Pour le modèle Legacy 2.5i familiale 2006 5 vitesses (6B1UL) et pour le modèle Legacy 2,5i berline 2006 5 vitesses (6A1UL) : paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. 0 $ de dépôt de sécurité. Comptant 3 982,55 $ (taxes incluses) ou échange équivalent. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 4 436,07 $, taxes incluses. Immatriculation (prix varie selon le client) et assurances en sus. Taxes sur les pneus neufs et autres taxes incluses. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers inclus. 20 000 Km par année, 15 ¢ du Km excédentaire. Transport et préparation inclus. Sujet à l'approbation de crédit par GMAC. ***Pour le modèle Impreza 2,5i sport familiale 2006 5 vitesses (6G1RS) et pour le modèle Impreza 2,5i berline 2006 5 vitesses (6F1RS); paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. 0 $ de dépôt de sécurité. Comptant 3 754,65 $ (taxes incluses) ou échange équivalent. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 4 128,40 $ (taxes incluses). Immatriculation (prix varie selon le client) et assurances en sus. Taxes sur les pneus neufs et autres taxes incluses. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers inclus. 20 000 Km par année, 15 ¢ du Km excédentaire. Transport et préparation inclus. Sujet à l'approbation de crédit par GMAC. Photos à titre indicatif seulement. Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire Subaru participant. Offres valables jusqu'au 31 août 2006.
208345

Un carrossier aux installations ultramodernes

LAURENT GELÉ
laurent.gele@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Opération portes ouvertes réussie hier pour le Groupe Beaucage carrosserie: quelques centaines de personnes ont profité de l'occasion pour visiter les installations ultramodernes du carrossier installé boulevard Bourque.

Construites au coût de près de 2 M $, les installations d'une superficie de plus de 18 000 pieds carrés comptent 38 espaces de travail, 14 emplacements de préparation, 4 stations de redressement de châssis, 2 chambres de peinture et une salle d'estimation. Tout cet espace fait du Groupe Beaucage carrosserie l'un des plus grands du genre au Québec.

«Disons que c'est pas mal différent de notre ancien local de 8000 pieds carrés, explique Stéphane Côté, directeur général de l'endroit. Ici, nous pourrons débosseler et peinturer un minimum de 30 voitures par semaine. Ça se traduira par une plus grande rapidité et moins d'attente pour nos clients.»

«Nous offrirons un service clé en main, poursuit-il. Une fois le véhicule accidenté remorqué dans notre cour, un employé prendra le dossier en main, communiquera avec la compagnie d'assurances et prêtera un de nos 40 véhicules de courtoisie pour la durée des réparations.»

Même son de cloche du côté du contremaître Stéphan Matteau. «C'est certain que les 10 000 pieds carrés ajoutés feront une grosse différence. Mais il y a plus que ça: tout a été pensé afin d'être plus efficaces et plus rapides, avec par exemple un circuit de travail en forme de fer à cheval. En bout de ligne, le client pourra récupérer son véhicule plus rapidement.»

Clients, fournisseurs et représentants de compagnies d'assurance automobile avaient également une autre raison pour s'être déplacés : la célèbre voiture no 24 du quadruple champion du circuit NASCAR, Jeff Gordon.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Stéphane Côté, directeur général aux installations de Groupe Beaucage carrosserie, et le propriétaire Richard Beaucage avaient prévu une attraction particulière pour les invités de l'opérations portes ouvertes d'hier, sur le boulevard Bourque. Il s'agit de la voiture 24 de Jeff Gordon, quadruple champion du circuit Nascar.

Installée au beau milieu du garage, la voiture de 220 000 $, dont 80 % de la somme va uniquement au moteur, attirait les regards de tous et chacun. Selon le responsable de l'entreprise Hendrick Showcars, qui n'a pas voulu s'identifier, la voiture présente hier était celle qui en 2003 a remporté les courses d'Atlanta et Fontana.

Il faut savoir que Jeff Gordon peut compter sur une écurie de 17 voitures no 24. Toutes sont identiques pour l'œil du commun des mortels, mais ce n'est pas le cas. La voiture qui prendra le départ d'une course est choisie en fonction du climat et de la piste sur laquelle sera disputée l'épreuve.

Pour les vrais mordus de course automobile, disons que la no 24 développe 850 chevaux-vapeur et peut atteindre des pointes de 205 milles à l'heure. Pour atteindre cette vitesse, elle brûle du racing gazoline à 112 degrés d'octane.



Des observateurs méganticois peinés du report de décollage

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Alors qu'ils devaient assister au lancement de la navette spatiale Atlantis, en Floride, c'est plutôt au passage d'un ouragan que seront confrontés Marie-Georges Bélanger et Sébastien Giguère, de l'Astrolab du mont Mégantic.

Le décollage a été annulé et les autorités de la NASA, à Cap Canaveral, pourraient le remettre à dimanche ou bien «en octobre ou en décembre dans le pire des cas», lance Sébastien Giguère, directeur du programme scientifique de l'AstroLab.

«Nous étions venus pour voir la navette, mais là c'est un ouragan qu'on va voir... Mon côté aventurier me dit de rester (jusqu'à dimanche), mais comme c'est un voyage de famille et que tous les billets sont achetés, il va falloir partir jeudi soir... si la météo le permet.»

Invités spéciaux de l'Agence spatiale canadienne (ASC), par le biais de l'astronaute canadien Steve McLean qui est le parrain d'honneur de l'AstroLab, Marie-Georges Bélanger et Sébastien Giguère sont au pays de Walt Disney depuis jeudi soir dernier. Ce couple dans la vie de tous les jours est accompagné d'une petite fille qui aura bientôt deux ans.

«Le pire c'est pour notre enfant, mais l'ouragan est de force Un, ce qui fait que ça ne devrait pas être trop dangereux. Beaucoup de vent et de pluie», commente M. Giguère.

Le lancement de la navette spatiale Atlantis devait avoir lieu dimanche dernier, mais a été reporté, pour être finalement annulé. L'ouragan Ernesto, devenu tempête tropicale, est venu bousiller les plans.

«Si la NASA décide de retirer la navette de son pas de tir pour la protéger de l'ouragan, on ne sait pas quand elle pourra repartir. Ça devient très technique. La plateforme mobile qui sert à la déplacer avance à deux kilomètres heure. Ça veut dire huit jours avant un autre décompte», ajoute-t-il.

M. Giguère et sa conjointe étaient accompagnés de sept autres animateurs de l'Astrolab. Ceux-ci devaient au départ regarder le lancement de loin, mais ils avaient réussi à se faire accréditer dans une section VIP de la NASA. «C'est dommage pour eux aussi», dit-il.

«Nous avons quand même pu assister à une réception où étaient présents Julie Payette et Marc Garneau. Nous n'avons pas pu voir Steve McLean. Même sa famille a de la misère à lui parler.»

«Nous ne pouvons pas étirer notre voyage, car la Fête du travail c'est une grosse fin de semaine pour l'Astrolab».

AVIS DE CORRECTION DE FUTURE SHOP
Haut-parleurs à panneaux plats, haut-parleurs d'extrêmes graves de 10 po 10058749/10058750/10062281 - À la page 26 de notre circulaire du 25 août, cet ensemble est annoncé en incluant deux paires de haut-parleurs Athena WS-15. En fait, cet ensemble ne comprend qu'une paire de ces haut-parleurs. Nous sommes désolés pour tout inconvénient que cette situation aurait pu causer à notre distinguée clientèle. 209885

Cahier publicitaire

CAMPUS

à lire le mercredi 30 août dans **La Tribune**


207384

La Flambée des couleurs de retour

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-françois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — L'interminable saga entourant l'avenir de la station Mont-Orford n'a pas eu raison de la Flambée des couleurs. L'événement annuel sera de retour cette année avec une formule néanmoins allégée en comparaison de l'édition 2005, durement affectée par la pluie.

«On pense que la Flambée est une tradition et on veut la perpétuer. Elle a aussi son importance parce que l'automne est une période plus creuse dans la région de Magog», affirme André L'Espérance, président-directeur général de Mont-Orford inc.

L'édition 2006 prendra son envol plus tard que la précédente et se terminera également plus tôt. Elle se déroulera plus précisément entre les 22 septembre et 9 octobre.

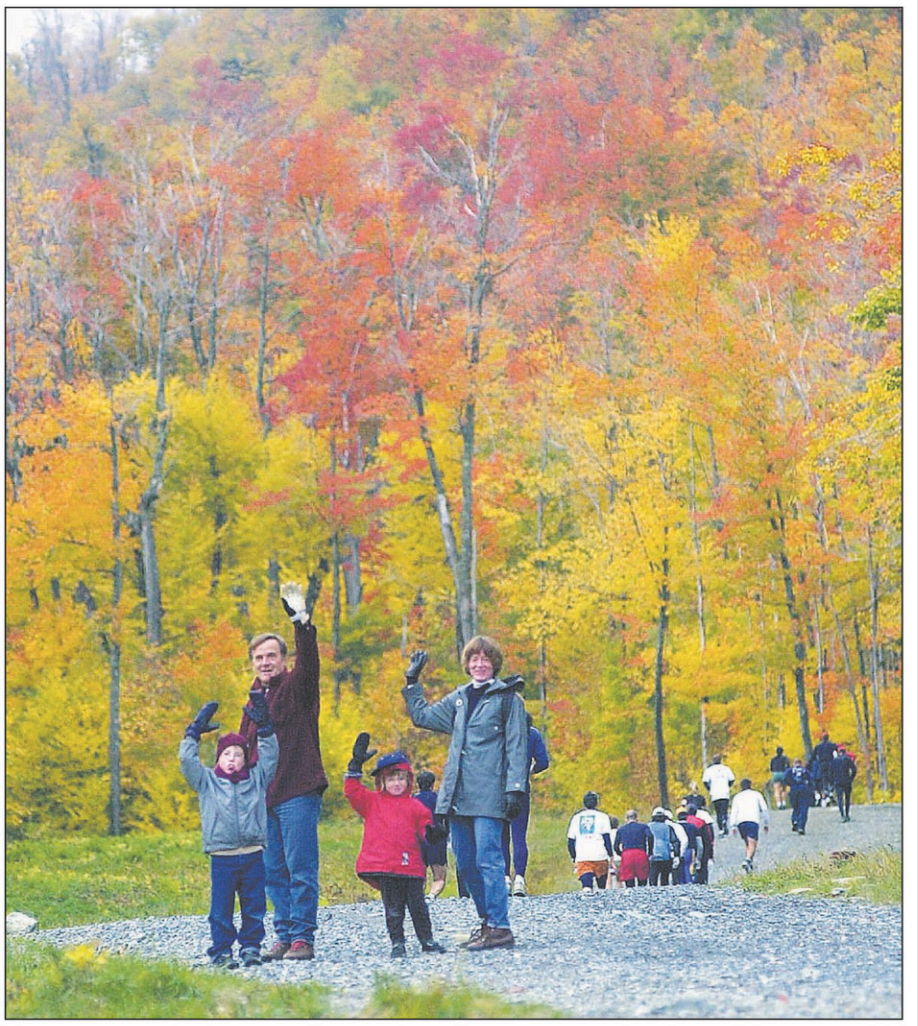
«Ce sera génial d'avoir ça en trois fins de semaines plutôt que cinq comme l'an passé!», assure Annie Brunelle, directrice du marketing et des communications à la station Mont-Orford.

Selon elle, il est inutile de lancer l'événement avant que les couleurs n'aient véritablement commencé à apparaître dans les arbres. «Le public attend vraiment ça avant de venir à la montagne. D'ailleurs, ça avait débuté très tranquillement l'an passé», soutient-elle.

En ce qui concerne les activités, elles seront aussi moins nombreuses, si on compare avec l'édition 2005. Exit donc les stands des producteurs agro-alimentaires et des artistes, tout comme une part de l'animation.

«Ça fait quelques années qu'on est sur les freins, reconnaît le grand patron de Mont-Orford inc, en référence au climat d'incertitude vécu au sein de son entreprise. On aimerait une Flambée plus flamboyante, mais on n'a pas été en mesure de pousser au bout nos idées.»

Comme par le passé, la remontée mécanique menant au sommet du mont Orford sera en opération. Grâce à elle, le public pourra se rendre admirer la région depuis ce lieu surélevé les vendredis, samedis et dimanches ainsi que le lundi de l'Action de Grâces.



ARCHIVES, LA TRIBUNE

La Flambée des couleurs revient cette année du 22 septembre au 9 octobre.

Des groupes de musique seront de plus présents les samedis et dimanches en après-midi. Et les enfants auront la possibilité de s'amuser dans les jeux qui seront installés au bas de la montagne.

Ajoutons que le Club de ski du Mont-Orford tiendra un bazar de ski tout au long de l'événement. Les visiteurs pourront acheter des pièces d'équipement de seconde main.

Par ailleurs, le personnel de la station Mont-Orford se prépare à la saison de ski 2006-2007. La vente de billets de saison en vue de l'hiver est déjà en cours. Annie Brunelle assure que les résultats sont jusqu'ici comparables à ceux de l'an dernier.

Quatre pompiers suspendus une journée à Drummondville

JEAN-PIERRE BOISVERT
jean-pierre.boisvert@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Le conseil municipal de Drummondville a tenu hier une séance spéciale afin d'entériner des mesures disciplinaires à l'endroit de quatre pompiers qui n'ont pas respecté une récente directive du Service des incendies les obligeant à utiliser une carte à puce lors de leur ronde de nuit.

L'affaire n'aurait pas fait grand bruit si elle n'avait pas constitué le seul point à l'ordre du jour de cette assemblée qui n'a duré qu'une minute: «approbation du rapport des ressources humaines concernant le refus de certains membres du personnel du Service de sécurité incendie de se conformer à la directive administrative D-ADM-30».

Chacun des quatre pompiers fautifs aura à purger une journée de suspension à titre de mesure disciplinaire.

L'histoire, c'est que ces pompiers syndiqués ont refusé d'utiliser cette carte à puce, visant à prouver, de façon électronique, que les rondes de nuit sont bel et bien effectuées et qu'au moins un homme dans la caserne de la rue Cockburn est toujours en éveil. C'est du moins ce qu'a expliqué le directeur général de la Ville, Claude Proulx.

«Lorsque l'on a cherché à savoir qui avait enduit les vitres de la caserne avec de la gouache, les pompiers ont répondu qu'ils n'en avaient pas eu connaissance. Nous avons conclu qu'il fallait dorénavant s'assurer qu'au moins un pompier soit éveillé durant la nuit et nous avons instauré cette directive, une procédure normale pour un employeur», d'indiquer M. Proulx.

Cela valait-il une séance spéciale du conseil?, a-t-on demandé à la mairesse, Francine Ruest-Jutras. «Oui, nous étions déjà réunis en ateliers dans la salle adjacente comme à tous les lundis et nous n'avons eu qu'à changer de salle pour le vote», a-t-elle expliqué, précisant que la séance visait à sanctionner le quatrième fautif, les trois autres ayant déjà fait l'objet de la même réprimande lors de la dernière séance régulière.

Tout cela est à inscrire dans le cadre des relations difficiles qui entourent le renouvellement de la convention collective des pompiers de Drummondville ,alors que débutera dans deux semaines une série de quatre séances d'arbitrage entre la Ville et le syndical de l'Alliance de la Fonction publique du Canada (AFPC), avec laquelle est accrédité depuis un an le Regroupement des pompiers de Drummondville.

«Je trouve que tenir une séance spéciale pour entériner une punition semblable, c'est poussé un peu fort», a déclaré Normand Pelletier, représentant de l'AFPC. «Ils ont inventé une directive comme mesure de représailles à la suite de la manifestation des pompiers durant le Mondial. La directive a été instaurée le 25 juillet.

«Cela démontre bien le côté difficile de nos relations. Il y a toujours une répression et certains pompiers ont voulu manifester leur désaccord. Nous en avons parlé et la directive sera dorénavant respectée. Ça ne vaut pas la peine de perdre des énergies là-dessus. Ce qui est important, c'est que les pompiers obtiennent leur nouvelle convention collective et que leurs salaires reflètent leurs conditions comme c'est le cas partout ailleurs», a-t-il souligné.

M. Pelletier a tenu à souligner que cette affaire de carte à puce n'a jamais mis en danger la sécurité des citoyens. «D'ailleurs, même l'employeur reconnaît que les pompiers font bien leur travail en dépit des relations difficiles», a-t-il dit.

Une nouvelle alliance pour retenir les jeunes

GILLES BESMARGIAN
gilles.besmargian@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Pour contrer, entre autres, l'exode des jeunes des régions du Centre-du-Québec et de la Mauricie vers les grands centres, une nouvelle alliance stratégique a été signée entre les commissions scolaires des Bois-Francs, des Chênes et du Chemin-du-Roy et la Commission de la construction du Québec (CCQ).

En collaboration avec les partenaires de l'industrie, les organismes socio-économiques, le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport et les trois commissions scolaires, on vient de créer le Centre régionalisé pour les métiers et professions de l'industrie de la construction (CRÉPIC).

L'établissement de cette alliance stratégique, une première en région, permettra de consolider sur les trois territoires, l'offre de service en formation professionnelle pour répondre aux besoins de formation initiale des jeunes et à ceux de formation continue des entreprises oeuvrant dans le domaine de la construction.

«Une telle collaboration, au dire de la directrice générale de la Commission scolaire des Bois-Francs (CSBF), Louise Savard, permettra d'accroître les filières de formation pour nos clientèles, la diversification des modes et des lieux d'apprentissage et la formation continue des travailleurs».

Le CRÉPIC devient responsable de la formation continue dans l'ensemble des programmes déjà offerts par les trois commissions scolaires et de tout autre programme relié aux métiers et occupations régis par l'industrie de la construction.

Présentement, le Centre vision 20-20 de la CSBF à Victoriaville offre une formation en plomberie et réfrigération, le Centre Paul-Rousseau de la Commission des Chênes à Drummondville dispense des formations en électricité et ferblanterie-tôlerie alors que le Centre de formation professionnelle Qualitech de la Commission Chemin-du-Roy offre briquetage-maçonnerie, charpenterie-menuiserie et électricité.

«Dans le respect des mandats confiés aux commissions scolaires, le CRÉPIC a pour mission de développer une main-d'oeuvre possédant les compétences exigées pour l'exercice des métiers et occupations de l'industrie de la construction et de tout autre secteur visé par les programme de formation qu'il offre. Son mandat, d'expliquer Mme Savard, est aussi de faire connaître à l'ensemble des clientèles priorisées, les programmes offerts et informer les partenaires de la disponibilité des personnes diplômées».

Le CRÉPIC regroupe les programmes de formation des trois commissions scolaires, sous la responsabilité d'un comité de gestion formé de représentants de l'éducation et de l'industrie. Les 20 membres de la structure sont répartis dans les catégories suivantes: Les représentants des associations patronales et syndicales de l'industrie de la construction; le représentant régional de la CCQ; ceux des commissions scolaires; les directions des trois centres affiliés et un du monde de l'enseignement.



LA TRIBUNE, GILLES BESMARGIAN

Louise Savard et Michel Savard sont respectivement directeur général de la CSBF et directeur du Centre de formation 20-20 de Victoriaville.

Chronique



MARIO GOUPIL

mario.goupil@latribune.qc.ca

Les bombes

On n'a rien vu venir. Pas plus que les civils libanais ou israéliens en ce beau soir d'été, eux qui ne demandaient rien d'autre, également, qu'on continue de les laisser vivre tranquille. Mais voilà, la bombe est tombée, comme ça, sans prévenir bien sûr, au beau milieu de ce qui devait être le plus beau de tous les étés: «Cette masse à votre rein, madame, nous inquiète. Il faudra investiguer.»

Dire que ma blonde était allée consulter pour un problème de digestion. Dieu merci, le docteur Blouin a commandé un examen plus étendu, puis un autre plus pointu, un CT scan. On ne peut rien cacher à cette machine. Même pas très tôt, un dimanche matin, dans un coin plus tranquille du CHUS.

Quelques jours plus tard, au retour d'une bienfaisante balade sur la rutilante, ce message nous attendait sur le "répondeur"de la maison: «Bonjour madame, c'est le docteur Blouin. Rappelez-moi, c'est très important.»

Vous dire tout ce qui peut nous passer par la tête dans un moment pareil. La négation d'abord. Ça ne peut être ça, se dit-on. Mais non, ces choses-là n'arrivent qu'aux autres. Je le sais, moi, je les ai déjà toutes écrites ces histoires-là. Ce sont les gens que je rencontre et que j'interviewe qui vivent ces cauchemars, pas les proches qui m'entourent. Surtout pas ma femme, ou encore nos enfants.

On a sûrement mal compris. Instinctivement, on écoute une seconde fois le message, ne serait-ce que pour mieux décoder ce qui peut se cacher derrière les mots ou le ton de voix. Malheureusement, ce qu'on y détecte peut paraître encore moins rassurant.

En ce soir de juin, la vie a basculé brusquement. Comme si on la sentait nous glisser d'entre les doigts. Comme si on en perdait le contrôle.

Je suis là, ébranlé, assis en face de ma blonde, pendant qu'elle attend que le médecin s'amène à l'autre bout du fil. Je ne sais quoi dire. Encore moins quoi faire. J'ai peur.

Mais comment elle fait? Comment peut-elle rester aussi calme tout en étant aussi effrayée?

Voilà, le docteur a été localisé dans l'hôpital.

«C'est une tumeur au rein, madame. Si vous êtes d'accord, je vous réfère à un urologue. Il va vous rappeler sous peu. Bonne chance.»

Madame Courage livrera bataille. Quelques larmes, sans plus. Même pas le temps de les sécher que la sonnerie du téléphone se fait entendre.

- Bonjour, c'est le docteur Khouri. Je viens de parler avec le docteur Blouin et je souhaiterais vous voir le plus rapidement possible.

Bien que, selon toute vraisemblance, la tumeur vienne à peine de faire son apparition, les pronostics initiaux sont pessimistes. Il faudra vraisemblablement enlever le rein malade. Mais bon, au moins, on peut très bien vivre avec un rein. «Rappelle-toi, chérie, ces reportages que j'ai réalisés avec des personnes qui ont généreusement fait don d'un de leurs reins et qui mènent depuis une vie tout à fait normale...»

J'ai beau essayer de me faire rassurant, le mot «tumeur» prend tout son sens. «Tumeur», «tu meurs», on ne voit aucune différence. Heureusement, il y a le docteur Khouri...

«Vous êtes chanceuse, madame. La tumeur a été détectée dès le début. On devrait pouvoir la retirer sans pour autant enlever votre rein. Vous ne perdrez qu'une partie de celui-ci...»

Le 11 juillet, le docteur Khouri, secondé par une équipe formidable, retirait une tumeur maligne de la grosseur d'un oeuf du rein droit de ma femme. Il n'a trouvé aucune métastase. À mes yeux, bien plus que son rein, le docteur Blouin et lui ont sauvé la vie en unissant leurs efforts de la sorte. La réussite est complète: aucun traitement de radiothérapie ou de chimiothérapie ne sera nécessaire.

Dans les jours qui ont suivi la délicate intervention, le docteur Khouri est venu vérifier personnellement, deux fois par jour, l'état de sa patiente. Il l'a même appelée de chez lui pendant le week-end pour s'assurer que tout allait bien. Le lundi matin, il était de retour à l'hôpital.

- Alors, comment vous sentez-vous ce matin, madame?

- Beaucoup mieux. Et vous, docteur, comment a été votre week-end?

- Pas très bien...

Pendant cette fin de semaine, le docteur Khouri avait tenté d'entrer en contact avec sa famille au Liban, son pays d'origine. Impossible. Là-bas, il pleuvait des bombes...

L'été tire maintenant à sa fin et ma conjointe récupère lentement à la maison. Son corps souffrant retrouve la paix petit à petit.

Paix à votre famille et à tout votre peuple, docteur Khrouri.

PROLONGEMENT DE L'AUTOROUTE 410

1re partie de l'audience publique du BAPE la semaine prochaine

DAVID BOMBARDIER

david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'audience publique sur le prolongement de l'autoroute 410 se tiendra dès le mardi 5 septembre à Sherbrooke. Le Bureau d'audience publique sur l'environnement (BAPE) remettra son rapport sur le projet d'ici le 5 janvier prochain.

Si la commission du BAPE tient une première partie de l'audience publique la semaine prochaine, ce n'est toutefois qu'en octobre que les citoyens pourront faire connaître leur opinion sur le projet.

Le 5 septembre, des représentants du ministère des Transports du Québec expliqueront d'abord en détail le projet de contournement sud de Sherbrooke jusqu'à l'arrondissement de Lennoxville. Ils répondront aux questions des citoyens.

Cette rencontre débutera à 19 h à la salle Sherbrooke B de l'Hôtel Delta Sherbrooke. Elle pourrait se poursuivre les jours suivants, selon les besoins du public et de la commission. Cette première partie de l'audience publique ressemblera à la séance d'information tenue par le BAPE à la mi-juin.

«Il pourrait y avoir certains éléments de nouveautés parce que le projet est en constante évolution, mais pour l'essentiel, c'est la même chose», affirme Danielle Hawey, conseillère en communication du BAPE. Dans le secteur du chemin Glenday, le tracé de l'autoroute a notamment été déplacé latéralement d'environ 50 mètres sur environ 2 km de longueur, afin de mieux protéger un îlot forestier situé près de l'Université Bishop's.

Les citoyens le 2 octobre

Dans un deuxième temps, la commission du BAPE recueillera l'opinion et les suggestions du public. Elle entendra alors toute personne, tout organisme, tout groupe ou toute municipalité qui désire s'exprimer sur le projet, que ce soit sous forme de mémoire ou de présentation verbale.

Cette deuxième partie débutera le lundi 2 octobre. La commission aura ensuite quatre mois pour accomplir son mandat et déposer son rapport au ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, Claude Béchard. M. Béchard disposera ensuite de 60 jours pour rendre ce rapport public.

Si le ministre donne son aval au projet, le prolongement de l'autoroute 410 vers l'arrondissement de Lennoxville coûtera environ 120 M $ et devrait se dérouler en trois phases, de 2007 à 2013.

Le prolongement de l'autoroute 410 sur une distance de 13 km viendra passablement réduire la circulation lourde dans les zones urbaines de Sherbrooke et de Lennoxville. Toutefois, cette nouvelle voie de contournement entraînera vraisemblablement la fermeture de la Ferme Sainte-Catherine.

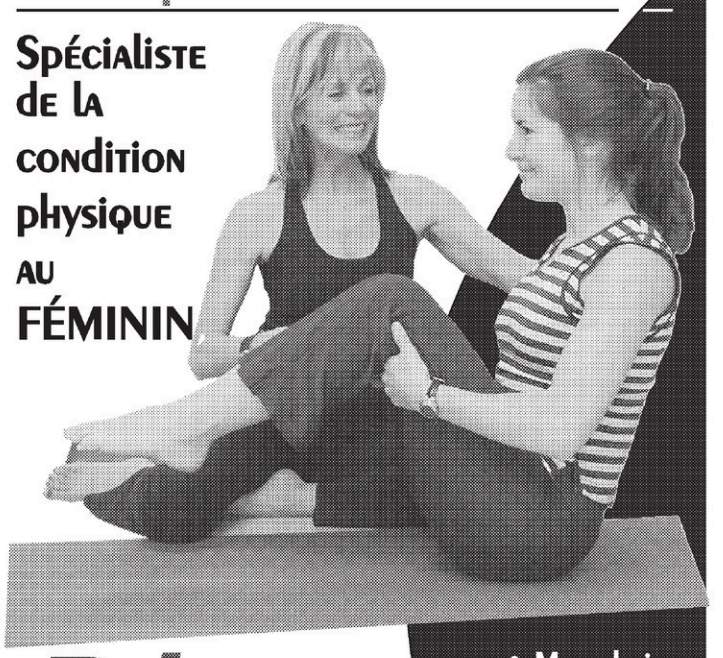
Collecte de sang des pompiers

SHERBROOKE — Les pompiers de Sherbrooke tiendront leur collecte de sang, le 31 août et le 1er septembre, dans le mail central du Carrefour de l'Estrie et invitent la population en grand nombre.

Cette collecte, en collaboration avec les marchands de l'endroit, se tiendra jeudi, de 10 à 20 h 30 et le lendemain, de 10 à 20 heures. L'objectif est de 700 donneurs et les pompiers rappellent qu'un seul don de sang peut contribuer à sauver jusqu'à quatre vies.

NOTRE PRIORITÉ : VOTRE SANTÉ

Spécialiste de la condition physique au FÉMININ



PILATES

NOUVELLE SESSION de PILATES AU SOL débutant le 05 septembre

avec instructeure certifiée : groupes débutant, intermédiaire et avancé.

Aussi COURS PRIVÉS et SEMI-PRIVÉS au SOL et sur APPAREIL ALLEGRO, CHAISE et BARIL

nouveau décor

- Musculation
- Aérobie
- Aquaforme
- Bain libre
- Piscine
- Pilates
- Yoga
- Stretching

femme ESTRIE

Tél. : (819) 822-2224

2154, rue King Ouest, Sherbrooke,

www.femmeestrie.com

- Plan d'amaigrissement
- Massothérapie
- Sauna
- Bronzage
- Classes de Bosu
- Programmes pour adolescentes (14-16 ans)
- Cours 50 ans et plus

209442

AVIS DE CORRECTION - DE FUTURE SHOP

Ordinateurs HP 1532n et HP 1524n 10076582/10076585 - À la page 4 de notre circulaire du 18 août, ces deux ordinateurs sont annoncés avec six entrées chacun. Le 1532n est annoncé avec six entrées à la page 3 de notre circulaire du 25 août, tandis que l'ordinateur 1524n est annoncé avec six entrées à la page 3 de notre circulaire de mi-semaine du 29 août et à la page 2 de notre circulaire du 1er septembre. En fait, ces deux ordinateurs n'ont que trois entrées chacun. Nous sommes désolés pour tout inconvénient que cette situation aurait pu causer à notre distinguée clientèle.

209884

ORDINATEURS

RÉPARATIONS
MISES À NIVEAU
SATISFACTION GARANTIE
SERVICES PROFESSIONNELS
VENTES D'ORDINATEURS NEUFS

MB MicroBytes

2310, rue King Ouest - Sherbrooke
(819) - 823-3000 - www.microbytes.com

202645

Le tracé de piste d'aéroport avait été modifié

Les enquêteurs cherchent la cause de l'écrasement du jet qui a tué 49 personnes

JEFFREY MCMURRAY
AP, PC

LEXINGTON, Kentucky — Des modifications apportées récemment au balisage de certaines pistes de l'aéroport Blue Grass, au Kentucky, pourraient expliquer la tragédie de dimanche qui a fait 49 morts, dont deux Canadiens, a indiqué hier le directeur de l'aéroport.

Le tracé de la voie de circulation au sol destinée aux appareils commerciaux utilisant la piste principale de l'aéroport avait notamment été modifié.

Le nouveau et l'ancien tracés traversent tous deux la piste de décollage qu'a empruntée l'appareil tôt dimanche matin, a déclaré à l'agence Associated Press le directeur de l'aéroport Blue Grass, Michael Gobb.

Des travaux de réfection de la chaussée avaient été complétés le dimanche précédent, mais on ne sait pas si les deux pilotes aux commandes du vol 5191 avaient utilisé l'aéroport depuis.

«Légèrement différent»

«Le tracé est légèrement différent, a expliqué Charlie Monette, le président de l'école de pilotage Aero-Tech, qui a ses installations à l'aéroport Blue Grass. Est-ce que ça peut avoir causé une certaine confusion? C'est certainement possible.»

Les victimes incluent deux Canadiens. Le site Internet harnessracing.com affirme qu'il s'agit de l'éleveur de chevaux Lyle Anderson, âgé de 55 ans, propriétaire de la River Ridge Farm d'Ottawa, et de sa conjointe Christina Anderson. M. Anderson est propriétaire de plusieurs chevaux, et deux de ses bêtes avaient participé à des courses en fin de semaine à l'hippodrome Red Mile, du Kentucky.

Le ministère canadien des Affaires étrangères confirme pour sa part que deux Canadiens sont au nombre des victimes, sans toutefois les identifier.

Le Bureau national (américain) de sécurité dans les transports (NTSB) fait enquête et précise examiner notamment le balisage de la piste de décollage et de la voie de circulation au sol.

Bombardier participe

La compagnie canadienne Bombardier Aéronautique, qui a fabriqué l'appareil CRJ-100 impliqué dans l'accident, participe aussi à l'enquête.

L'enregistrement des conversations entre le pilote et la tour de contrôle témoigne de préparations au décollage «normales» et ne fait mention que de la piste principale de décollage, la piste 22, selon une porte-parole du NTSB.

Pourtant, l'appareil s'est retrouvé sur la piste 26, une piste cahoteuse destinée aux petits appareils et beaucoup trop courte pour le biréacteur.

L'appareil a ensuite fauché la cime des arbres, avant de s'écraser dans un champ et d'exploser. Le seul survivant est le copilote, qui est toutefois gravement blessé.

Un avion se pose d'urgence

PRESSE CANADIENNE

HAPPY VALLEY, T.-N. — Un vol du transporteur Egyptair avec 300 personnes à son bord s'est posé d'urgence hier au Labrador après que de la fumée se fut infiltrée dans le poste de pilotage.

Le Boeing 777 effectuait la liaison entre Le Caire et New York quand il a été contraint de se poser à Goose Bay, a indiqué Kevin Aylward, le président de l'autorité aéroportuaire de Goose Bay.

L'avion s'est posé en toute sécurité avant d'être rapidement réparé, affirme M. Aylward. Aucun incendie n'a été décelé à bord et personne n'a été blessé. «Les avions se posent au premier aéroport disponible dès qu'ils détectent de la fumée», explique M. Aylward.

AVIS DE CORRECTION DE FUTURE SHOP
Réfrigérateur côte-à-côte de 26 pi cu de qualité supérieure de Samsung 10070954. Ce produit n'est pas un réfrigérateur côte-à- côte de 26 pi cu tel qu'il est annoncé à la page 28 de notre circulaire du 24 août. C'est un réfrigérateur d'excellente qualité avec congélateur en bas. Nous sommes désolés pour tout inconvénient que cette situation aurait pu causer à notre distinguée clientèle. 209883

1RE MENSUALITÉ GRATUITE À LA LOCATION* OU REMISE ÉQUIVALENTE À L'ACHAT** + 0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ À LA LOCATION*

«LA CAMRY ET LES YARIS 2007» EN VEDETTE



YARIS HATCHBACK CE 2007
179$
PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 1 647$
OPTION 0 $ COMPTANT DISPONIBLE
À L'ACHAT À PARTIR DE
13 725$*

Véhicule à émissions ULTRA FAIBLES
Ville : 6,9 L/100 km†
Route : 5,5 L/100 km†



YARIS BERLINE 2007
189$
PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 2 021$
OPTION 0 $ COMPTANT DISPONIBLE
À L'ACHAT À PARTIR DE
14 530$*

Véhicule à émissions ULTRA FAIBLES
Ville : 6,9 L/100 km†
Route : 5,5 L/100 km†



POUR CONSULTER LE NOUVEAU NUMÉRO DE NOTRE MAGAZINE GRATUIT



CAMRY 2007
299$
PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 4 709 $
OPTION 0 $ COMPTANT DISPONIBLE
À L'ACHAT À PARTIR DE
25 800$*

Véhicule à émissions ULTRA FAIBLES
Ville : 9,8 L/100 km†
Route : 6,5 L/100 km†

VISITEZ CHANGEONSLAVENIR.CA

TOYOTA



ACCèS TOYOTA Une expérience d'achat tellement plus sympa.

Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

TOYOTA SERVICES FINANCIERS PEA PROGRAMME TOYOTA POUR DIPLÔMÉS 1 000$ de remise**

Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. * Offres de location au détail valables sur les modèles Yaris Hatchback CE 2007 (JT923M AA), Yaris berline 2007 (BT903M AA) et Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. Première mensualité de 0 $ sur tous les modèles Camry 2007 (à l'exception de la Camry hybride) neufs en stock, pour un terme de location de 48 mois. Première mensualité de 0 $ sur tous les modèles Yaris 2007 neufs en stock, pour un terme de location de 60 mois. Dans l'éventualité où un client désire avoir un terme de location moindre que 48 mois (Yaris moindre que 60 mois), un rabais représentant le coût d'une mensualité basée sur un terme de 48 mois (Yaris terme de 60 mois) sera accordé (taxes incluses). Offre de 0 $ dépôt de sécurité à la location sur tous les modèles Toyota 2006 et Camry (à l'exception de la Camry hybride), Yaris 2007 neufs en stock. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 7 ¢ (Yaris) et de 10 ¢ (Camry) du kilomètre excédentaire. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 1 627,38 $ pour la Yaris Hatchback CE 2007 (JT923M AA), de 1 993,01 $ pour la Yaris berline 2007 (BT903M AA) et de 4 598,49 $ pour la Camry LE 2007 (BE46KP AA), taxes incluses. ** Remise à l'achat équivalant à une mensualité de location basée sur un terme de 48 mois (Camry 2007 à l'exception de la Camry hybride), taxes incluses, un terme de 60 mois (Yaris 2007), taxes incluses, applicable au financement à l'achat des modèles Yaris et Camry 2007 (à l'exception de la Camry hybride) neufs en stock. * PDSF pour les modèles Yaris Hatchback CE 2007 (JT923M AA), Yaris berline 2007 (BT903M AA) et Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. ** Le rabais aux diplômés (jusqu'à 1 000 $ de remise) peut différer selon le modèle. † Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2007 pour une transmission manuelle (transmission automatique pour la Camry) pour le moteur du modèle indiqué. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. Les offres se terminent le 31 août 2006. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la grande région de Montréal.

209844

La Tribune
Louise Boisvert / présidente et éditrice
Maurice Cloutier / rédacteur en chef
Louis-Éric Allard / directeur de l'information
Jacynthe Nadeau / adjointe au directeur

Fausse alerte



MAURICE CLOUTIER
maurice.cloutier@latribune.qc.ca

Les conservateurs sont sur les dents. Les partis d'opposition peuvent, en théorie, défaire le gouvernement lors du vote de confiance concernant l'entente sur le bois d'oeuvre conclue avec les Américains en juillet dernier.

Déjà, le NPD a clairement manifesté son opposition à l'accord. Libéraux et bloquistes sont aussi insatisfaits et n'écartent pas la possibilité de voter contre l'entente. Dans ce contexte, le premier ministre Stephen Harper a demandé à ses troupes d'être prêtes pour le déclenchement d'élections à la fin du mois de septembre.

«J'ai donné instruction au personnel des opérations politiques du bureau national d'accélérer les efforts pour produire un plan d'urgence. Je demande aussi aux membres de l'exécutif des associations de se réunir afin d'évaluer les préparatifs électoraux et d'élaborer un plan local d'urgence au cas où des élections seraient déclenchées», écrivait un proche collaborateur de M. Harper dans une note interne dévoilée en fin de semaine par le quotidien *La Presse*.

Le branle-bas des conservateurs laisse croire à une défaite en chambre qui va précipiter le pays en campagne électorale et déjouer les plans des libéraux provinciaux qui jonglent avec le scénario d'élections générales au Québec avant la fin de l'année.

Sommes-nous réellement à quelques semaines d'une nouvelle campagne électorale nationale ?

Il est permis d'en douter fortement pour plusieurs raisons. M. Charest n'a pas à trop s'inquiéter pour ses propres plans. Bien sûr, l'entente avec les Américains n'est pas totalement satisfaisante. Sur le fond, le Canada a gagné la bataille du bois d'oeuvre, mais il doit laisser 1 milliard de dollars de l'autre côté de la frontière. Le chef du Bloc québécois, Gilles Duceppe, réclame des améliorations à l'entente, mais il admet que l'industrie forestière, à bout de souffle, a besoin d'un règlement dans ce dossier.

En rencontre éditoriale à *La Tribune* la semaine dernière, Gilles Duceppe a donné clairement l'impression d'un homme politique qui recherche un compromis, une façon d'éviter des élections, même s'il n'aime pas l'entente. Il est en pleine consultation avec les syndicats et l'industrie forestière du Québec. Il promet d'écouter les commentaires avant de prendre une position définitive.

Le Bloc se plaît à répéter qu'il défend les intérêts du Québec. Or, le gouvernement québécois et l'industrie souhaitent la ratification de l'entente. L'influent président de la FTQ, Henri Massé, a également appelé le Bloc, en fin de semaine, à donner son aval au texte, même si ce dernier est imparfait. M. Massé a mentionné qu'une dizaine de scieries sont en péril et qu'il y a urgence de signer un accord. M. Duceppe ne peut pas rester de glace devant la situation de plusieurs villes et villages québécois qui dépendent de l'industrie de la forêt. Le Bloc, qui veut rebondir au prochain rendez-vous électoral, ne peut pas faire fi des appels qu'il entend du Québec. Le prix politique pour pareil affront serait trop lourd.

Quant aux libéraux fédéraux, en bout de ligne, ils souhaitent aussi éviter des élections pour compléter en paix leur course à la direction. Enfin, les conservateurs, qui ont eu un été difficile avec le conflit au Liban et le congrès sur le sida, ont tout intérêt à gouverner encore quelques mois avant de s'exposer au verdict populaire. Les plus récents sondages montrent que la popularité du gouvernement a diminué au Québec pendant l'été. Tous les partis, à l'exception du NPD, ont intérêt à trouver un terrain d'entente.

Les bloquistes vont trouver une justification assez rapidement pour écarter la menace d'élections. Il le faut. Le branle-bas des conservateurs tient davantage d'une grande manoeuvre à la Harper que d'une menace réelle. Il est logique de parler d'une fausse alerte.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

Appel de candidatures pour le Mérite estrien

La Tribune rend hommage à chaque semaine à une personne qui représente un exemple de détermination et fournit une image positive de l'excellence. Chaque personne choisie pour recevoir le Mérite estrien doit se démarquer en allant au bout de ses rêves ou de ses convictions et en devenant une source d'inspiration pour les autres. Les catégories pour le Mérite estrien sont: personnalité, bénévolat, affaires, culture, santé et éducation, sports et jeunesse.

Vous êtes invités à faire parvenir des propositions au comité de sélection du Mérite estrien. Le comité apprécie obtenir une proposition détaillée comprenant les arguments qui soutiennent la candidature. Une lettre suffit. Vous envoyez votre proposition par la poste à Mérite estrien, La Tribune, 1950 rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8, par courriel à redaction@latribune.qc.ca ou encore par télécopieur au 564-8098.

Lettre ouverte

Une question de perception?

Lettre à M. Maurice Cloutier,

Que le concepteur et les payeurs du nouveau système de transport de la STS veuillent justifier que ce qu'ils ont fait est tout à fait «justifiable», que c'était nécessaire, on peut le comprendre. Depuis l'entente avec l'Université de Sherbrooke et les décisions du recteur de l'UdS en 2004, il y a eu augmentation de la clientèle étudiante au transport en commun. D'où certains réajustements et rajouts nécessaires pour ces lignes dans le nouveau Plan de transport.

Mais vous conviendrez, M. Cloutier, que déshabiller Paul pour mieux habiller Pierre n'est pas adéquat quand, pour mieux performer où le service est «rentable», on enlève du service aux autres usagers et citoyens de Sherbrooke. Réaménager les services a été le choix de la STS. Le RUTASM a participé aux consultations en mai 2003, et la demande des participants de la nouvelle ville de Sherbrooke allait dans le sens de «rajouter» des circuits, et non de tout refaire. Faire plus avec le même argent, avec «les budgets de niveau actuel», nous en voyons les résultats, du moins ceux et celles qui l'utilisent le transport en commun les voient et les vivent.

Vous réduisez les changements et les mécontentements engendrés à un problème de «perception»! C'est plus que cela, M. Cloutier. Donner sa démission à son club d'âge d'or parce que l'autobus ne passe plus par chez vous n'est pas une question de «perception»! Petites rues? Plusieurs circuits ne vont plus au centre ville! Trajets peu efficaces? De ne plus desservir adéquatement les Promenades King, les Quatre-Saisons, des rues où il y a des grosses résidences de personnes âgées, une grande partie de la rue King Est, ce ne sont des trajets «étudiants» en effet, mais ils desservaient des personnes âgées et des gens à faible revenu (sans auto). Si tous appuient le choix de mieux aménager et augmenter les routes «étudiantes», qui défendra les usagers à qui on a coupé le service? De demander à des gens, qui ont une mobilité réduite ou qui n'étudient pas ou ne travaillent plus, d'oublier leur «situation personnelle» pour se sacrifier pour la masse étudiante, c'est... très questionnable!

Au RUTASM, comme organisme de défense de droit au transport des personnes handicapées (motrices, visuelles et intellectuelles), nous sommes indignés que la STS dise à des personnes âgées handicapées et personnes handicapées visuelles aptes à prendre l'urbain régulier, qui déplorent les changements et les coupures, de s'inscrire au transport adapté. Alors que les transports urbains réguliers sont de plus en plus interpellés par des nouvelles lois gouvernementales touchant les personnes handicapées pour «accessibiliser» davantage leur réseau pour faire diminuer la discrimination au plus grand nombre possible d'usagers, c'est une situation contraire qu'on est en train de vivre à Sherbrooke!

Tous les citoyens ne doivent pas «convenir» qu'on doive sacrifier les clientèles peu rentables du transport en commun régulier. La perception que se faisait à juste titre le simple usager, c'est qu'il s'attendait qu'avec l'agrandissement de la ville et l'augmentation de la clientèle depuis deux ans, on allait «ajouter» du service, et non demander aux plus démunis de se sacrifier!

Raymond Duquette et Réjean Rouleau,
président et vice-président du RUTASM

Un député du Bloc périt dans un accident

JOËL-DENIS BELLAVANCE

OTTAWA — Le député bloquiste Benoît Sauvageau a perdu la vie de façon tragique hier matin après que le véhicule qu'il conduisait eut violemment percuté une remorqueuse stationnée en bordure de la rue Notre-Dame, à la hauteur de la rue Verdier, à Repentigny.

La mort du député de 42 ans, qui faisait partie de la première cuvée de députés bloquistes élus en 1993 avec Lucien Bouchard, a profondément secoué les troupes souverainistes, au premier rang le chef Gilles Duceppe. M. Sauvageau laisse dans le deuil son épouse Jacinthe Amireault, et quatre filles âgées entre 5 et 15 ans.

Réagissant en fin d'après-midi à la mort tragique de son collègue, M. Duceppe était manifestement ébranlé par cette triste nouvelle.

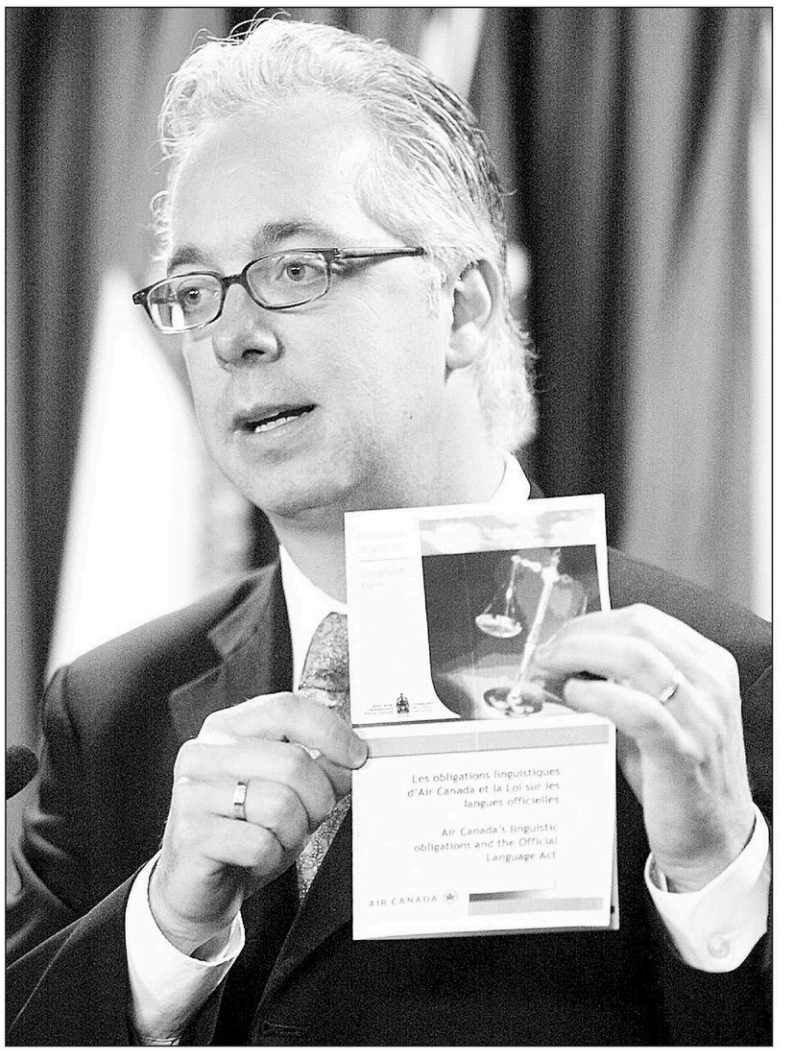
Respecté

«C'est terrible. J'imagine sa famille dans des circonstances semblables. C'était quelqu'un de bien, travaillant. Les collègues m'ont appelé bien sûr, mais les adversaires politiques m'ont joint. Il était respecté non seulement par les souverainistes, mais aussi par ses adversaires politiques», a-t-il affirmé en conférence de presse à Québec.

C'est la deuxième fois qu'un député bloquiste perd la vie à la suite d'un accident de la route. En 1994, Gaston Péloquin, qui était député de Brome-Missisquoi, avait péri à la suite d'un accident de voiture.

Le Service de la sécurité publique de Repentigny a ouvert une enquête hier afin de déterminer si l'utilisation du téléphone cellulaire a joué un quelconque rôle dans cet accident mortel.

Quelques minutes avant l'accident, M. Sauvageau s'était s'entretenu au téléphone cellulaire avec un proche collaborateur de Gilles Duceppe afin de s'assurer de la présence du chef bloquiste à une activité de financement qui devait avoir lieu au cours des prochains jours dans sa circonscription fédérale de Repentigny.



PC

Le député bloquiste Benoît Sauvageau n'avait que 42 ans. On l'aperçoit ici qui faisait état d'une plainte, en février 2002, au cours d'une conférence de presse à Ottawa.

Le sergent Paul Diamond a confirmé à *La Presse* hier que les enquêteurs examinent plusieurs hypothèses. «Nous analysons la scène de l'accident. Il va y avoir une autopsie. Nous sommes encore en train de rencontrer des témoins. Tout cela nous permettra d'avoir des réponses aux questions. Tout peut être en cause. Le cellulaire peut être en cause. Un malaise peut être en cause. Une distraction peut être en cause. Tout cela fait partie de l'enquête en ce moment», a-t-il affirmé.

Si l'enquête des policiers confirme que l'usage du cellulaire a été un facteur déterminant dans cet accident, cela risque de relancer le débat visant à proscrire l'utilisation de cet appareil au volant. Au Québec, le gouvernement Charest a déjà indiqué qu'il voit d'un bon oeil les recommandations d'un comité de l'Assemblée nationale pour interdire l'usage du cellulaire en voiture.

Un porte-parole du chef bloquiste, Frédéric Lepage, a indiqué que M. Sauvageau avait discuté au téléphone avec Martin Carpentier, responsable de l'organisation au cabinet de M. Duceppe, en matinée. « Ils n'étaient pas en conversation au moment de l'accident », a tenu à préciser M. Lepage.

Cinquième mandat

Élu pour la première fois en 1993, M. Sauvageau était porte-parole du Bloc québécois pour les dossiers touchant le Conseil du Trésor. Il était également vice-président du comité permanent des comptes publics et vice-président de l'Assemblée parlementaire Canada-France. M. Sauvageau, qui avait été élu pour un cinquième mandat en janvier dernier, s'était beaucoup illustré dans la défense et le respect du bilinguisme dans les institutions fédérales.

«Sur le plan parlementaire, Benoît Sauvageau a accompli un travail remarquable», a affirmé Gilles Duceppe, ajoutant qu'en privé, M. Sauvageau «était de ceux qu'il fait bon côtoyer. Il était un homme patient, généreux, et qui illuminait son entourage par sa gentillesse et sa joie de vivre.»

Récemment, M. Sauvageau avait notamment réussi à amender le titre du projet de loi du gouvernement Harper visant à améliorer les moeurs politiques à Ottawa. Au lieu de Loi sur l'imputabilité - un anglicisme selon les traducteurs -, elle s'intitule désormais Loi sur la responsabilité, grâce aux efforts de M. Sauvageau.

L'ancien premier ministre du Québec, Lucien Bouchard, qui a vu M. Sauvageau faire ses premiers pas en politique, s'est dit consterné d'apprendre cette nouvelle. «Il était du premier groupe de députés du Bloc. Je l'ai très, très bien connu. C'était un homme très convivial, très positif, avec beaucoup d'allant, très près de ses concitoyens. C'était un député tel qu'on les souhaite. C'est un drame, ce n'est pas croyable qu'il soit disparu comme cela», a-t-il déclaré à Radio-Canada.

D'autres collègues, actuels et anciens, ont aussi témoigné de leur chagrin.

«Cet homme n'avait pas d'ennemi. Tout cela nous ramène à la réalité. Je vais m'amuser avec mes deux garçons ce soir. C'est une tragédie. À côté du mot bon gars dans le dictionnaire, il y a le visage de Benoît Sauvageau», a déclaré l'ancien député bloquiste de Charlesbourg Richard Marceau.

Le premier ministre Stephen Harper a téléphoné à M. Duceppe hier afin de lui offrir ses condoléances. «Fier de ses racines francophones, M. Sauvageau aura été un parlementaire particulièrement engagé dans tous les dossiers qu'il a abordés, un député au service de ses commettants et un collègue particulièrement apprécié pour son intégrité et ses valeurs humaines», a dit M. Harper dans un communiqué de presse.

Le chef libéral Bill Graham a aussi exprimé ses condoléances à la famille du défunt. «J'ai eu le privilège de travailler aux côtés de Benoît au sein du Comité des affaires étrangères pendant plusieurs années. Il a toujours accompli sa tâche avec un grand dévouement et avec le souci du bien de tous, ce qui lui a valu l'admiration de tous ses collègues», a-t-il affirmé.

«M. Sauvageau était fier d'être au service des Québécois. Sa famille peut être très fière de ses nombreuses années au sein de la fonction publique. L'impact de sa mort prématurée sera ressenti profondément, non seulement au sein de sa communauté, mais aussi sur la colline du Parlement», a pour sa part affirmé le chef du NPD, Jack Layton. *(La Presse)*

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du: 2006-08-28

LOTOQUEBEC.COM

Astro — Jour 12 - Mois MAI - Année 02 - Signe VERSEAU

Banco — 01 04 05 08 09 14 18 20 25 27 / 29 34 35 41 47 49 52 53 60 68

La Quotidienne — 3 973 / 4 9708

Extra 9178052 — 500 000 $* — *décomposable dans les deux sens

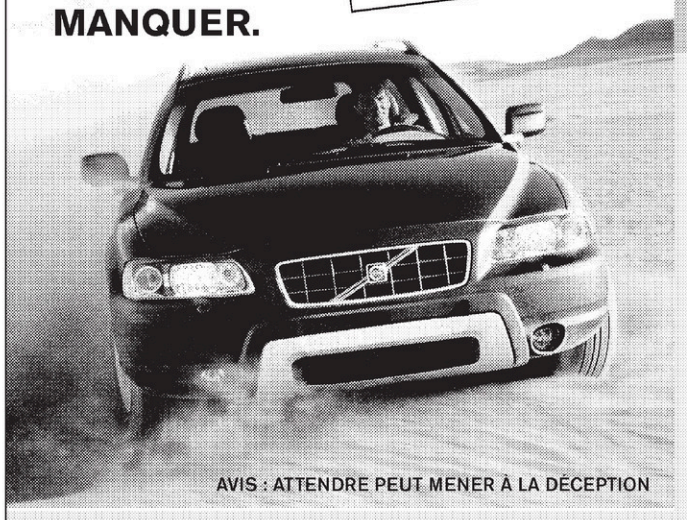
Extra — Nouveau ! Gros lot de 500 000 $

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

LA PROMO DE FIN D'ANNÉE DE NOS MODÈLES 2006

UNE DERNIÈRE QUE VOUS NE VOUDREZ PAS MANQUER.

BAS TAUX DE CRÉDIT-BAIL ET DE FINANCEMENT SPÉCIAUX



AVIS : ATTENDRE PEUT MENER À LA DÉCEPTION

LA DERNIÈRE DE LA SAISON DES VOLVO 2006

LA PROMO DE FIN D'ANNÉE DE NOS MODÈLES 2006. LA SAISON EST TERMINÉE. VOICI DONC VOTRE DERNIÈRE CHANCE DE VOUS PROCURER UNE VOLVO 2006. PROFITEZ D'OFFRES AVANTAGEUSES SUR NOS 2006 – COMME LA POLYVALENTE XC70 ÉQUIPÉE DES POPULAIRES GROUPES D'OPTIONS COMMODITÉ ET AVENTURE. MAIS LA DURÉE DE CETTE PROMO EST LIMITÉE, ALORS N'ATTENDEZ PAS QUE LES DERNIÈRES 2006 AIENT TIRÉ LEUR RÉVÉRENCE. TOUS LES DÉTAILS CHEZ LES CONCESSIONNAIRES VOLVO.

Volvo. pour la vie



VOLVO XC70 2006

689 $* MENSUALITÉ CRÉDIT-BAIL 36 MOIS

1,15 % TAUX DE CRÉDIT-BAIL

DEUX GROUPES D'OPTIONS INCROYABLES.

UNE OFFRE INCROYABLE.

GROUPE AVENTURE
- SYSTÈME ANTIDÉRAPAGE (DSTC)
- CHÂSSIS ACTIF 4C
- PHARES BI-XÉNON
- BANQUETTE ARRIÈRE POLYVALENTE RABATTABLE 40/20/40
- ROUES SPORT EN ALLIAGE

GROUPE COMMODITÉ
- ASSISTANCE AU STATIONNEMENT ARRIÈRE
- ESSUIE-GLACE AVEC DÉTECTEUR DE PLUIE AUTOMATIQUE
- ÉQUIPEMENTS DE SÉCURITÉ HAUT DE GAMME
- FILET DE PROTECTION POUR BAGAGES
- RÉTROVISEUR À GRADATION AUTOMATIQUE

ESTRIE AUTO CENTRE 4367 boulevard Bourque, Rock Forest (819) 564-1600 www.estrievolvo.com

*Offre d'une durée limitée consentie aux clients admissibles seulement, sur approbation du crédit, par les concessionnaires Volvo participants et les Services financiers de La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Les véhicules peuvent différer de ceux illustrés. Cette offre s'applique à une XC70 A 2006 (le prix comprend le transport et la préparation de 1 295 $); 689,27 $ par mois; terme de 36 mois, 0 $ d'acompte. La première mensualité (incluant les taxes), l'inscription au RDPRM de 39,88 $ et le dépôt de garantie de 800 $ sont dus à la signature du bail. Taxes, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs et frais d'administration en sus. Allocation de 60 000 km (0,16 $ par km excédentaire). Taux d'intérêt annuel de 1,15 %. Total des mensualités : 24 813,72 $. Les mensualités et le dépôt de garantie peuvent varier selon le choix d'équipements additionnels. Valeur de rachat au terme du bail : 30 263,40 $, plus taxes. Le concessionnaire peut louer à un prix inférieur. Cette offre prend fin le 31 août 2006. Certaines conditions s'appliquent. Communiquez avec votre concessionnaire Volvo pour plus de détails. ©2006 La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. « Volvo pour la vie » est une marque déposée utilisée sous licence par La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez volvocanada.com.

209415

Attentat de 17 morts et 47 blessés



AP

Dix-sept personnes ont été tuées et 47 autres blessées hier dans l'explosion d'une bombe sur un marché très fréquenté de Lashkar Gah, la capitale de la province afghane de Helmand (sud). Les morts étaient des civils, tous des hommes, et 15 enfants figuraient parmi les 47 blessés, a précisé le porte-parole du gouverneur de la province. Qari Yousaf Ahmadi, qui dit parler au nom des talibans, a expliqué que la bombe, actionnée à distance, visait un ancien chef de la police de Lashkar Gah, qui avait servi sous le régime communiste, pendant l'occupation soviétique de l'Afghanistan. Cet homme, qui était le gérant du bazar, a été tué dans la déflagration, ainsi que son fils. Sur la photo, des policiers et des curieux regardent les lieux de l'explosion.

Elle meurt à 116 ans

ASSOCIATED PRESS

QUITO, Équateur — Maria Esther de Capovilla, la doyenne de l'humanité selon le Livre Guinness des records, est morte à l'âge de 116, a annoncé sa petite fille.

Catherine Capovilla, 46 ans, un promoteur et agent immobilier qui vit à Miami en Floride, a précisé que sa grand-mère est morte dimanche à 3 h du matin locales dans un hôpital de la ville côtière équatorienne de Guyaquil, deux jours après avoir attrapé une pneumonie. Ses obsèques avaient lieu hier.

Née le 14 septembre 1889, la même année que Charlie Chaplin et Adolf Hitler, Capovilla s'était mariée en 1917 et était veuve depuis 1949.

Selon Robert Young, l'un des principaux consultants du Guinness, Elizabeth Bolden, une Américaine de Memphis (Tennessee), est le probable successeur au titre de doyenne de l'humanité.

«Le Guinness des records mondiaux devra faire une annonce officielle depuis Londres», a dit Young. «Pour des tas de raisons pratiques, la prochaine doyenne de l'humanité sera présumée être Elizabeth Bolden. Elle est âgée de 116 ans mais elle est née onze mois après Capovilla.



AP

Maria Esther de Capovilla, en décembre 2005.

Côté masculin, l'homme le plus vieux est Emiliano Mercado del Toro. Originaire de Porto-Rico, il a eu 115 ans le 21 août.

Annan demande de libérer les deux soldats

ASSOCIATED PRESS

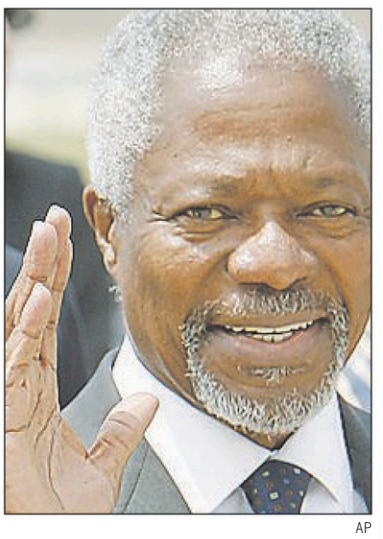
BEYROUTH — Kofi Annan prépare l'arrivée des renforts de la FINUL. Le secrétaire général des Nations unies s'est entretenu hier avec des dirigeants libanais, dont un ministre Hezbollah, au cours de la première étape de sa tournée au Proche-Orient destinée à renforcer le cessez-le-feu et à préciser les modalités du déploiement.

À l'occasion de sa première journée dans la région, il a exigé que le Hezbollah libère les deux soldats israéliens capturés le 12 juillet et les remette à la Croix-Rouge internationale. Il a demandé parallèlement à l'État hébreu de lever le blocus aérien et maritime qu'il impose depuis plus d'un mois au Liban.

Il a rappelé aux deux parties qu'elles ne pouvaient pas «piocher» dans la résolution. «Ce n'est pas un buffet (...) Ce n'est pas un menu à la carte dans lequel on pioche à droite et à gauche. Nous devons appliquer (le texte) dans sa globalité», a-t-il souligné. «Sans l'application totale de la résolution 1701, je crains que le risque d'une reprise des hostilités ne soit grand».

Le premier ministre israélien Ehoud Olmert a dit à plusieurs reprises que le blocus ne serait levé qu'après le déploiement de la force internationale le long des frontières libanaises pour éviter que des armes ne puissent continuer à arriver au Hezbollah.

Le texte adopté par le Conseil de sécurité a mis fin le 14 août à 34 jours de guerre entre les forces israéliennes et les miliciens du Hezbollah. Il appelle au déploiement de



AP

Kofi Annan

15 000 soldats de la paix au Sud-Liban et un nombre égal de soldats libanais chargés de patrouiller la région frontalière entre les deux pays après le retrait israélien.

Hier, Kofi Annan a notamment rencontré Mohammed Fneish, ministre des ressources hydrauliques et membre du Hezbollah. C'était son premier contact direct avec le mouvement chiite depuis son arrivée à Beyrouth. Fneish, membre important de la branche politique du Parti de Dieu, est l'un des deux ministres Hezbollah du gouvernement de Fouad Siniora.

Il avait auparavant, et successivement, rencontré ce dernier ainsi que le président du Parlement Nabih Berri, chef du mouvement chiite Amal, et qui depuis le début de la crise tient lieu de négociateur de facto pour le Hezbollah.

Meurtre de la mini-miss : le suspect est libre

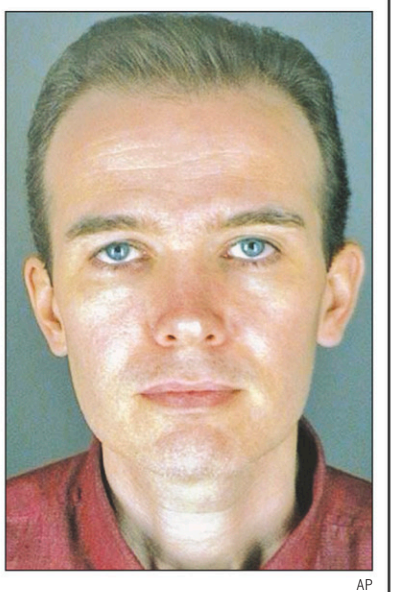
ASSOCIATED PRESS

BOULDER, Colorado — Coup de théâtre dans l'affaire de la mini-miss assassinée: la justice américaine a finalement abandonné hier les accusations qui pesaient sur John Mark Karr, présenté jusque là comme le suspect numéro un dans le meurtre en 1996 d'une fillette de six ans, JonBenet Ramsey, mini-reine de beauté américaine.

Cet enseignant américain de 41 ans a été expulsé de Thaïlande le 20 août et extradé vers les États-Unis où il était censé répondre d'assassinat, enlèvement et atteintes sexuelles sur enfant devant le tribunal de Boulder, au Colorado. L'affaire il y a près de 10 ans avait particulièrement choqué le pays.

La chaîne KUSA-TV de Denver, citant deux sources proches de l'enquête, a rapporté que les prélèvements de salive et de cheveux effectués sur le suspect à son arrivée à Boulder la semaine dernière avaient été analysés au cours du week-end dans un laboratoire de la police et qu'ils étaient incompatibles avec les prélèvements d'ADN effectués sur le lieu du crime en 1996.

L'abandon des poursuites à l'encontre de Karr laisse nombre de questions sans réponse. Notamment celle de savoir pourquoi le 17 août dernier, au lendemain de son arrestation à Bangkok, l'homme



AP

John Mark Karr

avait déclaré à l'Associated Press qu'il se trouvait seul avec la petite JonBenet au moment de sa mort mais que le décès était accidentel.

La petite JonBenet Ramsey avait été retrouvée battue et étranglée dans le sous-sol de sa maison de Boulder le 26 décembre 1996. Les parents, un temps soupçonnés mais jamais inculpés, ont toujours affirmé que la fillette avait été tuée par quelqu'un qui s'était introduit chez eux. La mère, Patsy Ramsey, est morte en juin dernier d'un cancer.

Tour de globe

Ernesto retarde le départ d'Atlantis

CAP CANAVERAL, Floride — L'agence spatiale américaine, la NASA, a annulé hier le lancement prévu pour aujourd'hui de la navette Atlantis et risque même d'être obligée de la retirer de son pas de tir, en raison de l'approche de la tempête tropicale Ernesto.

Le Centre national des ouragans des Etats-Unis a indiqué qu'Ernesto pourrait passer directement au-dessus du Centre spatial Kennedy tard demain ou tôt jeudi.

Les règles de la NASA stipulent que la navette ne doit pas se trouver à l'extérieur si la force des vents est supérieure à 70 km/h.

Nouvelle journée sanglante en Irak

BAGDAD — Malgré les propos lénifiants du Premier ministre Nouri al-Maliki et de l'armée américaine, la violence ne connaît pas de répit en Irak: en deux jours, attentats et affrontements ont fait plus de 110 morts dans le pays, dont une cinquantaine hier.

À Bagdad, en milieu de matinée, un attentat suicide à la voiture piégée à un barrage de police devant le ministère de l'Intérieur a fait 16 morts, dont 10 policiers, et 47 blessés, dont 18 policiers.

À Diouaniyah, une ville à majorité chiite située à 130 kilomètres au sud de la capitale, de violents affrontements entre forces irakiennes et combattants de l'armée du Mahdi, la milice de l'imam chiite radical Moqtada al-Sadr, ont fait au moins 34 morts -pour la plupart des soldats irakiens- et 70 blessés.

— PC et AP

Arts/spectacles

Section détachable



IMACOM, CLAUDE POULIN

Depuis quelques jours, Diane Martin anime la nouvelle mouture d'Estrie-Express à la première chaîne de Radio-Canada. Un beau défi, une belle aventure pour celle qui a fait ses toutes premières armes médiatiques à la radio et qui remplaçait régulièrement Roger Laroche à la barre du retour radio-canadien.

DIANE MARTIN

La nouvelle voix d'Estrie-Express



KARINE TREMBLAY
karine.tremblay@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Depuis un peu plus d'une semaine, maintenant, Diane Martin est la voix d'Estrie-Express. Celle avec qui, sur la route, au bureau ou à la maison, les auditeurs de la première chaîne de Radio-Canada filent de 15 à 17 heures.

«C'est un défi, un honneur et un privilège de prendre la relève de Roger Laroche à la barre de cette émission», note celle qui a fait ses toutes premières armes médiatiques derrière un micro, en 1987, à la radio drummondvilloise CJDM-FM.

«J'aime beaucoup la radio. Elle permet une proximité avec les sujets et avec les gens. En radio, on arrive à créer un moment intime, intense et très personnalisé. Il passe beaucoup de choses à travers une voix», remarque l'animatrice.

Celle-ci prend les commandes d'un Estrie-Express remanié, qui débute une heure plus tôt qu'auparavant et qui prend fin à 17 heures, pour céder le pas à l'émission de Michel Désautels.

Davantage d'entrevues, des chroniques régionales et une présence des journalistes du réseau radio-canadien comptent parmi les changements apportés à l'émission du retour.

«On est ouvert sur le monde, tout en étant connecté à notre perspective estrienne. On veut l'émission de plus en plus ouverte et interactive. Lorsque je mène une entrevue, je m'efforce de toujours me rappeler pour qui j'interviewe: les auditeurs.J'essaie de poser les questions qu'eux auraient envie de poser. Je souhaite vraiment me brancher sur les gens.»

La vie étudiante, la communauté anglophone, l'économie, les vins, la santé et internet sont quelques-uns des multiples sujets qui seront abordés par l'équipe et ses collaborateurs occasionnels.

Dans cet Estrie-Express repensé, on a par ailleurs ajouté un poste de journaliste à celui déjà existant, mais on a retranché celui de la chroniqueuse culturelle. Ce qui ne signifie pas la mise au ban de la culture, loin s'en faut, puisque Diane Martin a mandat d'en causer, en plus d'animer.

Matin express

Estrie-Express a beau être diffusée en fin de journée, pas question de faire la grasse matinée. Dès huit heures trente, l'équipe se rencontre autour de la table pour planifier le contenu de l'émission d'information et d'affaires publiques. Le réalisateur Ronald Lavallée, la recherchiste et responsable de la mise en ondes Nathalie Gagnon, les journalistes Pierre Tousignant et Julie St-Laurent, de même que Diane Martin, se retrouvent tous les cinq à discuter des sujets potentiels.

«Parfois, on n'est pas d'accord avec le choix d'un sujet, mais le simple fait qu'on passe 10 minutes à en débattre nous prouve que c'est un sujet qui mérite qu'on l'aborde», mentionne celle qui a longtemps été l'animatrice de *La Vie en Estrie*, à Télé-7.

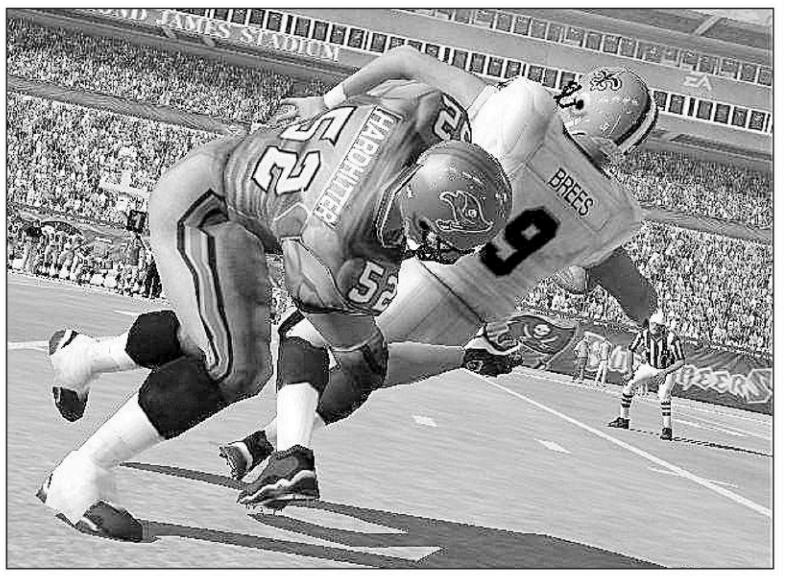
En 2003, elle quittait la quotidienne télévisée avec le goût de faire autre chose. Quoi, exactement? Elle l'ignorait encore.

«Ce fut difficile de prendre cette décision. Je n'avais pas de raison de m'en aller, ça allait bien, mais j'avais l'impression de faire du surplace. Quand on prend une chance, on ne sait jamais où ça va nous mener. Le temps me donne cependant raison d'avoir fait ce choix-là, il y a trois ans.»

Parce qu'aujourd'hui, après un passage comme chroniqueuse culturelle à la télé de Radio-Canada Estrie, Diane Martin se dit heureuse de revenir à ses premières amours: les ondes radiophoniques.

«Me retrouver ici me permet de faire ce que j'aime vraiment: des entrevues et de l'animation. Estrie-Express, pour moi, c'est une belle rencontre de deux heures, chaque jour. Je me suis donné comme mandat d'être vraiment moi-même et d'être vraiment à l'écoute. Mon grand, grand plaisir, c'est de servir d'intermédiaire, de faciliter la rencontre entre personnes et idées.»

Jeux vidéo



MADDEN 2007

Parmi les nouveautés intéressantes de cette saison, la plus importante, c'est la nouvelle fonction de bloqueur.

MADDEN 2007

Comme chez les pros

RICHARD LABBÉ

MONTRÉAL — Ça fait depuis 1989 que John Madden nous offre ses jeux vidéo, et chaque fois, on se demande pourquoi acheter le nouveau. Parce qu'on se dit que le nouveau Madden doit être comme l'ancien, et parce qu'on se dit que l'ancien fait très bien l'affaire de toute façon.

Oui, Madden 2007 ressemble aux anciennes versions, surtout à celle de 2005, peut-être la meilleure à notre humble avis. Mais bon, il y a quand même quelques bonnes nouveautés pour cette saison.

La plus importante, c'est la nouvelle fonction de bloqueur. C'est bien beau courir et attraper des ballons, mais il faut aussi savoir bloquer, n'est-ce pas ? Eh bien voilà, Madden 2007 nous permet justement de lancer des blocs percutants à gauche et à droite. On se choisit un joueur (un gars de la ligne préférablement, parce qu'ils sont plus gros et qu'ils sont capables de faire vraiment mal), et on essaie de mettre l'adversaire d'en face sur le cul. C'est assez trippant. Et ça permet de mieux apprécier le talent de ceux qui font ce genre de travail chaque dimanche.

L'autre nouvelle fonction à signaler, c'est chez les porteurs de ballon. De nouveaux gestes pour les demis, qui permettent de copier les enjambées spectaculaires de tous les Edgerrin James de ce monde. Amusant.

Il y a aussi un nouveau cadran pour aider aux bottés. Ce n'est pas si évident du premier coup, mais ensuite, ça finit par rentrer dans l'ordre. Et on se surprend à réussir des placements de 50 verges bien assez vite.

Pour ce qui est du reste, c'est assez semblable à ce qu'on connaît déjà. C'est encore possible d'offrir des plaqués vraiment solides pour provoquer un revirement. C'est encore possible de changer son jeu à la ligne de mêlée.

Quelques petites réserves par contre. À commencer par l'aspect visuel qui, sur PS2 en tout cas, n'a pas beaucoup évolué par rapport aux éditions passées. On a encore du mal à reconnaître certains joueurs, surtout Alex Smith, le quart des 49ers, qui a plutôt l'air d'un personnage des X-Men ici. C'est peut-être mieux comme ça, remarquez... Et il y a les commentaires de monsieur Madden, qui sont essentiellement les mêmes depuis 30 ans, environ. Ce serait peut-être bien de changer ça la prochaine fois.

Mais Madden 2007 est encore ce qui se fait de mieux au palmarès des jeux sportifs, et c'est encore notre seule façon de se sentir comme chez les pros depuis le divan du salon. Il y a de ces classiques qui ne se démodent pas, dit-on. La série Madden fait partie de ceux-là. *(La Presse)*

Richard Gere jouera avec Sushmita Sen

ASSOCIATED PRESS

NEW DELHI — La star de «Bollywood» et ex-Miss Univers Sushmita Sen partagera bientôt la vedette d'un nouveau film intitulé «The Expat» avec l'acteur américain Richard Gere.

Dans un entretien au journal «Times of India», l'actrice, âgée de 30 ans, a annoncé la semaine dernière qu'elle avait déjà signé son contrat pour jouer dans ce film. Elle n'a pas précisé quand le tournage, qui doit avoir lieu en Argentine, commencerait.

Produit par Miramax, ce long-métrage sera réalisé par Sutapa Ghosh. «J'ai hâte de travailler avec Sutapa et Richard», a déclaré la belle actrice, en précisant qu'elle jouerait le rôle d'une expatriée.

Sushmita Sen a été élue Miss Inde en 1994, avant d'être couronnée Miss Univers. Depuis, elle a tourné dans plus de 25 films à Bollywood (contraction de Bombay et de Hollywood), où sont produits de très nombreux films populaires en hindi.

Le cinéma gagne du terrain sur le DVD

PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — Les Canadiens ont manifesté un intérêt de plus en plus marqué à regarder les films au cinéma plutôt que dans leur salon en 2004-2005, selon les données de l'industrie rendues publiques hier par Statistique Canada.

L'agence fédérale a précisé que les recettes tirées de la distribution de films aux cinémas ont progressé de 16,6 pour cent pour passer à 446,3 millions $, tandis que les recettes tirées de la distribution en gros de DVD et de vidéocassettes sont demeurées inchangées, s'établissant à un peu plus de 1,8 milliard $.

Selon une autre étude publiées en juillet dernier, la fréquentation des cinémas s'est accrue en 2004-2005, principalement en raison d'une augmentation de 20,4 pour cent de la fréquentation des ciné-parcs.

Les recettes totales de l'industrie ont grimpé pour se chiffrer à plus de 3,5 milliards $ en 2004-2005, en hausse de 3,0 pour cent par rapport à l'année précédente.

«Cette augmentation était certes inférieure à la hausse des recettes de 4,8 pour cent affichée l'année précédente, a précisé Statistique Canada, mais l'industrie a réalisé une meilleure marge bénéficiaire, laquelle s'est établie à 22,7 pour cent comparativement à 21,8 pour cent en 2003-2004.»

Par ailleurs, les exportations de films et de vidéos canadiens se sont accrues, mais à un rythme bien plus lent que celui enregistré l'année d'avant.

Les ventes de films et de vidéos à contenu canadien à des clients étrangers ont atteint 331,9 millions $ en 2004-2005, en hausse de 3,4 pour cent par rapport à l'année précédente. Ce chiffre exclut les productions distribuées directement à des clients étrangers par les producteurs.



BOX-OFFICE NORD-AMÉRICAIN

FIN DE SEMAINE DU 25 AOÛT 2006



MARK WAHLBERG, *INVINCIBLE*

1. **INVINCIBLE** 17 M $
2. **LES NUITS DE TALLADEGA: LA BALLADE DE RICKY BOBBY** 8,1 M $
3. **LITTLE MISS SUNSHINE** 7,4 M $
4. **LE FESTI-BIÈRE** 7 M $
5. **WORLD TRADE CENTER** 6,5 M $
6. **ACCEPTÉ** 6,3 M $
7. **SERPENTS À BORD** 6,2 M $
8. **STEP UP** 6,2 M $
9. **IDLEWILD** 5,7 M $
10. **LA FERME EN FOLIE** 5,7 M $

SOURCE: EXHIBITOR RELATIONS

Le nouveau Vallières est lancé



LA TRIBUNE, GENEVIÈVE PROULX

Vincent Vallières a reçu une belle preuve d'amour hier soir au lancement de son dernier opus, *Le repère tranquille*. La famille, les amis, la communauté artistique et les médias se sont déplacés en grand nombre au théâtre La Tulipe, rue Papineau à Montréal, pour manifester leur affection au musicien de Sherbrooke.

STEVE BERGERON
steve.bergeron@latribune.qc.ca

MONTRÉAL — «Je souhaite une belle et longue vie à ces chansons-là. À partir de ce soir, elles ne m'appartiennent plus. J'ai eu du fun avec elles, mais elles doivent désormais voler de leurs propres ailes. J'espère qu'elles vont trouver refuge dans un lecteur de CD.»

Entouré de sa famille, de ses amis et de nombreux médias de la métropole, Vincent Vallières a vécu hier le plus gros lancement de disque de sa carrière d'artiste. Au moins 500 personnes, des invités mais aussi des admirateurs, se sont présentés au théâtre La Tulipe pour accueillir *Le repère tranquille,* opus quatre du Fleurimontois devenu Rosemontois.

À 17 h, il y avait même une imposante file de gens sur le trottoir de la rue Papineau qui attendaient d'entrer. Stéphane Archambault du groupe Mes Aïeux, Luc de Larochellière, Dany Turcotte, Anik Jean, Amélie Veille, François Parenteau des Zapartistes, Patrick Groulx, des membres des groupes Karkwa et André, Jean-Philippe Dalpé et Gaële sont quelques-uns des artistes qui ont tenu à être présents pour fêter le Vallières nouveau.

Vincent Vallières leur a d'ailleurs offert un avant-goût de ce qui les attend lors du prochain spectacle. Avec ses musiciens, dont le fidèle Michel-Olivier Gasse et le guitariste David Laflèche (chef des musiciens de Bons baisers de France), le rouquin guitariste a offert *Un quart de piastre, Je pars à pied, Café Lézard, La toune à Gasse et Je n'attends plus rien*.

«Le bord de l'eau!» a quand même réclamé un spectateur, en référence à la pièce follement country du disque, celle qui se digère le plus vite et qui rappelle le plus *Chacun dans son espace*. Mais plusieurs proches sont d'avis que *Le repère tranquille* se déguste en plusieurs écoutes au lieu de s'avaler tout rond.

«Vincent fait de plus en plus son affaire. Son style se précise, s'affirme», commentait Éric Goulet du groupe Les Chiens, qui en est à son troisième album réalisé avec Vincent. «Nous avons davantage travaillé juste nous deux cette fois-ci. J'avoue qu'avec l'échéancier, ce fut très intense. Quand nous sommes entrés en studio, Vincent donnait encore des représentations de son précédent spectacle. Je suis content que nous y soyons arrivés.»

Bassiste ouvert

«Au début de l'année, Vincent m'a dit qu'il écrivait une chanson sur moi», raconte Michel-Olivier Gasse, ami de Vincent depuis la 1re secondaire et bassiste indéfectible. «Il m'a apporté le squelette, nous avons travaillé la structure, mais c'est quand je l'ai entendue sur disque que j'ai pleinement pris conscience du propos. Mais pas de problème, je suis un livre ouvert, et c'est mon meilleur ami. C'est un beau cadeau qu'il m'a fait. C'est ma chanson préférée.»

Denis Vallières et Suzanne Garon, les parents de Vincent, avouent avoir été surpris du nombre de personnes et de médias présents hier soir. Aujourd'hui, ils ne peuvent que constater que leur fils est heureux dans la voie qu'il a choisie. Ils l'ont même encouragé à se jeter à l'eau après qu'il eut terminé ses études en enseignement.

«Nous savions que Vincent avait beaucoup de talent, mais aussi qu'il n'était pas seul à avoir beaucoup de talent. Nous étions comme les parents qui espèrent que leur garçon finira par jouer dans la LNH. Mais Vincent a monté une marche à la fois et il vient d'en gravir une autre», confie Suzanne Garon.

«La compétition dans ce milieu me faisait très peur», ajoute M. Vallières. «Je constate aujourd'hui que tous ces artistes se respectent énormément les uns les autres.»

Quant au manager de Vincent, Bernard Caza, il se réjouissait de la belle réponse du milieu artistique, largement présent au lancement d'hier. «C'est la preuve qu'ils attendaient cet album.»

LA MAISON DU CINÉMA
MAINTENANT 15 SALLES
www.lamaisonducinema.com

COMMENT MANGER DES VERS DE TERRE (v. f.) (G)
1h05 - 3h25 - 6h55 - 9h30

OMAGH (v. f.) (13+)
1h00 - 3h25 - 7h10 - 9h25

BON COP, BAD COP (v. o. fr.) (13+ V.+L.V.)
PATRICK HUARD / COLM FEORE
12h30 - 1h00 - 3h20 - 3h40
6h40 - 7h00 - 9h15 - 9h35

OSS 117 (v. o. française) (G) JEAN DUJARDIN
1h10 - 3h45 - 7h15 - 9h20

WORLD TRADE CENTER (v. f.) (GDJE)
NICOLAS CAGE / MICHAEL PENA
12h55 - 3h25 - 6h55 - 9h30

SERPENTS À BORD (v. f.) (13 + VIOLENCE)
SAMUEL L. JACKSON
1h05 - 3h40 - 7h05 - 9h35

ACCEPTÉ (v. f.) (GDJE) JUSTIN LONG
1h05 - 3h40 - 7h05 - 9h35

SCOOP (v.o. anglaise s.t.f.) DE WOODY ALLEN (G)
SCARLETT JOHANSSON / HUGH JACKMAN
1h10 - 3h20 - 7h10 - 9h15

CHANGEMENT D'ADRESSE (v. o. f.) (G)
12h55 - 3h35 - 7h00 - 9h20

PIRATES DES CARAÏBES 2 (v. f.) (GDJE)
12h50 - 3h50 - 7h30 - 9h15

LA FERME EN FOLIE ANIMÉ (v. f.) (GDJE)
1h10 - 3h20 - 7h10

ASTÉRIX ET LES VIKINGS (v.o.f.) (G)
1h15 - 3h30 DESSINS ANIMÉS

JOHN TUCKER DOIT MOURIR (v. f.) (G)
12h55 - 7h00

PULSATIONS (v. f.) (13+ HORREUR)
7h15 - 9h25

LE SECRET DE MA MÈRE (v. o. française) (13+)
1h15 - 3h30 - 7h15 - 9h25

CLIC (v. f.) (GDJE) ADAM SANDLER
3h35 - 9h20 CHRISTOPHER WALKEN

63, KING OUEST, 566-8782

209832

CONCOURS
La Tribune
Juliette & Don Juan
La Tribune invite 50 personnes à assister au spectacle
TIRAGE LE 8 SEPTEMBRE 2006
25 PAIRES DE BILLETS
LES RÈGLEMENTS DU CONCOURS SONT DISPONIBLES À LA TRIBUNE
FORCE FINANCIÈRE EXCEL
Bell
Les disques project Art records

CONCOURS Juliette & Don Juan OFFERT PAR LA TRIBUNE
Nom :
Adresse :
Code postal :
Téléphone :
Courriel :
VEUILLEZ POSTER LE TOUT AU 1950, RUE ROY, SHERBROOKE (QC), J1K 2X8
209611

cineplex divertissement
Galaxy Sherbrooke
Sherbrooke
4204, boul. Bertrand-Fabi
T: 819-821-9999
SON DIGITAL
Semaine du 25 au 31 août 2006

PIRATES DES CARAIBES 2 (GDJE)
Tous les jours : 13 h, 16 h, 19 h 30

BON COP, BAD COP (13 +)
Tous les jours : 12 h 05, 14 h 40, 19 h, 21 h 50

PULSATIONS (13+ H)
Tous les jours : 12 h 35, 14 h 30, 16 h 25, 19 h 20, 21 h 55

STEP UP (V.O.) (G)
Tous les jours : 13 h 05, 15 h 35, 19 h, 21 h 40

SNAKES ON A PLANE (V.O.) (13 + V)
Tous les jours : 12 h 50, 15 h 45, 19 h 10, 21 h 55

ACCEPTÉ (V.F.) (GDJE)
Tous les jours : 12 h 25, 14 h 30, 16 h 25, 19 h 05, 21 h 45

WORLD TRADE CENTER (V.F.) (GDJE)
Tous les jours : 12 h 35, 15 h 40, 18 h 40, 21 h 30

LA FERME EN FOLIE (G)
Tous les jours : 12 h 35, 14 h 35, 16 h 30, 19 h 15, 21 h 25

SERPENTS À BORD (V.F.) (13 + V)
Tous les jours : 13 h, 15 h 25, 18 h 55, 21 h 35

COMMENT MANGER DES VERS DE TERRE (G)
Tous les jours : 12 h 35, 14 h 35, 16 h 25, 19 h 15, 21 h 25

LE FESTI-BIÈRE (16 +)
Tous les jours : 12 h 45, 15 h 35, 18 h 55, 21 h 45

BON COP, BAD COP (13 +)
Tous les jours : 12 h 50, 15 h 30, 18 h 45, 21 h 30

209831

ÉCRANS COURBES SON NUMÉRIQUE 12 SALLES



ARCHIVES LA PRESSE

La danseuse du groupe montréalais H'Sao, originaire du Tchad, viendra sans doute, outre nous donner des complexes de bassin raide, mettre de la chaleur au centre-ville de Sherbrooke, à l'occasion du Festival des rythmes d'Afrique, qui se déroulera jusqu'à dimanche.

Festival de la musique torride

LAURA MARTIN
laura.martin@latribune.qc.ca

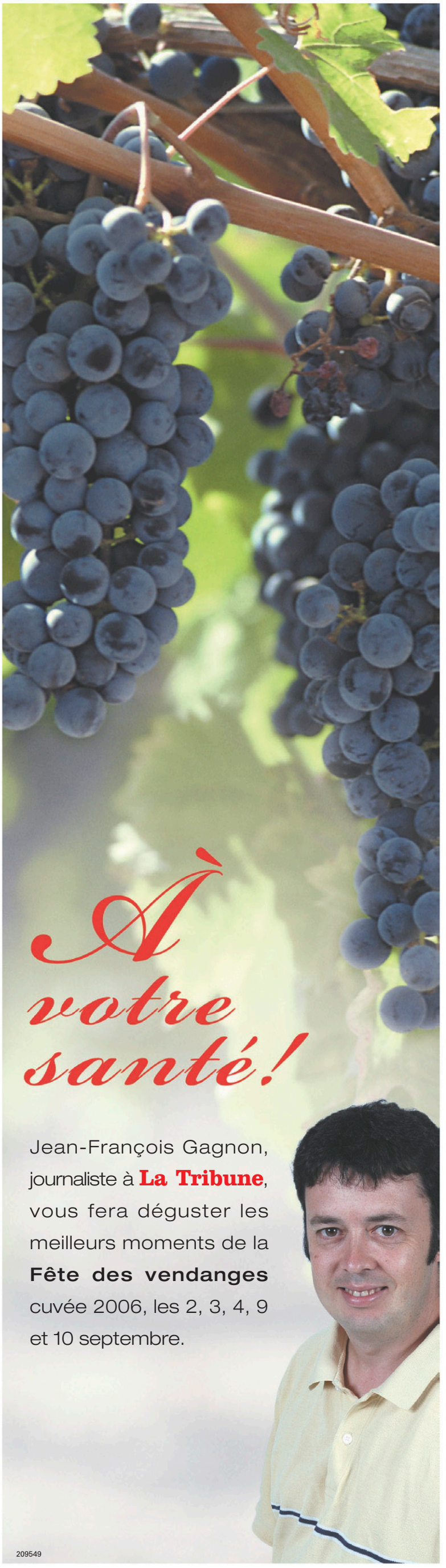
SHERBROOKE — Il y a de ces choses qui tombent à point. Comme un Festival des rythmes d'Afrique au moment où les températures extérieures gigotent autour du point de frustration. Plus près du point de congélation que du point de compassion... Passons.

C'est donc aujourd'hui, dans une météo qui n'a pas un grain de subsaharien, que la troisième édition de cette fête du roulement de bassin et des habits colorés s'ouvre. La programmation, qui s'étire jusqu'à dimanche, se lit, malgré quelques redites avec le Festival des traditions du monde de Fleurimont, comme une liste de ce qui se fait de plus collant, de plus transpirant en musique world au Québec.

Le premier coup de djembé sera frappé ce soir, aux Loubards, où un collectif d'artistes participera en direct à la captation de l'émission *Arts d'oeuvre*, diffusée à CFLX. Demain, à 21 h, au même endroit, Annie Ébène, originaire du Congo, montrera de quel bois elle se chauffe. Dans sa suite, Steve K, Yousy Barbara Ruiz, Afrodizz, Dibondoko, le Sénégalais Zale Seck, Alla Komi et H'Sao, qui viennent des quatre coins du continent noir (et même des Antilles!), secoueront le nombril de la ville, en dedans (au Théâtre Granada) comme en dehors (dans la rue Wellington).

Les rythmes de l'Afrique ne se battront pas que dans la musique. Ainsi, de l'improvisation, de la danse, de la lecture de poésie, un défilé de mode sont aussi prévus. Un tamtam jam, dimanche à 15 h, à l'esplanade Frontenac, devrait finir de nous rappeler que l'été n'est pas achevé. Pas encore.

Pour ne pas rater une note, on se réchauffe au www.rythmesdafrique.com.





Une harpe celtique enchanteresse

GOULD-LINGWICK — Susan Palmer envoûtera les spectateurs grâce à un concert solo de harpe celtique. Celui-ci aura lieu ce samedi, à 20h, au centre culturel Oscar-Dhu de Gould-Lingwick.

Susan Palmer fait partie du groupe ARISAIG, composé également de Ken MacKenzie à la cornemuse et Laurence Beaudry au violon, groupe qui s'est également produit au centre culturel Oscar-Dhu en août.

Avec le son envoûtant de sa harpe qui transporte littéralement dans un univers celtique, Mme Palmer promet donc de bien beaux moments aux spectateurs.

Les billets coûtent 15$ et il est préférable de réserver en composant le 819 877-3446 ou le 1 866 305-3526.

— Marie-Christine Bouchard

Économie

S&P/TSX	S&P/TSX VENTURE	$ CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US
12167,35	2692,88	90,04 ¢ US	11352,01	1301,80	2160,70	615,30
+47,52	+7,46	-0,09	+67,96	+6,70	+20,41	+6,70

Forêt: des mesures d'aide inutiles

HÉLÈNE BARIL

MONTRÉAL — Les mesures contenues dans le dernier budget du Québec pour aider le secteur forestier à traverser la crise actuelle n'aideront finalement pas grand monde parce que les entreprises, trop mal en point, ne peuvent même pas se qualifier pour obtenir l'aide gouvernementale.

«C'est un budget fait pour une industrie en santé alors que l'industrie est malade», a résumé le porte-parole de l'industrie, Guy Chevrette.

Selon lui, un très petit nombre d'entreprises, parmi les plus grosses, peuvent espérer bénéficier de l'aide totalisant 925 millions de dollars contenue dans le budget de mars dernier.

Le plat de résistance du plan gouvernemental consistait en des prêts de 425 millions consentis aux entreprises de première transformation du bois pour moderniser leurs installations.

Les entreprises du secteur forestier ne sont pas en mode modernisation, explique le président du Conseil de l'industrie forestière du Québec (CIFQ), mais en mode rationalisation. En outre, ces prêts devaient être garantis par les sommes versées par les entreprises en droits compensatoires et détenues en fiducie en attendant le règlement du conflit du bois d'oeuvre avec les États-Unis.

Comme un accord est intervenu et que les entreprises pourront bientôt toucher cet argent, le principal programme d'aide gouvernemental tombe à l'eau. Les entreprises du Québec devraient récupérer 1 milliard de dollars après la signature de l'entente.

Pertes d'emploi

Chez Investissement Québec, qui était responsable de la gestion de ce programme, on indique que 30 entreprises avaient demandé des prêts.

Le secteur forestier québécois compte 1400 entreprises et a déjà employé près de 100 000 personnes, surtout dans les régions. Depuis un an et demi, plus de 6000 emplois ont disparu dans les fermetures et les rationalisations d'activités, selon le ministère de des Ressources naturelles et de la faune. Selon Guy Chevrette, le chiffre exact est plus près de 7000 emplois disparus.

Outre les prêts garantis par les droits détenus en fiducie, le gouvernement avait accordé dans son budget un crédit de taxe sur le capital de 15% aux entreprises qui achèteraient de l'équipement neuf. Encore là, bien peu d'entreprises, sinon aucune, sont dans une situation financière assez bonne pour investir, a expliqué Guy Chevrette. «Personne n'a d'argent pour ça».

La seule mesure qui a été utilisée par les entreprises est le crédit d'impôt pour la construction et la réfection de chemins et de ponts en forêts, estime le porte-parole.

Mais selon un autre représentant de l'industrie, il s'est construit bien peu de chemins forestiers cette année, parce que beaucoup de scieries ont fermé et que la récolte de bois a été réduite de 20% à la suite de la Commission Coulombe sur l'avenir de la forêt québécoise.

Ce crédit d'impôt devait coûter 15 millions cette année au trésor québécois (100 millions en quatre ans), et ne pèse donc pas bien lourd dans le plan de 925 millions.

Au bureau du ministre Pierre Corbeil, responsable des Ressources naturelles et de la Faune, son porte-parole Mathieu St-Amand souligne lui aussi que le crédit d'impôt pour la construction de chemins forestiers est «très apprécié» par l'industrie.

Pour le reste, «on pourrait s'adapter s'il y a des données qui changent», a dit le porte-parole.

(La Presse)

Sotheby's paiera 800 000 $

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — La maison de vente aux enchères Sotheby's devra verser quelque 800 000 $ au Bureau de la concurrence du Canada afin de défrayer le coût d'une enquête sur un complot international de fixation des prix découvert il y a une dizaine d'années.

Le travail d'inspecteurs américains avait permis d'établir que la société et sa grande rivale, Christie's, s'étaient entendues en secret pour fixer le taux des commissions chargées aux vendeurs d'oeuvres d'art en 1993 et en 1995.

Après trois ans d'enquête, Sotheby's a été condamnée en 2000 à une amende de 600 000 $ US. Christie's avait échappé à toute sanction en acceptant de collaborer avec les autorités.

Les deux entreprises ont par ailleurs accepté de payer chacune 260 millions $ US à d'anciens clients afin d'éviter un procès. Certains dirigeants de Sotheby's ont dû démissionner dans la foulée du scandale.

Le Bureau de la concurrence avait entrepris son enquête il y a six ans, après avoir reçu une plainte. L'organisme a tenté de déterminer si les pratiques des deux géants, qui contrôlent plus de 90 pour cent du marché mondial de l'art, avaient eu des répercussions au Canada.

Les enquêteurs ont toutefois déterminé que «des Canadiens avaient peut-être été incités par Sotheby's et Sotheby's Canada à faire vendre aux enchères leurs propriétés aux États-Unis et ailleurs moyennant des taux de commission fixes déterminés par le cartel illégal».

La Grande vente
Série certifiée BMW.
(Prix spéciaux)
Garantie 6 ans ou 160 000 km

BMW Série certifiée.MC
Sélection exclusive de BMW d'occasion
bmw.ca
Le plaisir de conduire.MC



À partir de 2,4 %* Financement et prix réduits
À partir de 1,9 % offre d'une durée limitée

Du 1er au 31 août 2006.
La période de l'année où la chance ne fait pas q
elle repart avec vous.
Du 13 au 17 juin 2005.

Du mardi 1er au jeudi 31 août, Suprem Automobile offre une vaste sélection de véhicules BMW de la Série certifiée à prix réduits et à un taux de location à partir de 2,4 %. Si vous avez déjà rêvé posséder une BMW, c'est le moment d'en faire une réalité. Sautez sur l'occasion. Rendez-vous chez Suprem Automobile ou sur **supremautomobile.bmw.ca** pour en savoir plus.

Du 13 au 17 juin 2005, profitez d'un événement exceptionnel offrant une sélection de véhicules BMW de la Série certifiée MC à prix réduits et financement de 1,9 %. Si vous avez déjà rêvé posséder une BM moment rêvé d'en faire une réalité. Sautez sur l'occasion. Rende nom du concessionnaire ou **sur site web du concessionnaire** pour

Série Certifiée MC par BMW

Suprem Automobile
4620, boul. Bourque, Sherbrooke
819 821-9272

*La grande vente BMW Série certifiée dure du 1er au 31 août 2006. Sur modèles sélectionnés seulement. Détails chez votre concessionnaire Suprem Automobile.

206747

Davie: le processus de liquidation reprend

PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Corporate Assets reprend aujourd'hui son processus de liquidation du chantier naval Davie qui avait été interrompu, au mois de mai, lorsque le groupe norvégien Teco a manifesté de l'intérêt pour devenir propriétaire du chantier.

À quelques reprises le projet a été stoppé parce que Teco devait se présenter avec les garanties suffisantes pour acheter le chantier; ce qui ne s'est jamais concrétisé.

Bourse en bref

Sociétés Estrie	28-08-06	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Cascades Inc.	12.27	-0.16	-1.29%	22 596
Domtar Inc.	7.00	0.01	0.14%	1 421 664
Shermag Inc.	2.44	-0.27	-9.96%	62 550

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

Une initiative du Département de finance de l'Université de Sherbrooke et de l'IRÉC.

Indices Québec	28-08-06	Var.	Var. (%)	en 2006
Indice Québec 30	1129.51	9.05	0.81%	1.44%
Indice Québec 120	1188.81	7.52	0.64%	2.70%

IQ-120 : Les plus fortes hausses	28-08-06	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.	53.90	0.90	1.70%	36 492
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	48.15	0.88	1.86%	1 313 182
Banque Nationale du Canada	62.47	0.87	1.41%	372 742
Banque de Montréal	66.19	0.71	1.08%	1 227 907
Gestion ACE Aviation Inc.	30.35	0.65	2.19%	104 928
Corporation de Sécurité Garda World	22.29	0.62	2.86%	52 132
Groupe BMTC Inc.	18.84	0.58	3.18%	107
Transat A.T. Inc.	24.82	0.55	2.27%	17 081
Neurochem Inc.	17.34	0.54	3.21%	113 472
Power Corporation du Canada	31.74	0.45	1.44%	188 204
Metro Inc.	31.19	0.44	1.43%	119 356
Labopharm Inc.	7.96	0.43	5.71%	567 797
Saputo Inc.	37.01	0.43	1.18%	62 846
Uni-Sélect Inc.	30.50	0.43	1.43%	9 380
BCE Inc.	27.89	0.30	1.09%	1 324 184

IQ-120 : Les plus fortes baisses	28-08-06	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Les Industries Dorel	26.66	-0.64	-2.34%	31 068
CryoCath Technologies Inc.	1.94	-0.46	-19.17%	162 910
Novamerican Steel Inc.	32.70	-0.35	-1.06%	36 886
Le Groupe Jean Coutu (PJC) Inc.	12.00	-0.34	-2.76%	2 263 026
Mega Bloks Inc.	22.75	-0.34	-1.47%	4 307
Shermag Inc.	2.44	-0.27	-9.96%	62 550
Alimentation Couche-Tard Inc.	23.79	-0.24	-1.00%	291 877
Cascades Inc.	12.27	-0.16	-1.29%	22 596
Héroux-Devtek Inc.	4.85	-0.15	-3.00%	100
Le Groupe Intertape Polymer Inc.	7.34	-0.13	-1.74%	18 125
Conjuchem Biotechnologies Inc	1.30	-0.12	-8.45%	251 000
DiagnoCure Inc.	3.30	-0.10	-2.94%	68 262
Boralex Inc.	9.25	-0.10	-1.07%	9 099
Rona inc.	21.50	-0.09	-0.42%	91 921
Canadian Royalties Inc.	1.89	-0.06	-3.08%	18 000

IQ-120 : Les plus actifs	28-08-06	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Bombardier Inc.	3.40	0.05	1.49%	2 590 863
Le Groupe Jean Coutu (PJC) Inc.	12.00	-0.34	-2.76%	2 263 026
Banque Royale du Canada	49.90	0.10	0.20%	1 776 776
Domtar Inc.	7.00	0.01	0.14%	1 421 664
BCE Inc.	27.89	0.30	1.09%	1 324 184
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	48.15	0.88	1.86%	1 313 182
Banque de Montréal	66.19	0.71	1.08%	1 227 907
Cambior Inc.	3.49	0.03	0.87%	990 868
Abitibi-Consolidated Inc.	3.00	0.10	3.45%	872 743
Alcan Inc.	50.92	0.17	0.33%	801 261
Labopharm Inc.	7.96	0.43	5.71%	567 797
Banque Nationale du Canada	62.47	0.87	1.41%	372 742
Groupe Bikini Village Inc	0.13	0.01	4.00%	342 481
Quebecor Inc.	27.75	0.05	0.18%	317 023
Alimentation Couche-Tard Inc.	23.79	-0.24	-1.00%	291 877

D'un Océan à l'autre ...	28-08-06	1 jour	3 mois	6 mois
Indice Colombie-Britannique 20	1249.72	0.64%	-5.42%	1.80%
Indice Alberta 25	1180.71	-0.12%	-4.26%	-7.81%
Indice Prairie 10	1178.86	0.32%	-3.63%	-0.40%
Indice Ontario 40	1179.15	0.85%	2.60%	3.35%
Indice Québec 30	1129.51	0.81%	-3.88%	-1.01%
Indice Atlantique 15	1402.90	0.24%	3.36%	8.15%

Centre d'Analyse et de Suivi d'Indice Québec www.indicequebec.org

Pour tous les détails sur vos titres préférés et l'évolution quotidienne des marchés boursiers, consultez sans frais lapresseaffaires.com

LAPRESSEAFFAIRES.COM

En bref

IKEA: d'anciens employés soupçonnés de corruption

BERLIN — Des procureurs allemands ont indiqué hier que 51 individus, dont sept anciens employés d'IKEA, faisaient l'objet d'une enquête parce qu'ils sont soupçonnés dans une affaire de corruption impliquant l'entreprise suédoise d'ameublement.

Les procureurs avaient lancé une enquête l'an dernier dans cette affaire. Les anciens employés sont soupçonnés d'avoir accepté des pots-de-vin et d'autres cadeaux de la part d'entreprises allemandes, en échange de contrats de construction.

Les procureurs de Francfort affirment que 51 personnes sont maintenant sous enquête, dont 44 ont travaillé pour différentes compagnies de construction et de services.

Le salaire hebdomadaire a baissé de 2,89 $

OTTAWA — La rémunération hebdomadaire moyenne des salariés inscrits sur les listes de paie a baissé de 2,89 $, ou 0,4 pour cent, de mai à juin pour s'établir à 747,16 $, a indiqué Statistique Canada hier.

Ces chiffres ont été désaisonnalisés pour éliminer les variations saisonnières.

La rémunération horaire moyenne des salariés rémunérés à l'heure a légèrement baissé de 0,2 pour cent en juin pour se fixer à 18,35 $, alors que les heures hebdomadaires de ces travailleurs ont diminué de 0,3 pour cent durant la période pour s'établir à 32,2 heures.

Les plus importantes augmentations ont été observées en Alberta (1,0 %) et au Québec (0,6 %).

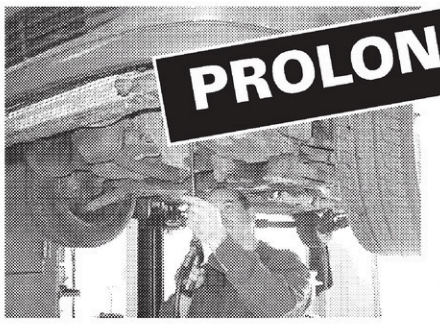
— Associated Press et Presse Canadienne

ANTI ROUILLE automatisé

L'AMI DANIEL

A DU NOUVEAU!!!

Votre véhicule est traité 2 fois en-dessous!



Grâce à l'ajout d'un monte-charge votre véhicule est injecté une 2e fois à la main.

La seule compagnie à vous offrir une huile qui ne coule pas et qui ne bloque pas les trous d'écoulement de vos portières...

Le MEILLEUR TRAITEMENT ANTIROUILLE à l'huile au MEILLEUR PRIX en ville!

RABAIS Jusqu'au 2 septembre2006 PROLONGÉ 49,95$ Prix rég. 64,95 $

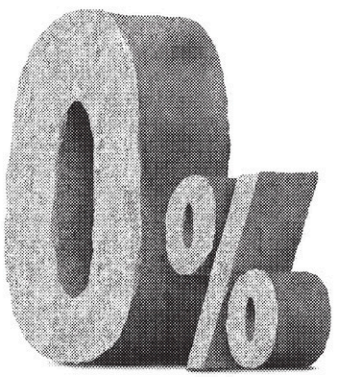
Léger supplément selon la grosseur du véhicule.

1466, rue Denault - 819 829-0757

www.antirouilleautomatise.com

210351





TAUX D'INTÉRÊT À 0% SUR LE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À

48 MOIS

SUR LA PLUPART DES MODÈLES 2006[1]

ÉVÉNEMENT MÉMORABLE. OFFRES INCROYABLES.



Louez la berline ou le coupé à **218$** PAR MOIS[2]

0$ DE COMPTANT
Terme de 48 mois à la location. Préparation et frais de transport de 1045 $ inclus.

PONTIAC G5 PURSUIT

14 295$ À L'ACHAT[3]

Moteur 2,2 L 4 cyl. ECOTEC à DACT de 145 HP • Lecteur CD • Phares avant à halogène avec contrôle automatique • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable et trappe d'accès au coffre • Direction assistée électrique asservie à la vitesse • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

Route : 6,1 L/100 km (46 mi/gal.)
Ville : 9,5 L/100 km (30 mi/gal.)[4]





PONTIAC VIBE

294$ PAR MOIS[2]

0$ DE COMPTANT
Terme de 48 mois à la location. Préparation et frais de transport de 1110 $ inclus.

18 895$ À L'ACHAT[3]

Moteur 4 cyl. 2,2 L ECOTEC à DACT de 145 HP • Lecteur CD • Phares avant à halogène avec contrôle automatique • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable et trappe d'accès au coffre • Direction assistée électrique asservie à la vitesse • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

Route : 5,9 L/100 km (48 mi/gal.)
Ville : 7,9 L/ 100 km (36 mi/gal.)[4]

Meilleure de sa catégorie pour l'économie d'essence, pour une 4e année consécutive

299$ PAR MOIS[2]

0$ DE COMPTANT
Terme de 48 mois à la location. Préparation et frais de transport de 1200 $ inclus.

PONTIAC G6

21 495$ À L'ACHAT[3]

Moteur 4 cyl. 2,4 L VVT à DACT de 167 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Freins à disque aux 4 roues • Climatiseur • Glaces, portières et rétroviseurs à commande électrique • Roues en aluminium • Démarreur à distance

Route : 6,4 L/100 km (44 mi/gal.)
Ville : 10 L/100 km (28 mi/gal.)[4]

PONTIAC
BUICK
GMC

COMPAREZ

Voyez comment Pontiac se démarque.
decouvrezpontiac.gmcanada.com

Informez-vous au sujet des 3 mois d'essai gratuit du service XM[5].

PRIME GM POUR ÉTUDIANTS .ca

GARANTIE 5 ANS

Vancouver 2010

GM Canada
PARTENAIRE NATIONAL

L'Association des concessionnaires Pontiac•Buick•GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2006 suivants : berline G5 Pursuit (2AJ69/R7A) et coupé G5 Pursuit (2AJ37/R7A), berline G6 (22F69/R7C) et Vibe (2SL26/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. Taux d'intérêt à 0 % sur le financement à l'achat pour un terme allant jusqu'à 48 mois sur approbation de crédit de GMAC seulement. 2. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢/km après 80 000 km. Première mensualité exigible à la livraison. 0 $ de dépôt de sécurité. 3. À l'achat, préparation incluse. Transport, frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. 4. Cote de consommation telle que publiée dans ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada pour la G5 Pursuit et la Vibe avec boîte manuelle 5 vitesses et la G6 avec boîte automatique 4 vitesses. 5. Pour plus de renseignements, visitez gm.xmradio.ca. Le nom XM et ses logos sont des marques déposées de XM Satellite Radio Inc. MCMarque de commerce © 2005, Comité d'organisation des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver. Utilisée sous licence. Tous droits réservés. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmpouretudiants.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples détails, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

209843



AP

«Une partie du travail le plus dur reste à faire», a prévenu le président américain George Bush hier à Biloxi, dans le Mississippi, l'un des deux États les plus durement touchés par le cyclone Katrina voilà un an aujourd'hui. Le maire de Biloxi, A.J. Holloway, accompagnait M. Bush durant sa visite ainsi que Laura, la femme du président, à gauche sur la photo.

UN AN PLUS TARD

Bush assure aux sinistrés de Katrina que l'État est toujours là

AGENCE FRANCE PRESSE

GULFPORT — Le président George W. Bush a assuré hier aux Américains de la côte sud, sinistrés il y a un an par le cyclone Katrina, que l'État ne les laisserait pas tomber, tout en reconnaissant que plusieurs années seraient encore nécessaires au redressement.

«Je suis revenu à l'occasion de cet anniversaire pour vous remercier de votre courage et vous dire que le gouvernement fédéral est toujours avec vous», a dit M. Bush au premier jour d'un voyage commémorant un ouragan qui fit plus de 1500 morts.

«Une partie du travail le plus dur reste à faire», a-t-il prévenu à Biloxi, dans le Mississippi, l'un des deux États les plus durement touchés par l'une des plus grandes catastrophes naturelles de l'histoire américaine récente.

«Je dirais des années, pas des mois», a-t-il répondu plus tard à la presse qui lui demandait combien de temps il faudrait pour que la côte se remette.

Celui auquel continue de coller l'image néfaste d'inaction face aux événements a dit comprendre la «frustration» de certains habitants devant la lenteur du redressement.

Mais «nous serons à vos côtés aussi longtemps qu'il faudra pour finir le travail», a-t-il insisté après avoir parcouru le secteur, accompagné de sa femme Laura.

M. Bush a commencé hier sa 13e visite sur le Golfe du Mexique depuis le drame, pour commémorer Katrina, se rendre compte des progrès de la reconstruction et dire que l'État resterait mobilisé jusqu'au bout.

C'est aujourd'hui cependant, un an jour pour jour après que Katrina a atteint la côte, que sa visite devrait prendre la tournure la plus solennelle. Il sera alors en Louisiane et à La Nouvelle-Orléans, submergée par les eaux il y a an.

M. Bush a déclaré ce 29 août journée nationale du souvenir de Katrina.

La déroute des secours en 2005 et le temps pris par M. Bush pour interrompre ses vacances texanes se sont conjugués aux vicissitudes irakiennes pour dégrader considérablement l'image du «conservateur compatissant» et du «commandant en chef».

Il a été accusé d'indifférence au sort des pauvres et des noirs son pays. Il est devenu l'un des présidents les plus impopulaires de l'après-guerre au cours de son deuxième mandat.

Sudoku

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

	4		7					
6				5	3	2		8
						3	4	7
		1			4			
3	6						7	4
			1		9			
9	5			4				3
				8		6	1	
	2		3					

Niveau de difficulté : MOYEN 0355

Solution du dernier sudoku

3	6	9	1	2	5	7	4	8
7	4	8	3	6	9	5	2	1
1	5	2	4	7	8	3	9	6
6	2	1	9	8	3	4	5	7
4	8	3	2	5	7	6	1	9
5	9	7	6	4	1	8	3	2
9	1	4	8	3	6	2	7	5
8	3	5	7	1	2	9	6	4
2	7	6	5	9	4	1	8	3

Par Fabien Savary 0354

NDLR – Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Les lecteurs sont invités à nous fournir leurs commentaires par courriel à **redaction@latribune.qc.ca**

Une autobus faisant la liaison New York-Montréal rate un virage: au moins cinq morts

ASSOCIATED PRESS

WESTPORT, New York — Au moins cinq personnes ont péri lundi soir dans un accident impliquant un autobus faisant la liaison New York-Montréal.

Un véhicule de la compagnie Greyhound, voyageant de New York à Montréal, a percuté une glissière de sécurité avant de se tourner sur le toit au bas d'un talus, ont confirmé les autorités policières.

Selon les policiers, au moins cinq personnes auraient péri mais aucun décès n'a encore été confirmé par un médecin. Sept autres passagers auraient été blessés, a indiqué le policier Ryan Bentley, du détachement de Westport.

Un journal local, le Plattsburgh Press Republican, a rapporté que plusieurs personnes avaient été tuées au cours de cet accident.

Une porte-parole de la compagnie Greyhound, Anna Folmnsbee, n'a pas été en mesure de préciser si des Canadiens se trouvaient à bord de l'autobus, qui avait quitté New York à 13 h, hier.

«En ce moment nous nous assurons que nos passagers reçoivent les soins dont ils ont besoin», a-t-elle déclaré à la Presse Canadienne lors d'une entrevue téléphonique accordée depuis Dallas, au Texas.

Le véhicule, qui transportait 52 passagers et un conducteur, se dirigeait vers le nord sur l'autoroute 87 vers 18h45 lorsqu'il a raté un virage peu avant la sortie 31, près d'Elizabethtown.

Au moins 20 personnes reposaient sur des civières ou des draps tout en recevant les premiers soins du personnel médical. D'autres étaient toujours emprisonnées dans le véhicule vers 20h30.

Les blessés ont été transportés vers des hôpitaux d'Elizabethtown, de Plattsburgh et de Glens Falls. Le centre médical CVPH de Plattsburgh était en état d'alerte et avait demandé l'aide de la police municipale pour contrôler la foule.

L'autoroute demeurait fermée dans les deux directions entre les sorties 30 et 31.

L'arrière et le toit de l'autobus étaient complètement démolis. Un des pneus arrière était tourné vers l'intérieur.

Anna Folmnsbee a indiqué que Greyhound effectuerait sa propre enquête en plus de celle que fera la police de l'État de New York.

Elle n'a pas pu donner de précisions sur l'âge du véhicule ni sur son état mécanique.

«Ce sont des informations sur lesquelles nous travaillons», a-t-elle dit.

Selon Mme Folmnsbee, un accident mortel d'une telle ampleur, impliquant un autobus de Greyhound, ne s'est pas produit depuis longtemps.

«Ce n'est pas arrivé depuis longtemps, je n'ai pas de date, mais c'est une situation très rare et très malheureuse», a-t-elle dit.

Ottawa débloque des fonds pour le 400e de Québec

NORMAN DELISLE
PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Le gouvernement fédéral ouvre enfin son escarcelle pour le 400e anniversaire de la fondation de Québec.

Ottawa débloque 110 millions $, dont 40 millions $ seront versés à la Société du 400e anniversaire pour l'organisation des festivités, et 70 millions $ investis en travaux divers et infrastructures, ont annoncé conjointement la ministre du patrimoine Beverly Oda et la ministre de la Francophonie, Josée Verner, en présidence du président de la Société, Pierre Boulanger.

«Toutes les ambiguités ont disparu. On est maintenant en mode de préparation de l'événement», a déclaré M. Boulanger, soulagé que cessent ce qu'il a appelé «les tergiversations» qui ont entouré le financement des Fêtes.

La Société du 400e anniversaire comptera donc, uniquement pour organiser les festivités, sur un budget de 90 millions $ dont 40 millions $ proviendront d'Ottawa, 40 millions $ de Québec et 10 millions $ de la ville de Québec.

«L'année de la fondation de Québec est aussi l'année de la fondation du Canada», a soutenu la ministre Oda. Pour sa part, la ministre Josée Verner a noté qu'en 2008, «la ville de Québec sera bel et bien le point de mire du Québec, du Canada et du monde entier».

Tout en se réjouissant de l'aide financière, la mairesse de Québec, Mme Andrée Boucher, s'est néanmoins montrée quelque peu inquiète.

«Il faut savoir ce que coûtera la sécurité. La ville ne pourra pas assumer seule les factures de tout le monde une fois que l'événement sera terminé. Ce n'est pas tout d'avoir des engagements verbaux», a-t-elle dit.

La mairesse craint notamment que la facture du temps supplémentaire nécessitée par les mesures de sécurité ne finisse par affecter le budget régulier de la ville.

Mme Boucher a expliqué que tout demeure «embryonnaire» au niveau de la logistique. «Le cadre global est là mais il faut mettre les pièces du casse-tête ensemble, afin que l'événement ne devienne pas une surprise party. Je ne veux pas apprendre les affaires par les journaux. On va demander des comptes et l'accumulation des factures ne doit pas se faire sur le dos de la ville».

DÉCLENCHEMENT D'ÉLECTIONS GÉNÉRALES À L'AUTOMNE?

Risqué et difficile à justifier

TOMMY CHOUINARD

QUÉBEC — Des tournées régionales, des politiques bien accueillies, des millions pour l'éducation, des hausses de tarifs moins importantes que prévu... Le premier ministre Jean Charest prépare le terrain pour être en mesure de déclencher des élections générales dès cet automne, constatent des observateurs de la scène politique.

Mais selon eux, lancer un appel aux urnes d'ici un mois ou deux serait risqué et difficile à justifier.

«De mémoire, je n'ai jamais vu un premier ministre aussi actif, aussi hyperactif même, au cours des mois de juin, juillet et août que Jean Charest. Il n'a pas lâché. Ça donne une indication que des élections sont possibles cet automne. Il veut s'ouvrir une fenêtre», estime le sénateur Jean-Claude Rivest, ancien conseiller spécial de Robert Bourassa.

Au cours du mois d'août, Jean Charest s'est rendu sur la Côte-Nord, en Abitibi-Témiscamingue, au Saguenay Lac-Saint-Jean, dans Charlevoix, aux Îles-de-la-Madeleine. Il se trouve aujourd'hui en Gaspésie. Chaque fois, il sort un cadeau de ses valises, comme 100 millions de dollars pour prolonger la route 138 en Basse-Côte-Nord.

De façon inattendue, le premier ministre a également annoncé 320 millions de dollars de plus au cours des trois prochaines années pour les universités et les cégeps. En juin, il a déposé une série de politiques qui ont reçu un accueil positif, comme celles sur les changements climatiques et les transports en commun.

Il y a deux semaines, Hydro-Québec a revu à la baisse sa demande de hausses tarifaires. La Société de l'assurance automobile du Québec a reporté à 2008 l'augmentation du coût du permis de conduire. Et le ministre de la Santé, Philippe Couillard, a fait volte-face et renoncé à l'idée d'imposer davantage les Québécois pour financer le système de santé.

«Changer la perception»

«L'essentiel de la démarche de Jean Charest vise à changer la perception du gouvernement dans l'opinion publique, à se donner la possibilité de choisir de déclencher ou non des élections, selon l'état de l'opinion», estime Jean-Claude Rivest. Néanmoins, le sénateur croit peu au scénario d'élections automnales. «Le Parti libéral est au pouvoir depuis trois ans et demi alors que le mandat, c'est plutôt quatre ans. Sur le plan de l'intérêt public, il devrait terminer son mandat», dit-il.

Selon lui, Jean Charest pourrait invoquer «une seule raison de gouvernement» pour appeler les électeurs à se rendre aux urnes cet automne. «Il pourrait dire avec une certaine crédibilité, mais tout à fait relative, qu'il veut un mandat fort pour aller négocier le déséquilibre fiscal. Mais avoir 73 ou 84 députés, ce n'est pas ça qui change les données du problème. Finalement, cette raison serait un faux-fuyant», explique-t-il.

Jean-Claude Rivest juge que d'autres raisons, celles-là «stratégiques», pourraient motiver le chef libéral. Comme Stephen Harper est à la tête d'un gouvernement minoritaire à Ottawa, «et qu'il semble assez certain qu'il va survivre cet automne», M. Charest pourrait refuser d'attendre au printemps alors que la probabilité d'élections fédérales est plus élevée.

«Jean Charest pourrait aussi choisir l'automne à cause du très mauvais départ d'André Boisclair comme leader du Parti québécois. Il ne lui laisserait pas le temps de renforcer son leadership et de se donner un contenu», ajoute M. Rivest.

Christian Dufour, politologue à l'ENAP, croit aussi que les libéraux sont «très tentés» d'aller en élections en raison de la «déception» soulevée par André Boisclair. «Mais pour déclencher des élections de façon prématurée, il faut qu'il y ait une véritable raison. Va-t-on faire toute une campagne sur le déséquilibre fiscal?» se demande-t-il.

Christian Dufour rappelle que les libéraux, selon les sondages publiés en juin, profitent d'une embellie dans les sondages. «Ça va mieux pour eux, mais c'est très récent. Est-ce que cela a eu le temps de se cristalliser dans l'opinion publique? Ça reste à voir. C'est risqué d'aller en élections à ce moment-ci».



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Jean Charest pourrait refuser d'attendre au printemps et d'avoir les traditionnels quatre ans de faits à son mandat, alors que la probabilité d'élections fédérales est plus élevée.

Le vice-président de la firme de sondage CROP, Claude Gauthier, juge que le PLQ n'a pas l'appui nécessaire pour se lancer en campagne électorale avec assurance. «Pour se sentir en sécurité, il lui faudrait une avance de quelques points. Pour le moment, il ne l'a pas», souligne-t-il. Il considère toutefois que les efforts déployés par Jean Charest au cours des derniers mois pourraient changer la donne. *(La Presse)*

Avoir les chiffres (ou pas)



VINCENT MARISSAL
vincent.marissal@lapresse.ca

Chronique

Ira, ira pas? La grande question en cette rentrée politique est de savoir si nous aurons des élections cet automne. Notez le «s» à élections, parce que le ciel électoral menace à Québec et à Ottawa en cette fin d'été.

Réglons tout de suite le cas d'Ottawa, où personne ne veut vraiment d'élections pour le moment. Que Stephen Harper demande à ses troupes de se tenir prêtes, c'est tout à fait naturel dans sa situation de gouvernement minoritaire. C'est le contraire qui serait étonnant. Mais M. Harper sait fort bien que ses adversaires n'ont ni l'intention ni les moyens de le renverser cet automne. Les libéraux n'éliront leur nouveau chef que le 2 décembre, l'argent manque et le recrutement de nouveaux candidats reste difficile.

Les bloquistes eux, avouent ne pas avoir les fonds nécessaires pour partir en campagne.

Quelques libéraux roulent les biceps en promettant de voter contre l'entente sur le bois d'oeuvre à la reprise de la session dans trois semaines, mais c'est plus par bravade que par stratégie. (Le plus frondeur, d'ailleurs, est Bob Rae... qui n'a pas de siège aux Communes).

Donc, à moins que les libéraux et les bloquistes se trompent en comptant leurs députés le jour du vote, les conservateurs devraient survivre.

Ce qui nous ramène à Québec, où les mouvements de troupe des derniers jours renforcent les rumeurs d'élections automnales.

Jean Charest s'est résolument mis en mode électoral dernièrement, il promet même des bons vieux bouts de route! Mais aura-t-il le «*guts*» de lancer les dés.

Quelques départs sont prévisibles avant les prochaines élections chez les députés libéraux

Avant d'avoir le «*guts*» faut-il encore avoir les «chiffres», comme on dit dans le jargon, c'est-à-dire atteindre un minimum vital dans les intentions de vote dans les sondages. Pour le moment, les libéraux n'ont pas leurs chiffres, surtout pas chez les francophones.

La situation serait particulièrement préoccupante dans la grande région de Québec (là où les conservateurs ont fait des gains en janvier), où l'ADQ serait en tête, suivie du PQ et des libéraux en troisième place.

Pour espérer gagner, les libéraux doivent détenir une avance de quatre à six points devant leur plus proche rival. Ils sont loin du compte en ce moment. Le taux de satisfaction reste lui aussi trop bas pour risquer une élection. Reste à savoir, ce que les prochains sondages devraient nous dire, si les Québécois ont vraiment envie de changer de gouvernement tout de suite, après seulement un mandat libéral. C'est peut-être là la planche de salut de M. Charest.

Autre problème à l'horizon pour Jean Charest : le recrutement. Pas facile d'attirer du sang neuf ou des «gros noms» ces temps-ci. Les libéraux s'en sont rendu compte lors des dernières élections partielles.

À Outremont, en décembre dernier, Jean Charest était bien content de sa prise : Raymond Bachand, gestionnaire de renom plutôt associé au Parti québécois. Mais ce que les libéraux ne disent pas trop fort, c'est que plusieurs candidats pressentis avaient décliné l'invitation avant M. Bachand. Si c'est difficile de trouver un candidat dans Outremont, imaginez ailleurs au Québec.

Dans Taillon, pour l'élection complémentaire du 14 août, on raconte que les libéraux avaient presque convaincu Marie Grégoire (ancienne députée de l'ADQ et membre fondatrice de ce parti avec Mario Dumont) de revenir au Parti libéral, mais elle a apparemment décidé de passer un tour.

Reid et Gagnon-Tremblay

Faudra pourtant trouver de la relève parce que quelques départs sont prévisibles avant les prochaines élections dans le caucus libéral. Des sources bien branchées parlent notamment des ministres Michel Audet (Finances) et Yvon Marcoux (Justice) et du député d'Orford, Pierre Reid. Les péquistes, chauffés par l'affaire du mont Orford, sont persuadés de pouvoir prendre cette circonscription traditionnellement libérale.

Il serait par ailleurs surprenant que Monique Gagnon-Tremblay se représente dans Saint-François et il paraît même que Philippe Couillard commence à s'ennuyer après près de quatre ans à la Santé. D'autant que le poste de chef ne semble pas vouloir se libérer prochainement.

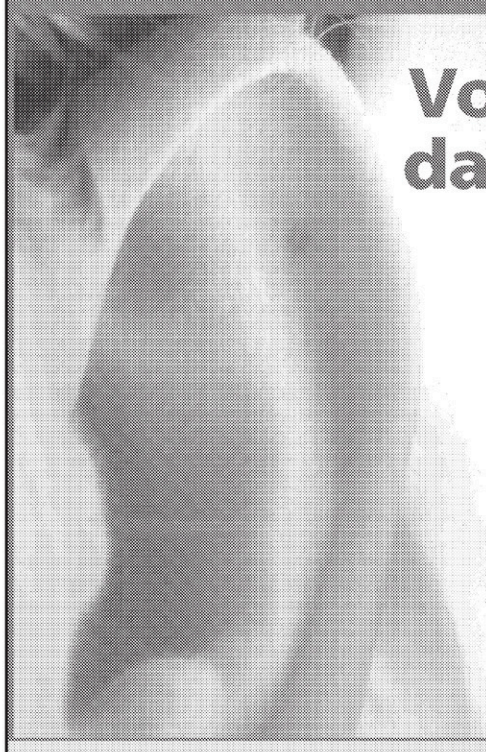
Cela dit, les libéraux n'ont pas le monopole des problèmes de recrutement. Le Parti québécois aussi peine à trouver une relève. André Boisclair en promet depuis quelques semaines, mais pour le moment, on a vu Marie Malavoy remporter Taillon et on attend le retour de Louise Beaudoin dans Chambly. Deux femmes d'expérience et de conviction, certes, mais on ne peut pas parler de sang neuf.

Faudra aussi voir si des députés bloquistes tenteront de faire le saut au provincial, notamment ceux qui ont été actifs dans la campagne d'André Boisclair à la direction du PQ. Normalement, les chefs du Bloc et du PQ s'entendent pour ne pas «déshabiller Jean pour habiller Jacques» lors des élections générales.

Évidemment, la suite des choses à Québec dépend aussi beaucoup des négociations sur le déséquilibre fiscal avec le gouvernement fédéral. Chose certaine, Jean Charest ne veut surtout pas indisposer Stephen Harper, ce pourquoi ses députés ont reçu un mot d'ordre de ne pas s'impliquer, ni de près ni de loin, dans la course à la direction de leurs cousins fédéraux. Au moins une députée voulait donner un coup de main à Bob Rae, mais elle a finalement dû s'abstenir.

La situation est bien différente en Ontario, où de nombreux députés du gouvernement libéral de David McGuinty appuient ouvertement l'un ou l'autre des candidats à la succession de Paul Martin. *(La Presse)*

MESSAGE IMPORTANT



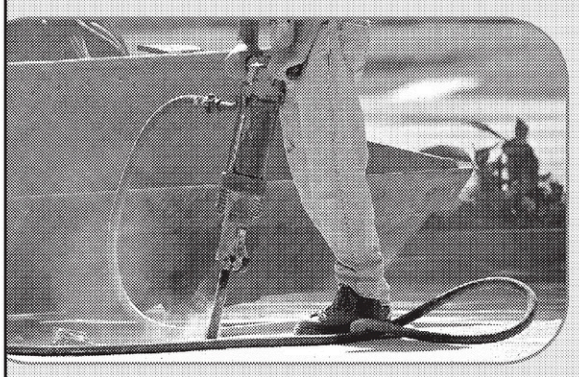
Vous travaillez ou avez travaillé dans un environnement bruyant?

Saviez-vous que?

CERTAINS ORGANISMES **GOUVERNEMENTAUX PEUVENT VOUS INDEMNISER**

De plus, si vous avez déjà été indemnisé par la CSST et que vous travaillez toujours dans un environnement bruyant, vous avez droit à une autre évaluation et donc possiblement à une nouvelle compensation.

Informez-vous auprès de votre professionnel *Laplante et associés audioprothésistes.*



Saviez-vous que?

1 personne sur 10 souffre de surdité

1 personne sur 3 de 65 ans et plus souffre de surdité

1 personne sur 2 de 75 ans et plus souffre de surdité

1 personne sur 100 consulte!



Nous consultons...

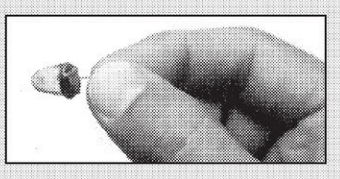
- Nous consultons un spécialiste **pour nos yeux** régulièrement.
- Nous consultons un spécialiste **pour nos dent**s annuellement.
- Alors, pourquoi ne pas consulter un professionnel **pour vos oreilles**?

Prenez votre santé auditive en mains.



Nouvelle technologie 100% digitale

- Réduction de bruits de fond
- Maximisation de la parole
- Aucun volume à contrôler



Nous offrons une
GARANTIE DE 4 ANS SANS FRAIS
DE SERVICE SUR TOUTE NOUVELLE PROTHÈSE*
Incluant :
• Examens • Visites annuelles
• Nettoyages • Modifications
• Examens électroacoustiques
• Ajustements • Réparations faites au bureau

Entendre et comprendre enfin!

LaPlante & Associés

AUDIOPROTHÉSISTES

SHERBROOKE
CENTRE PROFESSIONNEL BELVÉDÈRE
300, rue Belvédère Nord, bureau 104

AUSSI À
DRUMMONDVILLE, **GRANBY**,
THETFORD MINES ET **VICTORIAVILLE**

(819) **821-4435**
SANS FRAIS **1 888 821-4435**

Prothèse illustrée non couverte par la R.A.M.Q. Certaines conditions s'appliquent. *Excluant les prothèses auditives défrayées par le gouvernement. Certaines conditions s'appliquent.

209834

FERMETTE MIMO DE COMPTON

Là où les animaux meurent à leur rythme

MÉLISSA FAUTEUX
melissa.fauteux@latribune.qc.ca

COMPTON — Que feriez-vous si vous appreniez que Jolicoeur, votre cheval miniature. souffrait d'emphysème? Quelle serait votre réaction si votre vétérinaire vous annonçait que Doudoune, votre chienne adorée, était atteinte de la paralysie cérébrale? Et enfin, comment envisageriez-vous l'avenir de Princesse, votre poney, si au fil des années elle devenait aveugle et sourde?

Vous les feriez euthanasier? Probablement. Mais en fait, pourquoi ces animaux malades et handicapés n'auraient-ils pas le droit de vivre avec leurs différences? Pourquoi n'auraient-ils pas le droit d'être aimés et cajolés comme tous les autres animaux?

Telles sont les injustices contre lesquelles Marie-Paule Gaudreau, une résidante de Compton, se bat depuis des années. Même si certains organismes gouvernementaux ont, à maintes reprises, tenté de lui mettre des bâtons dans les roues, la propriétaire du refuge pour animaux handicapés ou blessés s'est promis de ne jamais les abandonner.

La première fois

«En 1981, moi et Gérard, mon mari, avons accueilli notre premier animal handicapé. Gérard était tellement sensible au animaux en mauvais état que nous avons dû rapidement vendre notre maison de l'époque parce que nous n'avions plus assez d'espace pour les accueillir, se rappelle Madame Gaudreau. Nous avons donc acheté cette fermette de 6 hectares, que nous avons aménagée le plus stratégiquement possible.

«Lorsque mon mari est décédé, en 1997, je lui ai promis que je continuerais notre oeuvre. Je me suis donc donné comme objectif de leur redonner une certaine qualité de vie, afin qu'ils retrouvent le goût de vivre», explique la dame.

Dans cet havre de paix, la fermette Mimo, c'est donc plus d'une vingtaine de gros animaux et une centaine de petits qui peuvent vivre leur différence. Ici, pas question de laisser la pitié prendre le dessus.

«La plupart de ces animaux que j'ai ici ne sont pas beaux, avoue madame Gaudreau. Pas juste parce qu'ils sont handicapés, mais aussi parce qu'ils ont manqué de soins, de vitamines et de minéraux.»

Cet amour inconditionnel pour les être différents n'est pas né d'hier. En 1978 et en 1981, Marie-Paule et son mari ont adopté quatre enfants d'origine amérindienne, de la Saskatchewan, qui avaient été battus et maltraités.

«Parmi toutes les familles qui avaient accueilli des enfants en provenances de la Saskatchewan, nous sommes les seuls qui les avons gardés. Ça n'a pas toujours été facile, j'en conviens, mais ces êtres avaient besoin, plus que quiconque, d'amour. Nous ne pouvions donc pas les abandonner car ils n'avaient que nous, tout comme les animaux que j'accueille.»

Bien entendu, prendre soin de tous ces animaux demande beaucoup de temps et d'argent à la sexagénaire, mais heureusement, elle peut compter sur l'aide d'un ami, qui est un cultivateur retraité et très habile manuellement, Gaétan Beaudoin, qui lui aussi donne de son temps, sans compter. Pour ce qui est de la nourriture, la dame peut compter sur la Fondation Roch Guertin et sur un de ses voisins, qui lui vend du foin à bon prix.

Mais comme la ferme d'occasion accueille de plus en plus d'animaux, les besoins sont de plus en plus grands. Les gens sont donc invités à faire des dons en argent ou en nourriture. Pour les plus aventureux, des visites à la ferme peuvent être organisées, avec comme seul prix d'entrée, un don en argent.

Pour toute information, vous pouvez communiquez avec Marie-Paule Gaudreau au 819-837-2613.



LA TRIBUNE, MÉLISSA FAUTEUX

Marie-Paule Gaudreau et Gaétan Beaudoin n'osent plus compter les heures qu'ils ont investies avec les animaux malades ou handicapés, de peur que les gens les prennent pour des fous. Mais peu importe les qu'en-dira-t-on, pas question de laisser tomber ces petites bêtes meurtries par la maladie, comme cette « petite » Picotine, une truie de 1000 livres qui fait le bonheur des visiteurs.

Nous avons les moyens de vous faire parler.

585 $/mois* Location 39 mois
0 $ de comptant
Transport et préparation inclus

48 999 $** à l'achat

Pour un temps limité, obtenez 1000 minutes de Téléphonie mains libres OnStar offertes sans frais à la location ou à l'achat d'un véhicule Cadillac 2006♦.

OnStar®



Cadillac SRX à transmission intégrale

Moteur V6 VVT de 3,6 L développant 255 HP • Boîte automatique à 5 vitesses et fonction manuelle • Freins ABS • Antipatinage avec interrupteur • Système de correction de la trajectoire StabiliTrak • Sonar de recul • Radio par satellite XM±

Privilèges Cadillac : Garantie limitée et programme d'entretien prescrit sans frais de 4 ans ou 80 000 km. Abonnement de un an au plan Orientation et dépannage de OnStar^MD

CADILLAC SRX

L'Association des concessionnaires Cadillac du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, conditionnelles à l'approbation de crédit de GMAC, réservées aux particuliers et s'appliquant au modèle neuf SRX 2006 (6EB26/R7E). Frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits en sus et payables à la livraison. Le modèle illustré comprend certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 39 mois. Transport (1 350 $) et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢ du km après 65 000 km. La première mensualité est exigible à la livraison. 0 $ de dépôt de sécurité. **À l'achat, préparation incluse. Transport (1 350 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. ♦À l'achat ou à la location de modèles Cadillac 2006 neufs ou de démonstration provenant des stocks du concessionnaire livrés entre le 14 juin 2006 et le 31 août 2006 inclusivement, les clients obtiennent une Carte de téléphonie mains libres OnStar de 1000 minutes moyennant des frais supplémentaires de 0,01 $. Les cartes doivent être activées avant le 12 décembre 2006 et seront valables pendant un an suivant la date d'activation. L'abonnement au service OnStar doit être actif pour réclamer et utiliser les minutes. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut vendre ou louer à moindre prix. Un échange entre concessionnaires peut être requis. ±Inclus 3 mois d'essai gratuit sans obligation au terme desquels les frais de service s'appliquent. **Pour plus de détails, renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, composez le 1 888 446-2000 ou visitez gmcanada.com.**

209845





HYUNDAI
Va de l'avant^MC

ELANTRA GL 2006

4 portes PDSF : 14 995 $

LOCATION À PARTIR DE

208 $* par mois/60 mois
0 $ comptant
0 $ dépôt de sécurité

INCLUS
- Transport et préparation
- Plein de carburant
- Frais d'acquisition de 350 $
- Frais d'administration

ACCENT GL 2006

4 portes PDSF : 13 995 $

LOCATION À PARTIR DE

208 $** par mois/60 mois
0 $ comptant
0 $ dépôt de sécurité

INCLUS
- Transport et préparation
- Plein de carburant
- Frais d'acquisition de 350 $
- Frais d'administration

TUCSON [illegible]006

4 cylindres à traction avant PDSF : 20 595 $

LOCATION À PARTIR DE

299 $*** par mois/48 mois
0 $ comptant
0 $ dépôt de sécurité

INCLUS
- Transport et préparation
- Plein de carburant
- Frais d'acquisition de 350 $
- Frais d'administration

Modèle	Année	Version	36 mois	48 mois	60 mois
Elantra	2006	GL 4 portes	0 %	0 %	0,9 %
Accent	2006	GL 4 portes	0 %	2,9 %	4,9 %
Tucson	2006	GL 4 cylindres à traction avant	0 %	0 %	0 %

LE TUCSON, GAGNANT
meilleur véhicule multisegment 2005 selon l'AJAC.

209842

Tapis protecteurs et plein de carburant inclus pour tous les véhicules Hyundai.

ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA



Photos à titre indicatif seulement. *Paiements de location basés sur un contrat de 60 mois pour l'ELANTRA GL 4 portes 2006 à partir de 208 $/mois. L'obligation totale du consommateur pour 48 mois est de 14 352 $. Aucun comptant, dépôt de sécurité (0 $) inclus. Frais d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec), d'assurance et d'immatriculation en sus. Kilométrage annuel de 20 000 km. Frais de transport, d'administration du concessionnaire et un plein du réservoir d'essence. Frais d'acquisition du contrat de location de 350 $ inclus. Taxes applicables, frais d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec), d'assurance et d'immatriculation en sus. Taux annuel de financement à l'achat sur approbation du crédit de 0 % jusqu'à 36 mois pour l'ACCENT GL 4 portes 2006 et de 0 % jusqu'à 60 mois pour tous les modèles ELANTRA 2006, de 0 % jusqu'à 36 mois pour l'ACCENT GL 4 portes 2006 et de 0 % jusqu'à 84 mois pour tous les modèles TUCSON 2006. Exemple de financement : 1 000 $ à un taux annuel de 0 % équivaut à des mensualités de 312,50 $ pour 48 mois ou de 416,67 $ pour 36 mois. Coût de prêt de 0,00 $ pour une obligation totale de [illegible] $. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Véhicules en inventaire seulement. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada, une filiale de Hyundai Motor America. Offre d'une durée limitée avec livraison d'ici au 31 août 2006.

**Paiements de location basés sur un contrat de 48 mois pour le TUCSON GL 4 cylindres à traction avant 2006 à partir de 299 $/mois. L'obligation totale du consommateur pour 48 mois est de 14 352 $. Aucun comptant, dépôt de sécurité (0 $) inclus. Frais de livraison et de destination (1 345 $) inclus dans la mensualité. ***Paiements de location basés sur un contrat de 48 mois pour le TUCSON GL 4 cylindres à traction avant 2006 à partir de 299 $/mois. L'obligation totale du consommateur pour 48 mois est de 14 352 $. Aucun comptant, dépôt de sécurité (0 $) inclus. Frais de livraison et de destination (1 345 $) inclus dans la mensualité. ****Paiements de location basés sur un contrat de 48 mois pour le TUCSON GL 4 cylindres à traction avant 2006 à partir de 299 $/mois. L'obligation totale du consommateur pour 48 mois est de 14 352 $. Aucun comptant, dépôt de sécurité (0 $) inclus. Frais de livraison et de destination (1 345 $) inclus dans la mensualité. Frais de transport, d'administration du concessionnaire et un plein du réservoir d'essence. Frais d'acquisition du contrat de location de 350 $ inclus. Taxes applicables, frais d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec), d'assurance et d'immatriculation en sus. Aucun comptant requis. Kilométrage annuel de 20 000 km. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Sujet à l'approbation du crédit. PDSF de l'ELANTRA GL 4 portes 2006, de l'ACCENT GL 4 portes 2006 et du TUCSON GL 4 cylindres à traction avant 2006 à partir de 14 995 $, 13 995 $ et de 20 595 $ respectivement. Frais de livraison et de destination (1 345 $ pour l'ELANTRA et l'ACCENT et de 1 [illegible] $ pour le TUCSON) en sus. Taux annuel de financement à l'achat sur approbation du crédit de 0 % jusqu'à 60 mois pour tous les modèles ELANTRA 2006, de 0 % jusqu'à 36 mois pour l'ACCENT GL 4 portes 2006 et de 0 % jusqu'à 84 mois pour tous les modèles TUCSON 2006. Exemple de financement : 1 000 $ à un taux annuel de 0 % équivaut à des mensualités de 312,50 $ pour 48 mois ou de 416,67 $ pour 36 mois. Coût de prêt de 0,00 $ pour une obligation totale de [illegible] $. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Véhicules en inventaire seulement. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques et slogans Hyundai

Annonces classées

Pour placer une annonce classée

819 564-2222

Sans frais **1 800 567-6955**

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

Interac PAIEMENT DIRECT · MasterCard · VISA

DUO PLUS
(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec **250 000 copies** de votre annonce!
Une semaine complète dans ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

PLUS DE **119 900 LECTEURS** PAR JOUR! ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION **Rubriques 2 à 82**

LOISIRS **Rubriques 140 à 144**

MARCHANDISES **Rubriques 160 à 246**

FINANCES **Rubriques 330 à 340**

VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS **Rubriques 100 à 132**

EMPLOIS **Rubriques 150 à 152**

SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS **Rubriques 260 à 320**

SOINS DE SANTÉ **Rubriques 348 à 356**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

1862, CH. LALIBERTÉ - St-Élie (ancien 1058 Laliberté S.) à 10 min. Carr., très beau cottage 2 ét., 3 c.c. , garage double 2 ét..Revenus 4680$/an. 280 000$, 819 564-2034

714 RANGER SHERB. bung. 28x41, abri d'auto, 4 c.c., bois franc, comb. lente, aspcent., remise, terrain 70x100, haie de cèdres, prise possession rapide. Faut vendre 139 000$. 819-347-3252, cell.: 212-4907

A SHERBROOKE maison spatieuse, 14 appts, poss. de maison de chambres ou commerce, très bien située. 450-679-4089

BEAU SECTEUR DE ROCK FOREST Unifamiliale, const. 1991, 3 c.c., 2 s.b., bois franc, céramique, garage, grand terrain, aménagement paysager. Aucun voisin sur le côté et à l'arrière. Près écoles. Tél: 819-564-9283.

CH. ST-ELIE, ROUTE 220. Maison toute rénovée, sur terrain de 7500 pi car, zoné duplex ou commercial. **CHANTAL BURCHETT, 819-823-7474.** Groupe Sutton de l'Estrie Inc.

DANS L'EST 2 c.c., salle familiale au sous-sol, +++ rénovations faites, entrée sous-sol indépendante. 122 000 $. 819 569-6488

FLEURIMONT BUNGALOW avec garage, fenestration et toiture refaites. Près des services, cause; Transfert, 819-580-3851

JOHNVILLE JOLI BUNGALOW
3 c.c., 2 s.b. complètes avec bain thérapeutique, piscine creusée, terrain 200 X 200, faut vendre! 149 000$ nég. 819 849-4689

SECTEUR ROCK FOREST, MAISON UNIMODULAIRE 16 x 56, const. 2005, plafond cathédrale, pl. flottant, "bay window". Pati 10 x 20, remise 12 x 12, terrain 60 x 100. 109 000$. Informez-vous au 819-572-1010.

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

180,000$ NÉG. Duplex brique, rénové, 2x5½ sur 2 étages, pl. flottant et céramique. Portes et fenêtres changées, toiture récente. Rev.: 14,040$/année. Au 111 - 113 London. 819-345-9800.

1X5½ ET 1X4½ duplex 1996 28x32, tous loués, sect. Bromptonville, 154 000$.

2x5½ DUPLEX 28x48, logement du haut toit cathédrale complet, galerie 70 pi long, poss. location 700$/mois chacun, pl. bois franc à la grandeur, sect. Brompton, 249 000$. 819-678-5936; 819-846-0823

SUPERBE TRIPLEX STYLE CONDO
Const. supérieure 10 ans, sans entretien, terrain commercial, idéal pour proprio occupant, village de Rock Forest. 819-847-4454

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

FLORIDE, HAWAIIAN GARDEN phase 8. Condo 3½ pces, 1er étage, "florida room" fermée, céramique partout, cuisine rénovée. Télé française, club house, piscine, activités sociales, stat. Meubles, literie et vaisselle compris. Disponible le 15 décembre 2006. 90 500$ US. Tél. 819-887-6343.

GRAND CONDO au Dynastie, 2 c.c., 1er étage, foyer, 2 stat., piscine int/ext., tennis, centre conditionnement, libre, succession, 199 900$. 819-346-3872

10 MAISONS DE CAMPAGNE

MAISON DE CAMPAGNE
avec très grand terrain commercial au 4815 route 112 à 2 minutes autoroute 10 et CHUS, terrain 470 pi façade X 158 prof. Prix demandé 115 000$ nég. 819 822-7623; 819-346-0998

20 TERRES, TERRAINS

DÉVELOPPEMENT DE PRESTIGE
Ascot Corner, 2 minutes de l'autoroute 10 et du CHUS, terrain 1½ acre, boisé, érablière.
Info.: **819-562-6448**

MARTINVILLE, porcherie permis 2250 pouponnières et 1650 engraissement, sur 82 acres. Excellents bâtiments, 2 très bonnes maisons. Prix pour vente rapide.
JOHNVILLE, terre boisée, 180 acres dont 22 en culture, tout clôturé, pit de gravel. À qui la chance?
CHANTAL BURCHETT, 819-823-7474. Groupe Sutton de l'Estrie Inc.

Tout près CHUS Hôtel-Dieu 100 terr. zonés 1-2-3 ou 4 log., eau, égoût, asphalte payés, belle vue. 24 000$ et + Prop. 819-569-7754

26 COMMERCES À VENDRE

BAR À VENDRE 584, Rte 143 près Domtar (Windsor), permis d'alcool spectacle transf. 819 845-5177; pag.: 819 829-6486

30 BÂTISSES COMMERCIALES

LOCAUX pour commerce et / ou bureau, centre-ville de Sherbrooke. 819-820-2286 distributionsmatinales.com

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

0. PROB
687 GOUPIL 1½, neuf, meublé moderne, tout inclus. Tél.: 563-6204

1½ SUR KENNEDY NORD semi-meublé. poêle, réfrigérateur, 275$ tout inclus. Libre immédiatement. 819-820-9546

★ 229 5e AVENUE, 4½ DANS DUPLEX ★
4 électroménagers fournis, eau chaude inclus, 550 $ / mois. **819 564-0358**

3½, 4½ POUR JUILLET.
900 Place Des Ormeaux. Chauffés, eau chaude, piscine int., ascenseur, caméra. **819-566-3880**

★ 4½ + BUREAU STYLE CONDO ★
Nouveau développement, 2 stat., remise, 665$. Libre imm. 819-569-4007, 570-0414.

4½ GRAND rue Long Sault, près écoles, vue superbe Mt-Orford, 545$/mois tout incl., libre 1er oct. 819-574-0417; 819-821-0955.

GRAND 4½ chauffé, éclairé, tranquille. Près parc et hôpitaux. 515$ par mois. 514-239-0808 ou 450-635-4558

NEUF, GRAND, 4½ impeccable, tranquille, bien éclairé, entrée lav.-séch. A proximité du CHUS. 1603 Adélard-Dumas. 650$ / mois rien d'inclus. 819-583-0729, 819-583-7896.

3 1/2 - Chauffés - Eau chaude
Les app. Hugo
1045, rue Lacombe
678-4068
980, rue Des Paysans
678-0079

4 1/2 **Les app. Brulotte**
1615, rue Brulotte (piscine)
569-9969
Références de crédit demandés et vérifiés.
207585

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

2½ GRAND-PROPRE imm. neuf, tranquille, chauffé, éclairé, électroménagers et stationnement, 390$, 450-464-5714

3 PCES NEUF, 1er étage. Entrée privée, style condo. Pour inf., bureau de location au 108 Oxford, 819-569-4977.

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3½ - 4½ - 5½
Près des autobus. À Lennoxville.
819-823-5336

4½ -510$/ MOIS tout inclus sauf câble et téléphone. Libre 1er octobre. 819-570-4125.

4½ PCES, libre imméd., neuf. Rendez-vous pour location au 108 rue Oxford. Autobus à la porte. 819-821-0770

5½ LIBRE IMMÉD. Construction neuve, style condo. 108 Oxford, 819-569-4977.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

1775 GRANDS-MONTS
4½ chauffé, éclairé. 565-2946

3275 GALT OUEST, APP. 103 Grand 4½, 455$/mois. Près université. Libre immédiatement. Tél: 819-347-3717, 819-864-0304.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

3½, 265 $
Non chauffé, rue Fédéral.
Tél.: 819 823-3013 ou 418-654-3000

4½, DISP. IMM. demi sous-sol, 515$.
4½, 2ième étage, 535$, chauffé, eau ch.
5½, 585$. 819-569-4252.

4½ CHEMIN THIBAULT près parc, 1er étage, porte-patio, près des services, 505$/mois, libre imméd. 819-570-2386.

4½ ds demi s-sol, 450 $ mois, près dépanneur, épicerie, bus, libre imm., lav.-séch. au même étage. 819 564-8857 / 450 578-4227

★ 4½ RÉNOVÉ À NEUF ★
500$ rien d'inclus. Libre 1er septembre.
Tél.: 819-569-0225

APP. RODRIGUE 3½, 4½
Chauffé, eau chaude, meublé ou non, près parc, épicerie, église, tranquille. Libre imm.
Tél.: **819 565-9137**

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

CENTRE-VILLE - cession de bail
de sept à juillet, 3½, semi-meublé, eau chaude, 355$/mois. Tél.: **819 348-8936 ou 819 345-0584.**

CHAMBRE, centre-ville, 250$ tout inclus. Aussi logements à Sherbrooke. 2½, spécial cégep et université. 3½, 4½, centre-ville, est, nord. 819-820-2286 distributionsmatinales.com

LOFT RÉCENT, LUXUEUX plafond 12 pi., bois franc, paisible. Libre imm. Tél: 819-563-8728.

SOUS-LOCATION, beau 4½, libre 1er sept. 5 min. Univ. bus 7 et 11 à côté, tranq. et très belle vue. 460$/mois. 563-7830 ou 820-0724

Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

5 1/2
3 1/2
4 1/2
- CHAUFFÉS,
- EAU CHAUDE
3 ADRESSES
Le même service !
Le Pélican
Belvédère Sud (piscine)
678-4485
Place Thibault
-rue Thibault (piscine)
678-9201
Le Phare
- rue Tessier
678-7221
Références de crédit demandés et vérifiés
207584

48 APPART. ARRONDISSEMENT ROCK FOREST, ST-ELIE, DEAUVILLE

2½ NEUF semi-meublé ou meublé, près lac Magog, pers. tranq., pas d'animaux, 450$/mois incl. chauffage + câble. 819- 674-0715

4½ LIBRE IMM. 2 e étage, grand balcon, électricité environ 60$ par mois, près des services, 575$, 819-348-1689

5½ RUE FRONTIÈRE Rock Forest, libre imméd., 650$/mois. 819-843-0748.

48 APPART. ARRONDISSEMENT ROCK FOREST, ST-ELIE, DEAUVILLE

LOGEMENT VUE SUR RIVIÈRE MAGOG
2 c.c., salon, cuisine, salle à diner, s.b. complète, locker, gr. galerie, chauffé, eau chaude et électricité. À visiter. 6892 Emery-Fontaine, R.F. Pas de prix au tél. 819-864-9777

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1er SEPT. - GRAND 4½. Pl. flottant/céram., rue McGregor, face au Sud, 500$, chauffé, eau chaude. Info.: 450-993-0521

2960 SAVIO. Rue privée, beau 4½ dans 12 log. Libre 1er oct. Entrées lav.-séch. et lave-vaisselle, superbe vue. Clientèle retraitée. Pas d'animaux. 819-823-5453.

2½, 3½, 4½, 6½ - RÉSID. DU CARREFOUR, 2825 Du Manoir. Rés. pers. retraitées. Éligible crédit 23%. Jour: 819-564-4408

3½ - 4½ - 5½
Jour 819-566-6778, soir + w.e. 819-574-7785 Logements Lauréat Richard

3½ SEMI-MEUBLÉ
chauffé, électricité, eau chaude, 450$/mois.
Libre 1er sept. 819-569-7572, après 18 h

4½, 615 RUE MCGREGOR
immeuble propre et tranquille, libre imméd. Tél.: **819-437-8088**.

4½ rue Marquette, électro-ménagers fournis, libre immédiatement, 500$/mois. 819 565-9612 ou 819 842-1040

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

5½, BIEN SITUÉ 600$ rien d'inclus. Dans triplex, tranquille, libre imm. Richard: 819-570-8272 ou Nathalie: 345-4122

5½ - LA CAMPAGNE EN VILLE. 1441 rue Cousineau. Chauffé, eau ch. Pas d'animaux, réf. demandées. Libre imm. 819-846-1941

5½ GRAND
construction neuve, style condo, rue du Seyval, entrée ind., plancher chauffant bois franc/céramique, près piste cyclable, prêt à visite. 819 583-5010; 819 583-5255.

680 MC GREGOR, 4½ à sous-louer, chauffé, eau chaude inclus, près carrefour. 512$/mois. 819-829-5982.

GRAND 4½ chauffé eau chaude, piscine int., stat., près des services, 625$ par mois nég. Tél: 819-679-6393

VIEUX NORD, 5½ libre 1er octobre, dans Coop. d'habitation, chauffé, eau ch., éclairé, pl. bois franc, 576$/mois. 819-348-8950.

52 APPARTEMENTS MAGOG

CONDO MAGOG, luxueux à louer avec option d'achat, 2 min. de marche du Memphré, 2 c.c., foyer, 2 étages, semi-meublé Libre à partir de septembre. 850$. 819-360-4547 / sans frais: 1-866-970-0303 Éric.

GRAND 4½, vue sur lac et montagne. Stat. 635$ non chauffé. Libre imméd. ou 1er sept. 819-843-7653

56 APPARTEMENTS AUTRES

4½ RUE LAURIER-RICHMOND
chauffé, non éclairé, libre imm. 430$ par mois, 819-826-5464

58 MAISONS À LOUER

CH. DES PERES, LAC MEMPHREMAGOG
3 c.c., 2 s.b., pl. bois franc, foyer, pl. cathédrale, remise, disp. imm. 800$/mois. 819-843-7445

EST, 4 C.C. 2 ÉTAGES, abri d'auto, terrain clôturé, près d'école et parc. Peut être meublée. Références exigées. 819 846-2655

LAC MAGOG, DEAUVILLE Grande maison rénovée, 6½, SPA 5 places, foyer, belle vue sur le lac, terrain privé, adultes, pas d'animaux, 750 $ + chauffage. 819 674-0715

MAISON 2 ÉTAGES Plus sous-sol, 2 c.c., poss. de 3, grand jardin, chauffage bi-énergie, poêle, réfrigérateur fournis. Chiens et chats sont bienvenue. 725$, disp. septembre ou octobre. 819-820-7504 ou sybile2001@yahoo.ca

60 APPARTEMENTS MAISONS À PARTAGER

REFUSER UN LOGEMENT À QUELQU'UN À CAUSE DE SON ÂGE, RACE, SEXE, HANDICAP, RELIGION, COULEUR, ÉTAT CIVIL, CONDITION SOCIALE OU ORIENTATION SEXUELLE, EST UNE ATTEINTE AUX DROITS ET LIBERTÉS DE LA PERSONNE.
195458

64 CONDOMINIUMS À LOUER

MAGOG, PRÈS SERVICES et activités. Grand condo., 2 c.c. et un bureau. Foyer, air clim, 825$/ mois. Info.: 819-574-5588

66 CHAMBRES À LOUER

ÉTUDIANTS UNIVERSITÉ - CHAMBRES À LOUER Galt O., 250$/mois, cuisine commune, chauffées, éclairées. 819 821-4489

POUR ÉTUDIANT OU TRAVAILLEUR meublée, entrée privée, cuisine et s. bain communes, secteur Murray. 819-578-2748

POUR ÉTUDIANTS, chambres rénovées, entrée privée, cuisine commune, câble et Internet inclus, Cégep à pied, 15 min U. de S., bus 9 direct, meublées ou non, libre imm., bail août à mai. 819-565-7216, 819 674-0480

SECT. UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE
À 2 min. à pied de l'U. de S., tout inclus, à partir 225$/mois. Info.: 819-571-4912

68 CHAMBRES ET PENSION

POUR PERSONNE AUTONOME
non fumeuse, en milieu fam. Secteur Est rue Chicoyne. Entre 19h et 22h: 819-578-9193

70 CHAMBRES ET PENSION 3e ÂGE

EST, PRÈS HÔPITAUX
Résidence pour retraités autonomes, semi-autonomes, s. bains privée, surveillance 24h. **819-563-2307, 819-864-6648**

74 CHALETS À LOUER

10 MIN. DE MAGOG bord du lac, chaleureux, tout confort, sept. seul. ou sept. à mai ou déc. à mai. 450-297-1156, 450-653-4140

JOLI CHALET SUR LE LAC MASSAWIPPI
Meublé, endroit tranquille, disponible sept. à juin 2007. 850 $ / mois. 819 838-5547

STONEHAM, chalets, maisons, condos, 1 à 6 chambres, 2 à 23 personnes, foyer, spa. www.chaletsalpins.ca 866-882-4888

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

20, WELLINGTON SUD Coin King, très bien situé. AUBAINE! À partir de 0,20 ¢ le pi. carré, **subventions disponibles**. 450-780-1200

BUREAUX À LOUER, 500 à 10000 pi car. **Gestion Gaston Lavoie, 819-566-8220**

BUREAUX NEUFS
Dans un immeuble multidisciplinaire, à prix abordable, accès à la salle de conférence, dînette, stationnements. Chauffé et clim. Idéal pour comptable, notaire, courtier, etc. Disp. imm. 819-822-0711, 819-571-9995.

LOCAL COMMERCIAL environ 350 p.c., très bien situé, rue King Est. Façade à la rue. 819-566-1855 ou 819-349-1716

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

★ ENTREPOSAGE MEUBLES ★
Autos, service de transport et chauffeur disponible. 819-820-4282

104 AUTOS À VENDRE

2004, MAZDA 3 SPORT GT, bleu métallique, man., tout équipé, dém. dist., condition A-1, 52 000 km, 17 999$. 819-563-0561

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819-569-0733

AUBAINE
LOCATION D'AUTOS À BAS PRIX
Journée, semaine, mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819-845-4530, 819-821-6296

CHEVROLET OPTRA LS 2004
tout équipé + mags. Fin de loc., (rachat de contrat). Danielle: 819 845-7336

HONDA CIVIC DX 1997 Manuel, 2 portes, aileron, grise, 204 000 km, 5800$, Marjorie, 819-347-3169

LIQUIDATION DE PNEUS USAGÉS
25$ + la pose. 819-845-4530

INSPECTÉS ÉconAuto Fleurimont.com GARANTIS

MAZDA PROTEGÉ 2002
2 EN STOCK!
1 autom., 1 man. 70 000 km et plus. 9995$ et plus.
2665 King Est, 819-829-5073
www.econautofleurimont.com

NISSAN SENTRA SER SPEC-V 2004 rouge, manuel, 4 portes, 42,000 km., 16,000$. Tél: 819-849-6723, 819-571-6723.

PONTIAC SUNFIRE 2003
jaune, 2 portes, manuel, état de neuf, cause de la vente: décès, 7200$, 819-887-6884

RIO RXV KIA 2004 auto., 5 p., argent, 6 800 km, tout équipé, 8 pneus neufs, 12 500 $, 819 822-4348 (poste 313)

TOYOTA ECHO 2000 66 100 km, 4 portes, manuel, parfait état, preuves d'entretien, 7 000 $. 819 565-9966

TOYOTA ECHO 2001
4 portes, automatique, exc. cond. 93 000 km, 8800$. 819-566-0318

VOLKS CABRIOLET
convertible 1996, manuel, 288 000 km, 5600$, 819-847-2215

VOLKS NEW BEATLE 1999 2 l. man., parfait état, 6 CD, a/c, démarreur, 92 400 km, 9500 $. 819 574-7773

VOLVO 850 AWD 1997 manuel, tout équipé, 8000$. Tél: 819-868-6575, 819-212-6575.

106 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

HYUNDAI ACCENT 1998 2 portes, automatique, vert, 138 000 km, CD, 3500$. 819-569-6703.

PICK-UP FORD F-150 1988 100,350 mi., pour pièces. Tél: 819-346-5361.

TEMPO 1991 Bonne condition, mécanique et carrosserie toujours entretenues, Faut vendre: 400 $. Info 819 562-3695

120 MOTORISÉS

COACHMEN CATALINA 32', 1994 V8, 454, haut de gamme, 28 000 $. 1 seule taxe. Prêt pour vacances. Cell.: 819 572-5290

122 ROULOTTES TENTES-ROULOTTES

ROULOTTE BONAIR 13 PI., 1986 avec cuisinette, 526 kilos, très propre, non-fumeur. 3 000$ Info.: 819-563-7472

122 ROULOTTES TENTES-ROULOTTES

ROULOTTE DE PARC BRECK INRIDGE 2000 35 pi, 2 extensions avec fenêtre double, chauffage et air clim., installée au lac Aylmer. 418-443-2491 ou 819-564-5080

TENTE-ROULOTTE STARCRAFT 2002 6 places, 6000$. Tél: 819-864-1171.

TENTE-ROULOTTE FLAGSTAFF 206 ST 1996 6 places, auvent, tente-cuisine, chauffe-rette, frigo, 4300$. 819-566-8736.

TENTE-ROULOTTE FLAGSTAFF 98, 6 pl., 560 kg, freins élect., rack à vélo + barre de torsion et anti-sway, 4800$. 819-846-0150

124 BATEAUX, SPORTS NAUTIQUES

★ BÂTEAU SILVERLINE 1997 ★
3.0 l., open deck 17 pi., environ 75h d'utilisation, 7500$. Info au 819 843-6879

MOTO MARINE Bombardier RTX 1500cc 2005, 3 places, super charge, peu utilisée, tout équipée. 13 000$. Tél. 819-570-2748.

150 PERSONNEL DEMANDÉ

$$ATTENTION CHOCOLAT$$
vends variété de produits et fais toi $$$.
Gérant d'équipe demandé, 1-800-561-2395

★ CAFÉ CENTRAL COATICOOK ★
demande CUISINIER sur plaque avec exp., salaire en haut de la moyenne. PERSONNE pour AIDE à la cuisine, peut faire livraison. Jude: 819-849-4124, 849-4619

CAMELOTS RECHERCHÉS
Jeunes ou adultes pour le journal
LA TRIBUNE
À Sherbrooke pour la rue Murray et la 4e Avenue.
819-564-5466

CHERCHE LIVREUR avec auto, 20 à 30 h/sem. Apparence propre, salaire à discuter. 819 345-2467, Jennifer

CONCIERGERIE
couple 40 ans et +. Devra demeurer sur place, 25 logements, 819-823-9417

COUPLE D'ÂGE MATURE
pour conciergerie, 20 logements, doit demeurer sur les lieux. 819 876-7307

CUISINIERS D'EXPÉRIENCE
3 ans, disp. en tout temps. Se présenter chez Stratos Pizzeria 260, 12e ave nord ou 812 Belvédère sud. Fax: 819-820-1111

★ CUISINIER SHORT ORDER ★
avec expérience, de 12$ à 14$ de l'heure. Éplucheur de légumes s'abstenir. Envoyer C.V. au Casier 85, La Tribune inc., 1950, rue Roy, Sherbrooke (Qc) J1K 2X8

DANSEUSES DEMANDÉES
Du lundi au vendredi, bar rénové, Windsor. 819 845-5177; pag. : 819 829-6486

DÉSIRE EMPLOYÉS RESPONSABLES
dynamiques et matures aimant le travail d'équipe et la clientèle. Salaire compétitif.
40 heures et 20 heures.
Apporter C.V. au Subway
Foire Alimentaire Carrefour de l'Estrie

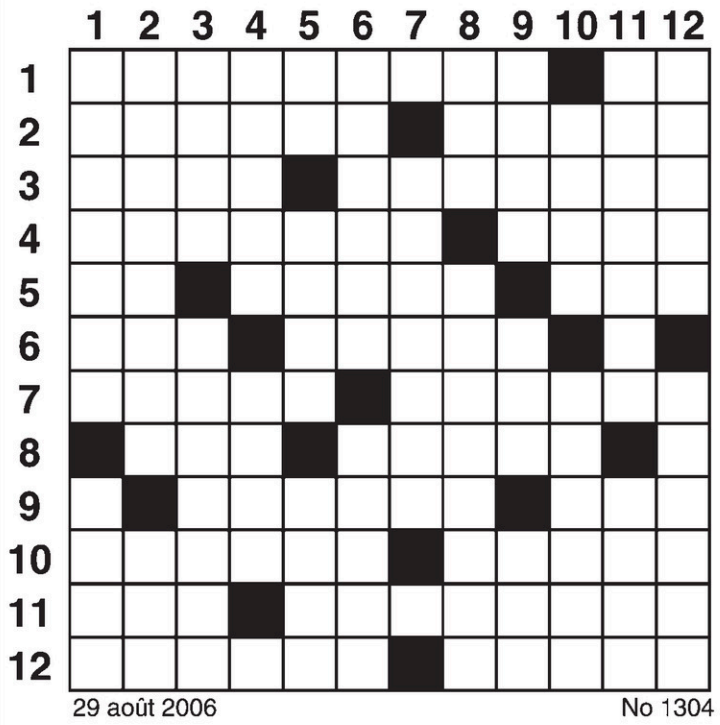
PETIT OUVRAGE POUR JEUNES de 7 à 14 ans
Pour vendre des épinglettes (broches) et deux modèles de calendriers (religieux et animaux) dans ton voisinage. Livraison à domicile. Très bonne commission $$$ plus un cadeau si mérité.
Tél. : **1 888 731-1788** (sans frais)
209490

MARCHÉ D'ALIMENTATION MÉTRO
recherche
BOUCHER ET APPRENTI-BOUCHER
pour entrée immédiate
Tâches
- Coupe de viande
- Service à la clientèle
- Gestion de département

Exigence
- Minimum 1 an d'expérience dans ce domaine

Jour, soir et fin de semaine
Envoyer votre C.V. à :
M. Patrick Lamoureux
4801, boul. Bourque
Sherbrooke (Québec) J1N 3G6
ou par télécopieur au : 819 564-0510
par courriel :
metro.plouffe-613@infometro.ca
210205

Les mots croisés



29 août 2006 No 1304

HORIZONTALEMENT

1. Vertébré qui a deux paires de membres - Possessif.
2. Répand des vapeurs - Lichen de couleur grisâtre.
3. On y prend le bateau - Orateur.
4. Tire profit de - Vitesse résiduelle d'un navire.
5. Zeus lui donna quatre pattes pour fuir la jalousie d'Héra - Homme de main - Pour repasser.
6. Épaissit une sauce - Esclave d'État, à Sparte.
7. Publication spécialisée - Courroucé.
8. Chevalier mort à Londres - Il conduit des baudets.
9. Procédé de descente en alpinisme - Armée irlandaise.
10. Unir dans une même alliance - Langue morte.
11. A connu l'Eden - Rigueur.
12. Solides - Effleurer.

VERTICALEMENT

1. Eau-de-vie obtenue par distillation du fruit de l'agave - Signe de musique.
2. Dérivatif - Plante à fleurs jaunes.
3. Langue asiatique - Faire payer trop cher.
4. Guident des roues - Paresseux didactyle.
5. Aluminium - Oiseau échassier - Appuie fortement.
6. Plante potagère aromatique - Plus tard.
7. Personnage principal d'une oeuvre de fiction.
8. Impayée - Critiquer vivement.
9. Ville d'Italie - Division de l'histoire - Oiseau grimpeur très coloré.
10. Cordon blanchâtre du corps humain - Inflammation d'une partie de l'œil.
11. Passent l'arme à gauche - Cérémonial quelconque.
12. Donner de l'air - Se dégager d'un corps.

■ **SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO**

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	R	I	O	R	I	T	E	■	A	L	E
2	R	A	M	D	A	M	■	S	A	R	I	S
3	E	P	I	E	S	■	S	P	I	R	E	S
4	C	E	T	■	A	S	T	E	R	I	D	E
5	E	R	E	I	N	T	E	R	■	V	■	U
6	D	■	R	O	T	E	■	E	V	E	I	L
7	E	T	■	T	S	A	R	■	A	R	M	E
8	M	A	Y	A	■	K	A	M	I	■	M	■
9	M	M	E	■	A	S	P	E	R	G	E	R
10	E	T	U	V	E	■	E	C	O	R	N	E
11	N	A	S	A	R	D	E	■	N	A	S	A
12	T	M	E	S	E	■	S	A	S	S	E	S

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE



CHEZ GM OPTIMUM, C'EST FACILE DE BIEN CHOISIR.

Chaque année, nous sélectionnons les meilleurs véhicules parmi plus de 200 000, et vous les offrons à bon prix à travers le plus vaste réseau de concessionnaires d'occasion au Québec. Exigez la paix d'esprit GM Optimum, sans frais supplémentaires:

- Inspection en 150 points
- Assistance routière 24 heures*
- Rabais de 500 $ pour étudiant‡
- Garantie limitée d'un manufacturier*
- Privilège d'échange*

GM Optimum VÉHICULES D'OCCASION

114 concessionnaires au Québec gmoptimum.ca

209846

*Garantie limitée et Assistance routière : 3 mois ou 5 000 km; possibilité d'échange : 30 jours ou 2 500 km. Selon la première éventualité. ‡Cette offre s'applique aux étudiants des niveaux secondaire, collégial et universitaire inscrits à temps plein. Certaines conditions s'appliquent.

Le mot perdu

SONS ET BRUITS - Un mot de 10 lettres

C	E	B	E	B	A	R	O	U	F	E	R	E	U	H
E	R	C	R	I	C	E	E	R	U	M	R	U	M	R
S	O	E	H	U	F	M	M	I	C	R	O	G	P	E
E	N	E	T	O	I	I	D	U	R	A	C	I	I	L
L	F	M	I	U	G	R	A	S	G	A	S	A	B	A
A	L	R	E	T	O	R	E	U	T	I	T	S	E	R
B	E	A	O	C	R	L	A	N	C	E	R	N	E	G
M	R	C	C	E	E	O	G	U	I	C	I	V	T	E
Y	M	A	N	G	I	C	U	U	T	T	E	A	E	N
C	U	V	E	R	L	B	O	L	O	L	F	O	R	T
D	O	R	I	A	L	A	P	P	E	L	E	R	N	I
I	B	L	I	B	E	S	P	L	A	R	G	U	U	N
A	T	R	F	U	R	S	N	I	O	F	P	G	E	T
I	G	R	O	G	N	E	R	O	R	U	N	I	R	E
R	I	T	N	E	T	E	R	T	U	E	F	R	F	R

ACCORD
AIGRE
AIGUE
APPELER
ARGENTIN
BAROUF
BASSE
BIP
BOUM
BRUIRE
CASSE
CLAIR
CRIC
CYMBALES
DIA
ECHO
ELEVER
ETERNUER
FEUTRE
FLOC
FOIN
FOIRE
FORT
GLAPIR
GLOUGLOUTER
GRABUGE
GRAS
GROGNER
HUER
LANCER
LEGER
MICRO
MUGIR
MURMURE
OREILLE
OUIE
PAF
PIF
PLOUF
POTIN
RALER
RENVOI
RESTITUER
RETENTIR
RIMER
RONFLER
ROTER
ROULER
RUGIR
SEC
TAC
TINTER
TOC
VACARME
VIBRER

Solution du dernier problème : INQUIETUDE

29 août 2006 No 1291

150 PERSONNEL DEMANDÉ

FEMME DE CHAMBRE
Avec expérience, pour emploi régulier, 25-30h/semaine et fin de semaine. Se présenter avec CV Motel La Paysanne 42 rue Queen, Lennoxville. 819-569-5585

★ **GROUPE ÉCOLOGIQUE** ★
recherche personne avec expérience en télémarketing pour prise de rendez-vous. Salaire jusqu'à 15 $ / hre + bonus.
Pour entrevue, Richard : 819 569-4330

LIVREUR DEMANDÉ avec camion pour faire livraison de petits cylindres d'oxygène, dans la région de Sherbrooke. Env. 20h/sem. Pierre Pépin : 1-800-347-0223.

LIVREUR MOTORISÉ RECHERCHÉ
Livreur motorisé pour le journal LA TRIBUNE à WINDSOR, RICHMOND et STE-CLAUDE. Doit posséder un petit véhicule
819 879-0955
819-564-5466

LIVREUR MOTORISÉ RECHERCHÉ
Livreur motorisé pour le journal LA PRESSE dans le secteur Est de Sherbrooke. Doit posséder un petit véhicule
819 564-5466

MANUFACTURE DE BOTTES à Ville Mont Royal, recherche personnes avec expérience dans le département de montage.
Vespa: 1-800-838-3943.

PÉTRO-CANADA (BONI-SOIR MAGOG) recherche CAISSIER (ÈRE)
- temps plein
- disponible de soir
- 9$ / l'heure

Envoyez votre c.v. par télécopieur ou téléphonez au: 819-847-3783, Linda.

PÉTRO-CANADA (BONI-SOIR MAGOG) recherche GÉRANT (E) DE JOUR
- expérience serait un atout
- temps plein (40 heures)
- 12$ / l'heure

Envoyez votre c.v. par télécopieur ou téléphonez au: 819-847-3783, Linda.

RECHERCHE CUISINIER(IÈRES) ET LIVREURS. Dominos Pizza, temps plein et partiel. Télécopier CV au 819 -346-4617

150 PERSONNEL DEMANDÉ

SERVEUSES DEMANDÉES
soir et fin de semaine. Apporter c.v. au Restaurant Pot au Feu, 2120, rue Galt Ouest, Sherbrooke.

TÉLÉPHONISTES/CAISSIÈRES,
Horaires flexibles de jour ou nuit. Se présenter au Stratos Pizzeria 260 12e Nord ou 812 Belvédère Sud.

162 ANIMAUX

CHIOTS
Jack Russel, Teckel (saucisse), Épagneul Cocker, bichon, Silky-terrier, Lhasa Apso, Yorkshire, Golden, Schnauzer, Shih-Tzu, Labernois, Esquimau américain, 250 $ et +. Croisé bichon, boxer-bull-mastif, Poméranien-papillon, 200 $ et +.
L'Avenir - Élevage Gigi
819 394-2983

CHIOTS LABERNOIS 3 COULEURS
vermifugés, vaccinés et vitaminés. Chiots Labrador chocolat, parents sur place. Info.: 819-357-9134.

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

MOB. DE SALON 3 mcx, 500$ peut être vendu séparément. Ens. de cuisine 5 mcx, 4 chaises 1 table: 200$ 819 346-8950

MOB. SALON: divan, causeuse, meuble de T.V., table de centre et table de bout. Peut vendre séparément. Tél: 819-564-9283.

MODULAIRE DE SALON 5 pces, noir: armoire CD,. 3 tables de salon, bibliothèque en pin. 819 566-6160

POÊLES ET FRIGOS
De 150$ à 300$ l'ensemble, avec garantie 60 jours. 819-566-1745 du lundi au vendredi

168 ORDINATEURS

★ **CONNEC-T** ★
Pour réparation, entretien, formation, installation, etc. Service à domicile.
819-864-9654, 819-212-0751

ENTRETIEN D'ORDINATEURS
15 ans d'exp. Service à domicile. 822-2724
www.cdinformatique.ca

TOUR P4= 385$ /PORTABLES P3= 350$
Service et vente. MATHIEU: 822-2367
Voir: www.depannageinformatique.com

Votre horoscope



VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE
La présence de Mercure près du Soleil en Vierge favorise les activités intellectuelles et le domaine des études. Voici un bon moment pour comprendre de nouveaux concepts et pour faire l'apprentissage des astuces d'un métier ou d'une activité. Vous pouvez vous servir de votre esprit pour vous mériter la sympathie d'individus méfiants, ou même pour charmer quelqu'un...



BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE
C'est le temps de confirmer une hypothèse et de passer du doute à la certitude. Tandis que le dénouement d'une impasse est relié à la recherche d'information pertinente, l'opinion d'un expert pourrait mettre fin à une période de questionnement et d'hésitation. Pas d'astres en Balance, mais votre charme intrinsèque peut quand même vous ouvrir des portes.



SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE
La conjonction Lune + Jupiter en Scorpion s'effectue au carré de Saturne en Lion, et cela peut contribuer à en atténuer les effets. Il est également possible qu'un abus excessif entraîne une restriction contraignante. Mais par-dessus tout, vous serez plutôt aujourd'hui en position d'avantages, et si quelqu'un doit avoir le dernier mot, cela ne pourrait être nul autre que vous.



SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE
Votre travail et votre personnalité sont grandement appréciés par le plus grand nombre. Sachez accepter les compliments en toute modestie aujourd'hui, en disant simplement 'merci'. À force de pratiquer vos aptitudes, vous avez réalisé de véritables progrès qui vous classent désormais dans un créneau supérieur. C'est le temps de faire de nouvelles démarches.



CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER
Les aspects planétaires actuels peuvent échauffer les esprits. Les jeux de pouvoirs et les conflits d'orgueil ne vous impliqueront peut-être pas personnellement, mais cela ne veut pas dire que vous n'en subirez pas les conséquences. Le rôle de médiateur pourrait même vous être attribué. On comptera sur votre calme imperturbable pour rétablir un semblant d'ordre.



VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER
Une personne dont la majorité des relations semble tumultueuse et conflictuelle n'a probablement pas une grande stabilité émotive. Ne vous culpabilisez pas si votre rapport avec celle-ci prend des allures de montagnes russes, surtout sous une conjonction Lune + Jupiter en Scorpion. Et... si c'est trop difficile à encaisser, il faudrait peut-être songer à descendre du manège...



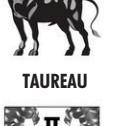
POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS
La présence de la Lune en dans un autre Signe d'Eau, le Scorpion, pourrait faire ressortir une facette plus changeante, voire émotive, de votre personne. Pourquoi embouteiller ce que vous ressentez? Il serait probablement salutaire de vous extérioriser davantage. Profitez de ce début de semaine pour parler de vos sentiments, honnêtement et calmement.



BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL
Il y a de ces choses qui deviennent plus attrayantes lorsqu'elles sont interdites. Ainsi, certaines personnes risquent d'être moins tentées d'agir à l'encontre de votre volonté si vous n'imposez pas de restrictions excessives. D'une manière générale, les choses peuvent tomber en place tel que vous le souhaitez sans que vous n'ayez à exercer de contrôle sur la situation.



TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI
Avec aujourd'hui une conjonction Lune + Jupiter dans votre Signe complémentaire, le Scorpion, il n'y aura pas de place pour les demi-mesures, et vous risquez de ne pas y aller avec le dos de la cuillère. Essayez tout de même de ne pas redéfinir l'expression foncer comme un Taureau. Vous obtiendrez davantage des autres en tempérant quelque peu votre impulsivité.



GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN
Pourquoi délaisser des acquis sûrs sans avoir la garantie de trouver mieux? Après tout, qui part à la chasse perd sa place. La présence de Mars en Vierge, au carré de votre Signe, vous recommande ne dompter votre impulsivité. Certains développements heureux peuvent prendre un peu plus de temps à se matérialiser, mais rassurez-vous, leur concrétisation n'est pas remise en cause.



CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET
La rencontre de la Lune et de Jupiter dans un autre Signe d'Eau, le Scorpion, devrait entraîner des répercussions heureuses. Il s'agit plus précisément d'un aspect planétaire généreux, qui malgré son carré à Saturne en Lion, devrait vous placer dans un climat d'abondance. En société, certaines personnes peuvent avoir tendance à exagérer les faits; prenez leurs histoires avec un grain de sel.



LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT
Tandis que la conjonction Lune + Jupiter en Scorpion forme un carré avec Saturne en Lion, l'affluence de nouveaux éléments pourrait vous déstabiliser ou vous insécuriser. Il est malgré tout impossible de lutter contre le progrès et d'en ralentir l'évolution. C'est donc à vous de vous adapter aux transformations, ce dont vous êtes parfaitement capable en y mettant un peu de bonne volonté.

180 ARTICLES DE SPORTS

ÉQUIPEMENT DE GARDIEN DE BUT 2003, payé 1 250$ laissé à 650$. Jambières Sher-lite 33 pcs avec mite GM 7000SR et bloqueur. Très bonne cond., Info.: 819-838-1888 / 819-578-8787

188 CHASSE ET PÊCHE

30.06 SEMI-AUTOM. BROWNING télescope 1½-4½, 600$; 12 GAUGE Remington semi-autom. Skeet auusi baril à canards, 350$. 819-346-1122.

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

★ **8 PI. DE BOIS FRANC** ★
pour BOIS DE POÊLE. Tél.: 849-6704.

BOIS DE CHAUFFAGE bois franc mélangés, 16", 16" fendu ou 8'. En gros seulement, 10 roues et +. Pas de détail. Production à l'année, secteur Abbaye St-Benoit. Contactez Danielle 514-648-6001 poste 305

RÉSERVEZ-TOT bois chauffage qualité et quantité garantie, 80$ livré pour 4 cordes et plus. 819-843-5604, cell.: 819-212-0330.

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

BERTHOL CROTEAU 1580 ch. Duplessis
Terreau horticole, terre brune, sable, gravier, concassé, pierre, paillis, compost, ponceaux. Chargement sur place, livraison petites et grandes quantités. Aussi service de mini-excavatrice avec chenille caoutchouc. Tél.: **819-346-9490**

HAIE DE CEDRES CULTIVÉE de 2 à 6 pi., prix très compétitifs. Tél.: 819-565-4195.



244 DIVERS À VENDRE

PEINTURE HAUT DE GAMME Époxy à ciment ou galerie. Latex int. ou ext. En 5 gallons seulement 40$. **SPÉCIAL VERT ET ORANGE, 20$/5 GAL. 819 578-6991.**

PLANCHES DE CÈDRE. 8 pi. long x 4 po. large x 5/8 po. épaisseur, planées, 1.25$ ch. et autres. 819 843-7783 ou 819 829-9050.

TABLE DE BILLARD en bois massif, avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800$, à vendre pour 2300$. 514-989-7841

262 ASTROLOGIE

★ **DE RETOUR** ★
L'Avenir par le tarot
Maryan: 819-346-4011

GITANE
Révélation Tarot
Conseils gratuits. Astro F **563-3603**

264 ESCORTES

1-204-212-0178

AU 7e CIEL
★★★★★★★
Les plus belles hôtesses et le plus grand choix pour vous satisfaire
Service discret et rapide
Pour que vos désirs deviennent réalité!
819-565-0299
Climatisé
ENGAGEONS
Frais virés acceptés
18 ANS ET + 24/24

1-204-212-0165

DOUCE EXTASE
♥♥♥♥♥♥♥
Jeunes femmes sensuelles pour des moments de tendresse et d'apaisement, en toute discrétion.
Air climatisé
823-7432
ENGAGEONS 18 ans et +

819 347-3506
CHERRY est de retour. Je vous reçois dès 8 h am. + Massage.

264 ESCORTES

1-204-212-0164

FANTAISIA
Choix d'hôtesses de 18 à 35 ans.
Avec ce grand choix, nous vous offrons un service complet, courtois et surtout très discret.
819-564-6660.
ENGAGEONS 18 ANS ET +.

1-819-348-2884

SÉDUCTION
ENGAGEONS
819 348-2884

1-819-829-3017

DISCRÉTION
Engageons
819 829-3017
Air climatisé

266 MASSAGES

10 h a.m. à 22 h
DOIGTS DE FÉE
CHOIX SUR PLACE
Massages sensuels, érotiques.
Air climatisé
348-1909

ACCEPTE UN INSTANT POUR TOI... MASSAGE Du lundi au samedi. Vue sur l'eau. Liane: **819 573-5297**

★ **EXPÉRIENCE UNIQUE** ★
massages japonais, énergétique, antistress. De 9h à 21h 348-0009

★ **MARILOU** ★
Massage sensuel en toute discrétion
Tél. 819-562-3757

MASSAGE de DÉTENTE
Du lundi au vendredi.
Sylvie au **819 346-2007**.

MASSAGES PROFESSIONNEL, REIKI
De 9 h à 17 h.
Tél.: 819 821-4509

MASSO GINETTE
Exp. 15 ans. **846-3907.**

SPÉCIAL MASSAGE
Du lundi au vendredi.
Marie-Josée: **819 569-3529**

UN MOMENT DE RELAXATION?
Comblez votre désir!
Téléphone: 819 674-8880

304 COURS PRIVÉS, FORMATION

★ **COURS DE MUSIQUE** ★
apprentissage agréable et complet, à votre rythme pour enfants ou adultes. Piano, violoncelle, violon. Professeur d'expérience 819 569-4772

COURS DE PEINTURE huile, acrylic, inscription en Août pour Sept. sect. Triolet, certificat cadeau. Chantale 819-569-1026. Web: www.estrien.com/cauger/

COURS PIANO jazz ou classique, composition jazz ou musique moderne, musique électronique: programmation des sons. Poss. à domicile. 819-345-6384.

ENSEIGNANTE DU PRIMAIRE à la retraite offre chez-moi, rue Argyll, soutien aux devoirs et dans les matières scolaires, 1ère à 6ème année, entre 15h et 18h et samedi a.m. 819-563-5878.

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

★ **GARDERIE DE SOIR ET DE NUIT** ★
2 places disponibles à 7$, près autoroute, éducatrice avec expérience. 819 565-4487.

PLACE A 7$ à 5 minutes du CHUS, en milieu familial. Ginette ou Isabelle: 819-878-3702.

★ **ROCK FOREST** ★
GARDERIE MAISON CHEZ ISABELLE
Références et reçus 864-7168

316 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT

★ **AU DÉMÉNAGEMENT SÉCUR** ★
Spécial Sept. réservez tôt. Aussi service de livraison pour tous. Tél.: 819-822-2440.

DÉMÉNAGEMENT: 49$ / h 2 HOMMES
Travail de qualité, hommes fiables.
Aussi, déneigement à l'unité.
819 560-2177. Demandez Yannick.
Merci à notre clientèle fidèle!

318 PAYSAGISTES

CÈDRES POUR HAIE
Spécial fin de saison. Tél. 819-843-3642

ENTREPRENEUR ROBIDAS Taille haies de cèdres, pose de cèdres cultivés et vente à l'unité. Estim. gratuite. 564-8355, 570-8722.

RAMASSONS LES RETAILLES
de cèdre et faisons aussi LA TAILLE DE HAIES de cèdres. 819-864-0958

RÉAMÉNAGEMENT et entretien de plates-bandes. Éric Guay 819-574-7647.

TAILLE D'ARBRES ET ARBUSTES et coupe sélective. Éric Guay 819-574-7647.

320 SERVICES DIVERS

★ **ALAIN RÉNO TOITURE ENR.** ★
819-432-2670

★ **ASPHALTE CHAUDE** ★
Réparation Michel Giguère
819 432-1522

★ **BERNARD BARBEAU CONSTR.** ★
Mur en pierres sèches et fontaine d'eau (intégrée ou séparée). Restauration cheminées et foyers. 450-297-0933, 819-822-6230

BÉTON DÉTÉRIORÉ ?
Remise à neuf de béton, balcons, escaliers, solages. Finition de solages. Acrylique, crépis, stuc. Ent. spécialisé RBQ, 819-823-1421

★ **D.A. CONSTRUCTION** ★
licence RBQ. Compétence garantie et estimations gratuite. 819 678-5936

TOITURES Spécialité bardeaux d'asphalte, revêtement ext., corniches d'aluminium. Prix compétitif. R. Lavoie **819-822-3854**

★ **TRAVAUX DE PEINTURE** ★
27 ans d'expérience. Travail propre et garanti. Int.-ext. Ap. 18h et week-end **674-4053**

VOUS AVEZ DES RÉNOVATIONS À FAIRE? Travail de qualité et garanti. Alain 819 348-2646; cell. 819 437-1746.

330 HYPOTHÈQUES

PRÊTEUR PRIVÉ financement hypothécaire, résidentiel, commercial, bridge et achat d'autos. 819-574-7899.

336 OCCASION D'AFFAIRES

ROUTE DE PAIN À VENDRE. Territoire protégé, entre Magog et Granby. Bon revenu. Avec ou sans camion, permis classe 5 accepté. Demandez Alain au 819-843-2596

Nécrologie



BOISVERT
Lionel

Au C.H.U.S. Hôpital Fleurimont, le 25 août 2006, est décédé monsieur Lionel Boisvert, à l'âge de 56 ans, époux en premières noces de feu Odette Richer et en secondes noces de Gisèle Brulé, demeurant à St-Adrien. M. Boisvert repose aux:

Résidences Funéraires
Fréchette et Desrochers
Salle Municipale de St-Adrien
1589 rue Pricipale, St-Adrien
Tél.: 819-879-2232
Télec.: 819-879-6844
Noël Fréchette, Prés.
Thanatologue
Sylvie Fréchette, dir.
Thanatopratrice
Affiliées à la CTQ

Heures de visite: le MARDI 29 août 2006 de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles le mercredi 30 août 2006 à 14 h, en l'église de St-Adrien. Inhumation au cimetière du même endroit.

Outre son épouse, M. Boisvert laisse dans le deuil ses enfants: Nathalie (René Martin), de St-François-Xavier; Chantal, de St-Adrien de Ham. Il était le père de feu Martin. Ses petits-enfants: Steven, Cedrik, Carolanne. Ses beaux-enfants: Jonathan et Simon Lamontagne. Ses frères et soeurs: Odette Boisvert (Lucien Grégoire), Renald Boisvert (Monique Polard), Albert Boisvert (Lina Maurice) et Thérèse Tremblay (feu Gaétan Boisvert). Ses beaux-frères et belles-soeurs: Monique Brulé (Benoit Daigle), Léopold Brulé (Rachel Paquette), Maurice Brulé, Benoit Brulé, Rachel Brulé, Jean-Marie Brulé (Francine Boutin), Nicole Richer (Gilles Lemire), Gaétan Richer, Augustin Richer (Monique Jacques), Michel Richer, Diane Richer (Michel Lavertu), Adrien Richer (Lyne Poisson), ainsi que plusieurs oncles et tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du C.H.U.S. Hôpital Fleurimont 9e étage des soins intensifs pour les bons soins prodigués à M. Boisvert.



CHAUVETTE
Micheline
(Caron)

Au C.H.U.S. Fleurimont, le 26 août 2006, est décédée madame Micheline Caron Chauvette à l'âge de 54 ans, épouse de Robert Chauvette, fille de Anita Pomerleau et de feu Albert Caron, demeurant à Ogden. Mme Caron Chauvette repose à la:

Résidence Funéraire Cass
545 rue Dufferin
Stanstead, Québec
Tél. : 819 876-5213
www.salonscass.ca
Leslie Webster, dir.
Suzanne Nadeau, dir.

Heures de visite: le LUNDI 28 août 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles le mardi 29 août 2006 à 11 h en l'église Notre-Dame-de-la-Merci de Stanstead. Inhumation au cimetière Mont Sainte-Marie du même endroit.

Outre son époux et sa mère, Micheline laisse dans le deuil ses enfants: Marie-Josée (Serge), Annie (Steve) et Kathleen (François). Ses petits-enfants: Natasha, Daphné, Magalie et Mathis. Ses frères et soeurs: Alain (Cécile), Odette (Bob), Chantal (Rémy) et Onil (Jeanne), ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, plusieurs autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** au 3330 rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke Qc, J1L 1C9, seraient grandement appréciés de la famille.

Éphémérides

Voici les éphémérides de la Presse Canadienne du 29 août

2005 - L'ouragan Katrina frappe la Côte du Golfe à La Nouvelle Orléans, dans le reste de la Louisianne, au Mississippi et en Alabama.

2000 - Le ressortissant américain Jeffrey Craig Schilling, est enlevé par le groupe Abu Sayyaf, aux Philippinnes.

1998 - Un avion cubain s'écrase près de Quito, tuant 79 personnes.

1997 - Dans le pire massacre de la guerre civile en Algérie, plus de 300 personnes périssent au sud-est d'Alger.

1996 - Un avion russe s'écrase sur l'archipel norvégien du Spitzberg, tuant 141 personnes.

1995 - Le tir d'obus serbes sur un marché de Sarajevo fait 37 morts. - En Géorgie, le président Edouard Chevarnadze survit quand une automobile exlose près de sa limousine.

1994 - Le libéral Daniel Johnson et le péquiste Jacques Parizeau tiennent débat à la télévision, le premier au Québec depuis celui de 1962, entre Jean Lesage et Daniel Johnson père.

1992 - Les Nations unies dépêchent 3000 soldats de la paix en Somalie, pour protéger les convois d'aide alimentaire.

1991 - Fermeture d'une usine de Cascades, à Port Cartier. - A Moscou, le parlement suspend le Parti communiste et gèle ses comptes bancaires.

1990 - Des militaires démontent des barricades mohawks autour de Kahnawake, sur la rive-sud de Montréal.

1989 - A Baie-Comeau, la police disperse des manifestants opposés à l'arrivée de BPC provenant de Saint-Basile-le-Grand.

1966 - Au stade Candlestick, de San Francisco, les Beatles donnent leur dernier spectacle.

1960 - En Jordanie, le premier ministre Hazza el-Majali et 10 autres personnes sont tuées par une bombe.

1949 - Explosion de la première bombe atomique soviétique, que les Alliés annonceront le 22 septembre.

1943 - Les marins danois sabordent leurs navires, amorçant la résistance à l'occupant nazi.

1935 - La reine Astrid Bernadotte, de Belgique, meurt dans un accident de la route à Kuessnacht, en Suisse.

1919 - L'Ile du Prince-Edouard autorise les automobiles.

1907 - Premier écroulement du pont de Québec où périssent 75 ouvriers, surtout des Mohawks de Caughnawaga (Kahnawake).

1842 - Par le traité de Nankin qui met fin à la guerre de l'opium, Hong Kong est cédée à l'Angleterre.

1799 - Mort du pape Pie VI à Valence, dans la Drôme, où il avait été assigné à résidence par Buonaparte.

1758 - Au New Jersey, création d'une première réserve indienne aux Etats-Unis.

1756 - Les armées prussiennes entrent en Saxe, amorçant la guerre de Sept Ans au terme de laquelle la France perdra le Canada.

Société canadienne du cancer Canadian Cancer Society
Vous êtes touché par le cancer ?
Information et soutien
1 888 939-3333
www.cancer.ca

2LT3101A2908 Classées LT du 29-08-06 2LT3101A2908 ZALLCALL 22:36 08/29/06

Nécrologie

FLEURISTE POUR TOUTES OCCASIONS
Ambiance
18 KING OUEST
562-6226



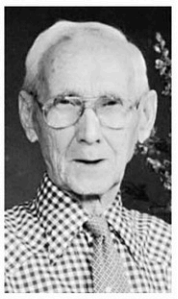
FAUCHER
Gilles
(1944 - 2006)

Au Lac Drolet, le 25 août 2006, est décédé Gilles Faucher, à l'âge de 62 ans, époux de Rosanne St-Onge Faucher, demeurant à Omerville. La famille vous accueillera à la:

Résidence funéraire
Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke,
Magog (Québec)
Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
ledoux@netrevolution.com

Heures de visite: le MARDI 29 août 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Les funérailles auront lieu le mercredi 30 août 2006 à 11 h, à l'église St-Jude d'Omerville. Inhumation au cimetière St-Patrice.

Outre son épouse, M. Faucher laisse dans le deuil son fils: Daniel (Nathalie). Ses petites-filles: Stéphanie, Catherine. Sa mère: Gertrude Blanchard. Sa belle-mère: Laura St-Onge. Ses frères et soeurs: Claude (Claudette), Jacinthe (René), Guylaine. Il était le beau-frère de: Pierrette (Alain), feu Donald (Carmen), Raphaël, Gérald (Guylaine), Colette (Yvon), Yvan. Ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



LABARRE
Zéphirin

Au foyer de Valcourt, le 26 août 2006, est décédé à l'âge de 102 ans et 11 mois monsieur Zéphirin Labarre, époux en premières noces de feu Yvonne Marquis et en secondes noces de feu Béatrice Dupuis, demeurant à Valcourt et autrefois de Richmond et de Durham-Sud. M. Labarre repose au:

Centre Funéraire Yves Houle
198, rue Adam
Richmond, Qc.
Tél.: 819 826-3747
Téleéc.: 819 826-3001
Info décès: 1-800-405-4777

Heures de visite: le MARDI 29 août 2006 de 12 h à 14 h 15. Funérailles le mardi 29 août 2006 à 15 h en l'église St-Fulgence de Durham-Sud. Inhumation au cimetière St-Fulgence de Durham-Sud.

M. Labarre laisse dans le deuil sa soeur: Irène Labarre (feu Raymond Boyer) de Montréal. Les membres des familles Marquis et Dupuis, ses nombreux neveux, nièces, autres parents et amis.



LACROIX
Ernest
1914 - 2006

Au CHSLD Shermont, le 28 août 2006 à l'âge de 91 ans, est décédé M. Ernest Lacroix, époux de feu Lucille Scott Laverdière, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la:

Résidence Funéraire
Steve L. Elkas Inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke, Qc. J1G 1K4
Tél: 819 565-1155
Affilié à la C.T.Q.
Pour messages de sympathies :
www.steveelkas.com

Le MERCREDI 30 août 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le jeudi 31 août 2006 de 9 h à 10 h 45. Le service religieux sera célébré le JEUDI 31 août 2006 à 11 h en l'église St-Jean Baptiste et de là au cimetière St-Michel.

Il laisse dans le deuil son fils: Yvon (Denise Bouffard). Sa fille: Nicole (Gérard Loriot). Ses petits-enfants: Daniel, Pamela, Catherine et Marie-Hélène ainsi que leur conjoint. Ses arrière-petits-enfants: Pamela, Cédric, Simone et Évelyne. Sa soeur Juliette Lacroix. Sa belle-soeur Thérèse Gingues, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du CHSLD Shermont pour les bons soins prodigués à M. Lacroix. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CHSLD SHERMONT**, 3220, 12e Avenue Nord, Sherbrooke Qc, J1H 5H3, seraient grandement appréciés.

LOGAN
Elizabeth
(MacKinnon)

Au C.H.U.S. Hôtel-Dieu, le 28 août 2006, est décédée Elizabeth MacKinnon Logan, à l'âge de 67 ans, épouse de Stanley Logan, demeurant à Sherbrooke (Lennoxville). Mme Logan repose à la:

Résidence Funéraire Cass
3006 College
Sherbrooke, Québec
Tél. : 819 564-1750
www.salonscass.ca
Robert Redden, dir.
Caroline Beauregard, dir.

Heures de visite: le MERCREDI 30 août 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 10 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles le jeudi 31 août 2006 à 11 h en l'église Anglicane St-George de Sherbrooke (Lennoxville). Inhumation au cimetière Malvern du même endroit.

Outre son époux, Mme Logan laisse dans le deuil ses enfants: Cindy de Marbleton et Craig (Maryse) de Beebe. Ses petits-enfants: Nicholas (Josiane), Samantha et David Breton et Sophie, Matt, Ryan et Sara Logan. Son frère: James MacKinnon (Betty). Elle laisse également plusieurs cousins et cousines, amis et anciens étudiants.

La famille désire remercier les Drs Marc Bézeau, Dr. Bessette et son équipe du département d'oncologie à Fleurimont et le Dre Doyon et son équipe des soins palliatifs de l'Hôtel-Dieu et le CLSC. Un remerciement spécial aux infirmières pour leur compassion et très bons soins prodigués à Mme Logan. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU C.H.U.S.** Fleurimont, département d'oncologie ou au programme **DÎNER CHAUD** de l'école élémentaire de Lennoxville, seraient grandement appréciés de la famille.



PELLETIER
Ella
(Dion)

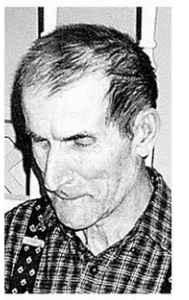
Au Centre de santé de la MRC des Sources, Asbestos, le 26 août 2006, est décédée Mme Ella Dion à l'âge de 92 ans, épouse de feu Émile Pelletier, demeurant à Danville. La crémation et la direction des funérailles ont été confiées aux:

Résidences Funéraires
Fréchette et Desrochers
31 rue du Collège, Danville
Tél.: 819-839-2975
Télec.: 819-879-6844
Noël Fréchette, Prés.
Thanatologue
Sylvie Fréchette, dir.
Thanatopratrice
Affiliées à la CTQ

La famille recevra les condoléances des parents et amis à compter de 8 h 30, le SAMEDI 9 septembre 2006 à la résidence funéraire. Les funérailles suivront à 10 h 30 en l'église Ste-Anne de Danville. Les cendres seront déposées au cimetière du même endroit.

Mme Dion Pelletier laisse dans le deuil ses enfants: Simone Pelletier de Montréal et Guy Pelletier (Louise Larivière) de Danville. Elle était la mère de feu Marie-Andrée et de feu Jean-Marc. Ses petits-enfants: Stéphanie, Steve et Julie Pelletier. Ses arrière-petits-enfants: Noemy et Claudia. Ses soeurs: Gisèle Dion (feu Bruno Vanier), Jeannine Dion (feu Jules Béliveau). Elle était la soeur de: feu Paul (Lucille Beauchesne), feu Henri, feu Alice (feu Aubrey Olney), feu Noëlla (feu Adjutor Poisson), feu Georgette (feu Joseph Lacroix), feu Marcelle et feu Lucille. Elle était la belle-soeur de feu Georges Etienne (feu Florida), feu Amédé (feu Anna), feu Adolphe (feu Elisabeth), feu Odélie, feu Léonce (Hermione Jutras), feu Soeur Isabelle, feu Valentine Pelletier, de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du Centre de santé de la MRC des Sources d'Asbestos pour les bons soins prodigués à Mme Dion Pelletier.



RENÉ
Eugène

Au C.H.U.S. Hôpital Fleurimont, le 26 août 2006, est décédé monsieur Eugène René, à l'âge de 73 ans et 5 mois, fils de feu Donat René et de feu Laurette Marcotte, demeurant à Lac Mégantic. Afin de respecter les dernières volontés de M. René, il n'y aura pas d'exposition. La direction funéraire et la crémation ont été confiées à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
530 rue Porspect
Sherbrooke, Qc. J1H 1A8
Tél.: 819 565-7646
Téléc.: 819 565-7844
info@coopfuneraire.com
M. Claude Roy, directeur

Le jour des funérailles, la famille sera présente à l'église à compter de 13 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le JEUDI 31 août 2006 à 14 h en l'église Saint-Denis. Les cendres seront déposées au cimetière de St-Élie.

M. René laisse dans le deuil sa soeur: Rose (feu Siméon Lamontagne) et son frère Albert (Louisette Champagne). Sa belle-soeur: Claire Groulx (feu Majorique René). Il était également le frère de feu Exilda et de feu Camille. Il laisse aussi ses neveux et nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.



SAVARD
Richard

Le 26 août 2006, est décédé à son domicile, à l'âge de 72 ans et 2 mois, M. Richard Savard, fils de feu Vilmont Savard et de feu Dora Martel, demeurant au 1150 des Quatres Saisons, Sherbrooke, autrefois de l'Ascension. La famille accueillera parents et amis au:

Complexe funéraire
Bérubé et fils
réseau Dignité
620 boul. Dequen N.
Alma, Qc
Tél.: 418-662-6576
Télec.: 418-662-3132
info@berubeetfils.com
affiliée à la C.T.Q.

À compter du MARDI 29 août 2006, de 19 h à 22 h. Le mercredi 30 août, jour des funérailles, le salon ouvrira à 13 h. Le service religieux aura lieu le 30 août 2006 à 15 h en l'église de St-Sacrement et les cendres seront déposées au cimetière de l'Ascension.

M. Savard laisse dans le deuil ses enfants: Danielle (Christian Lavoie), Michelle (Marc Bernier junior), Claudine, Anne (Mario Tremblay). Ses petits-enfants: Maryline, Michaël, Alexandra, Dave, Nelson, Pierre, Kathleen. Son arrière-petite-fille Alicia. Il était le frère de: Henri (Lisette Dubé), Pauline (André Dessureault), feu Jean-Noël (Ghislaine Beaumont), la mère de ses enfants, feu Colombe Roy, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR.**

In mémoriam

BOISVERT (M. Lionel)
56 ans, St-Adrien
CHAUVETTE (Micheline)
54 ans, Ogden
FAUCHER (M. Gilles)
62 ans, Omerville
LABARRE (M. Zéphirin)
102 ans 11 mois, Valcourt
LACROIX (M. Ernest)
91 ans, Sherbrooke
LOGAN (Mme Elizabeth)
67 ans, Sherbrooke
PELLETIER (Mme Ella)
92 ans, Danville
RENÉ (M. Eugène)
73 ans 5 mois, Lac Mégantic
ROY (Mme Denise)
82 ans, Drummondville
SAVARD (M. Richard)
72 ans 2 mois, Sherbrooke
SYLVAIN (Mme Doris)
77 ans, Drummondville
TURGEON (M. Roland)
75 ans, Sherbrooke

Sherbrooke-Vie
ancien S-E-A-F
Urgence
Frais funéraires
SHERBROOKE VIE
www.sherbrooke-vie.com
569-2538
195043

Prière au Saint Esprit

St-Esprit toi qui m'éclaires, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt que la grâce a été obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée).

N.B.

208749

Les Auberges du cœur du Québec
Organismes communautaires d'hébergement pour jeunes en difficulté et sans abri
514.523.8559
LES JEUNES QUI Y ENTRENT S'EN SORTENT !

Nécrologie



SYLVAIN
Doris
(Paradis)
1929 - 2006

À Drummondville, le 25 août 2006, est décédée à l'âge de 77 ans madame Doris Paradis, épouse de feu Paul-Émile Sylvain, demeurant à Drummondville. Mme Paradis Sylvain repose au:

Centre Funéraire Yves Houle
130 rue Lindsay
Drummondville, Qc.
Tél.: 1-800-561-2881
Info décès: 1-800-477-1114

Heures d'accueil: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi à 12 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 30 août 2006 à 14 h en l'église Saint-Joseph et de là au crématorium Yves Houle. Les cendres seront déposées au Columbarium Yves Houle.

Mme Paradis Sylvain laisse dans le deuil ses enfants: Diane Sylvain (Denis Hinse), Rock Sylvain (Carole Pellerin), Chantal Sylvain (Yves Lahaie). Ses petits-enfants: Maggy, Joey, Dave (Josée Desharnais), Janie (Cédric Côté), Josianne, Antoine, Noémie. Ses beaux-frères, belles-soeurs Sylvain: Jeanne (feu Gérard Lacourse), Cécile (feu Émilien Guay), Claire (feu Henri-Paul Marquis), Monique (Simon Mathieu), André (Réjeanne Forcier), Léo (Denise Demontigny), Jeannette Pellerin (feu Rolland Sylvain), Laurette (feu Jean Sylvain), Gertrude Guévremont (feu Gaston Sylvain). Ses neveux, nièces, ainsi que de nombreux autres parents et amis (es).

Un merci spécial à Huguette Robitaille Roy pour sa présence et son dévouement auprès d'elle. Des dons à la **FONDATION SAINTE-CROIX** seraient grandement appréciés.



TURGEON
Roland

À Sherbrooke, le 27 août 2006, est décédé monsieur Roland Turgeon, à l'âge de 75 ans, époux de Lucille Émond, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
505, rue Short
Sherbrooke, Qc. J1H 2E6
Tél.: 819 565-7646
Téléc.: 819 564-7346
info@coopfuneraire.com
M. Claude Roy, directeur

Heures de visite: le MARDI 29 août 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h à 10 h 10. Funérailles le mercredi 30 août 2006 à 10 h 30 en l'église Saint-Roch de Rock Forest. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Outre son épouse, M. Turgeon laisse dans le deuil ses fils: François (Francine Therrien) et Jean (Julie Garneau). Ses petits-enfants: Audrey, Marie-Michèle (Rémi Tremblay), Roxane, Alexandra, Jean-Gabriel, Katherine, Myriam et Nicholas. Ses frères et soeurs: Maurice Pelletier (feu Émilienne Turgeon), Gérard Turgeon (Suzanne Corriveau), Camille Turgeon (Gaston Lachapelle), André Turgeon (Diane Beaulne), Gilles Turgeon (Renée-Paule Morin), Nicole Turgeon, Michel Turgeon (Francine Boulet) et Jean-Guy Turgeon (Francine Longpré). Ses beaux-frères et belles-soeurs: Gilles Émond (Carmel Pépin), Colombe Émond (feu Roland Blais), Gérald Émond (Micheline Bourque), Maurice Émond (Yolande Beauregard) et Robert Émond (Monique Gagnon), ses neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier les soins intensifs chirurgicaux et le 8e C du C.H.U.S. Fleurimont, l'équipe du C.L.S.C. et particulièrement le Dre Suzanne Turcotte, Mme Nathalie Bendo et Mme Suzanne Bilodeau pour leur soutien et leur dévouement ainsi que le personnel de la pharmacie Raymond-Mercier et Breton de la rue Galt Ouest. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU C.H.U.S. INC.** 580 rue Bowen Sud, Sherbrooke Qc, J1G 2E8, seraient grandement appréciés de la famille.

39 militaires quittent Valcartier pour l'Afghanistan

RÉMI NADEAU
PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Trente-neuf militaires ont quitté hier la base des Forces armées canadiennes de Valcartier, près de Québec, pour une mission périlleuse de six mois en Afghanistan.

Les soldats-instructeurs prendront le relais des Américains pour assurer la formation des membres de l'armée afghane.

En outre, la mission permettra de préparer le terrain en vue du prochain déploiement des militaires de Valcartier à Kandahar, a souligné le lieutenant-colonel Hercule Gosselin, dans un message d'encouragement destiné aux jeunes soldats.

«Vous allez acquérir une expérience et une vision inestimables pour les autres forces opérationnelles qui seront déployées au printemps 2007 et plus tard en 2009. Vous serez nos yeux et nos oreilles», a-t-il dit.

Même si 28 de ses compatriotes ont trouvé la mort dans la poudrière afghane ces dernières années, le soldat Régis Bérubé affichait un air serein à quelques heures de son départ.

«Moi je me dis, si la vie veut de moi, je vais revenir. Si elle ne veut pas de moi, je ne reviendrai pas. Je fais confiance en la vie et je vais faire mon ouvrage du mieux que je le peux», a-t-il mentionné.

Conscients des risques associés à la mission, les militaires canadiens n'en sont pas moins motivés par une volonté très ferme de venir en aide au peuple éprouvé d'Afghanistan, a pour sa part affirmé le soldat Daniel Tremblay.

«Inévitablement, la force internationale va se retirer d'Afghanistan et il serait bien qu'ils (les militaires afghans) soient en mesure d'agir de façon autonome pour reconstruire leur société sur une base démocratique, comme nous le souhaitons», a-t-il dit.

Âgé d'à peine 21 ans, Frédéric Couture ne cachait pas, de son côté, une certaine anxiété en regard de la tâche et des événements à venir.

«Il y a un petit peu de nervosité, mais c'est la 'game'», a-t-il soupiré, faisant néanmoins valoir que l'entraînement intensif reçu ces derniers mois l'avait préparé à affronter les obstacles et les périls qui vont de pair avec ce type de mission.

Malgré le niveau de préparation des soldats et la détermination qu'ils affichent à mener à bien leur travail, le sort qui les attend en sol afghan suscite de vives inquiétudes parmi leurs proches, venus nombreux à la base pour saluer le départ du contingent.



LA TRIBUNE, GILLES BESMARGIAN

À leur façon, dans l'ordre habituel, ont participé à l'aménagement du Salon des musiciens à l'école secondaire Le Tandem boisé de Victoriaville, Josée Crête, responsable de la concentration musique; Raphaël Leblond-Lacroix et Vincent Lambert-Fréchette, représentants des élèves; Lise Gendron qui a vu à la décoration du local; et Daniel Sicotte, le directeur de la maison d'enseignement.

Les 182 élèves de musique enfin regroupés en un lieu

GILLES BESMARGIAN
gilles.besmargian@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Belle surprise, hier, à l'école secondaire Le Tandem boisé de Victoriaville. Dorénavant, les 182 élèves inscrits en concentration musique possèdent leur propre local. Les musiciens des cinq niveaux du secondaire peuvent ainsi cohabiter sous un même toit, un atout qui engendrera des avantages notoires autant pour les élèves, les parents et les professeurs.

Pour y arriver, on a aménagé des lieux afin de permettre de continuer à dispenser 18 cours privés à chaque musicien. Selon la responsable de la concentration musique, Josée Crête, la qualité musicale continuera à s'améliorer à l'École de musique de l'établissement, la seule à projet particulier en musique Modèle A type 1 de la Commission scolaire des Bois-Francs, accréditée par le ministère de l'Éducation (il y en a seulement huit autres au Québec), qui offre 400 heures de formation par année.

Pour certains parents qui craignent de voir leurs enfants fréquenter une école où l'on retrouve tous les niveaux de secondaire, l'école a regroupé les cases des élèves. De plus, un Salon des musiciens (Le Club) voisin du local de musique a été instauré. Ce local servira de lieu de rassemblement pour les jeunes inscrits exclusivement en concentration musique.

Divers usages

Le salon, sous la supervision d'un adulte, sert de salle d'étude, de salle à manger (on y trouve entre autres cinq fours à micro-ondes) et de salle de concert pour les midis concerts. Il permet de développer un esprit d'équipe, d'entraide et d'appartenance, des éléments de base pour créer une harmonie. Les plus vieux deviennent entre autres des pairs aidants pour les plus jeunes en les guidant dans l'école en ce début d'année.

Les groupes de concentration musique resteront cloisonnés pour le premier cycle du secondaire afin d'assurer un meilleur suivi et un meilleur encadrement, d'avoir le moins d'intervenants pour faciliter le travail d'équipe des enseignants et d'offrir un meilleur suivi aux jeunes.

Afin de permettre aux parents de suivre l'évolution de leur jeune musicien, un document leur sera envoyé quatre fois par année. Ce document renfermera un suivi concernant l'attitude, son aptitude et son assiduité à ses cours privés et ses répétitions d'ensemble.

L'aménagement du nouveau local et sa décoration, qui ont nécessité un investissement de plus de 6000 $, ont été réalisés au cours des vacances d'été. Il faut spécifier que des parents, des jeunes et des bénévoles ont participé au projet. Aussi, plusieurs donateurs ont contribué par des services. Une plaque à leur intention a d'ailleurs été dévoilée.

Sports

Un lundi payant pour Sébastien Bourdais

GUY ROBILLARD
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Déjà en tête du championnat, Sébastien Bourdais a fait toute une opération en remportant sa première victoire à vie à Montréal à l'issue du Grand Prix Champ Car, devançant au fil d'arrivée Paul Tracy par 1,4 seconde et Nelson Philippe par près de trois secondes.

Le pilote français, qui a toujours été en contrôle de la course qu'il a entreprise de la première position, a ajouté 35 points à son total, tandis que ses deux plus dangereux rivaux au championnat, A. J. Allmendinger (suspension) et Justin Wilson (il a frappé un mur), terminaient respectivement 14e et dernier.

Résultat, arrivé à Montréal avec 32 points d'avance sur Allmendinger, Bourdais quitte avec 62 points devant ses deux adversaires à égalité (310-248), avec trois courses à disputer.

«Ce fut toute une journée pour la course au championnat, a convenu le pilote. J'ai fait une course sans faute avec de formidables arrêts au puits. L'an dernier, nous avions perdu en équipe (erreur dans les puits) et cette année, nous avons gagné en équipe.

«J'aurais aimé gagner à la régulière, avait-il dit plus tôt, mais A.J. a été victime d'un problème mécanique et Justin a fait une erreur, et je vais le prendre.»

Bourdais s'est dit d'autant plus heureux d'avoir pu mettre fin à ses déboires ici devant «son» public francophone.

«Il faut croire que je devais courir un lundi», a-t-il blagué

Sa victoire lui a rapporté 31 points, auxquels s'ajoutent deux points pour avoir dominé les qualifications vendredi et samedi, et un point chaque fois pour avoir signé le tour le plus rapide en course et avoir mené au moins un tour.

Bourdais avait 12 secondes d'avance quand un drapeau jaune a ramené Tracy juste derrière lui au relancement de la course avec un seul tour à faire, mais le controversé pilote torontois n'a jamais été en mesure de l'inquiéter.

«J'avais bien confiance que ma voiture tienne le coup, a indiqué Bourdais. Chaque fois qu'il y avait eu un drapeau jaune, j'avais pu m'échapper au relancement. Je n'étais pas très heureux, mais ça fait partie de la course.»



PC

Sébastien Bourdais, vainqueur de l'épreuve de Champ Car disputée hier au circuit Gilles-Villeneuve, reçoit les félicitations du comédien Paul Newman, son patron et copropriétaire de l'écurie Hass-Newman.

Tracy heureux

Tracy semblait presque aussi heureux que le vainqueur après être monté sur le podium pour la première fois au circuit Gilles-Villeneuve lui aussi, et la troisième fois seulement cette saison.

«J'ai toujours eu de la difficulté ici mais là, je viens de connaître mon meilleur week-end. Je me suis bien amusé avec la foule, qui a aussi eu beaucoup de plaisir avec moi, et ça s'est terminé par un bon résultat.»

Philippe, un autre Français, était aussi très content d'avoir pu monter sur le podium pour la deuxième fois de la saison (3e à Milwaukee), et pour la toute première fois à l'issue d'une course sur circuit routier.

«Nous sommes partis de la 14e place et à un certain moment, je pensais que c'est là que nous allions terminer. Mais on m'a dit de rouler aussi vite que je le pouvais et soudainement je me suis retrouvé derrière la voiture de Tracy.»

Entreprise la veille avec six tours complétés avant son report à cause de la pluie, la course, qui devait durer 72 tours, a pris fin après le 67e en raison du règlement qui limite sa durée à deux heures.

Les Québécois Alexandre Tagliani et Andrew Ranger ont terminé respectivement septième et 15e, ce dernier ayant frappé un mur au 37e tour.

Les Québécois se défendent d'avoir été trop agressifs

GUY ROBILLARD
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — N'allez pas dire aux pilotes québécois de Champ Car qu'ils ont peut-être été un peu trop agressifs en voulant en faire trop devant leur public.

«Je suis un pilote professionnel. Ca n'a aucun rapport», s'est offusqué Alexandre Tagliani, qui a tout de même complété le Grand Prix Champ Car de Montréal en septième place après être parti de la 12e, la veille.

Il s'en est beaucoup mieux tiré en course qu'aux essais mais à un certain moment, il a été dépassé par trois adversaires après avoir perdu légèrement le contrôle de sa monoplace en risquant un dépassement dans l'épingle.

«La voiture était améliorée mais j'avais encore des problèmes de freins», s'est-il défendu.

L'agressivité d'Andrew Ranger a paru plus flagrante mais lui aussi s'est bien défendu d'avoir joué d'audace, même s'il a échappé deux fois sa voiture pour compléter sa course dans un mur, lui dont on a vanté toute l'année la fiabilité en piste.



PC

Paul Tracy s'est amusé jusqu'à la fin avec les amateurs québécois en leur lançant un drapeau fleurdelisé en montant sur le podium.

Comme Tracy les aime

MONTRÉAL — Deuxième derrière Sébastien Bourdais à l'issue du Grand Prix Champ Car de Montréal complété hier midi, le controversé Paul Tracy a finalement grandement apprécié son séjour à Montréal. «Quand je suis arrivé ici et que j'ai appris que d'autres compétiteurs demandaient aux amateurs de me maltraiter, j'ai pensé à tirer le meilleur parti de la situation. Il n'était pas question que je refuse de signer des autographes ou le contact avec les amateurs, c'est pour ça que nous sommes ici. Je me suis amusé avec les spectateurs et me voilà sur le podium aujourd'hui. Alors je ne peux rien trouver de négatif, j'ai eu beaucoup de plaisir.

«Je me suis bien amusé avec la foule, qui a aussi eu beaucoup de plaisir avec moi, et ça s'est terminé par un bon résultat.»

— Presse Canadienne

Une honte s'il fallait quitter

GUY ROBILLARD
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — «Les dirigeants de la ville ont peut-être donné les droits pour les courses le week-end, mais si on veut me donner les lundis, ça va me faire plaisir», a commencé par blaguer le promoteur Alan Labrosse en dressant le bilan de ce qui a de fortes chances d'avoir été la dernière course de Champ Car au circuit Gilles-Villeneuve.

Selon les chiffres fournis par l'organisation, 110 030 billets ont été vendus pour les trois jours prévus de l'événement malgré une perte de spectateurs causée par l'épouvantable température de dimanche. Ce à quoi s'ajoute une foule estimée par les organisateurs à 20 000 spectateurs lundi, beaucoup plus que ce à quoi s'attendait le promoteur.

«Je suis même surpris qu'on ait vendu des billets aujourd'hui», a-t-il avoué.

Ce qui a fait dire à Labrosse qu'il existe bel et bien une clientèle pour la série Champ Car et que ce serait une «honte» de devoir quitter le circuit de l'île Notre-Dame.

Il y a cependant des projets pour présenter l'événement ailleurs au Québec, a-t-il rappelé, mais reste à voir s'ils sont suffisamment sérieux et s'il y en a un qui est réalisable.

Météo

MERCREDI
ENSOLEILLÉ
MAX.: 19° MIN.: 11°
% de précipitation: 0%

JEUDI
ENSOLEILLÉ
MAX.: 19° MIN.: 3°
% de précipitation: 0%

VENDREDI
ENSOLEILLÉ
MAX.: 20° MIN.: 5°
% de précipitation: 0%

197874

Baseball

LIGUE NATIONALE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff.
New York	80	49	.620	–
Philadelphie	65	65	.500	15½
Floride	64	66	.492	16½
Atlanta	61	68	.473	19
Washington	55	75	.423	25½

Section Centrale

St. Louis	69	60	.535	–
Cincinnati	67	64	.511	3
Houston	63	68	.481	7
Milwaukee	62	69	.473	8
Chicago	54	77	.412	16
Pittsburgh	51	81	.386	19½

Section Ouest

Los Angeles	68	62	.523	–
San Diego	66	64	.508	2
San Francisco	65	66	.496	3½
Arizona	63	67	.485	5
Colorado	61	69	.469	7

Lundi 28 août

Floride 4 Milwaukee 2
N.Y. Mets 8 Philadelphie 3
Pittsburgh 11 Chicago Cubs 6
San Diego en Arizona, 21h40.
Cincinnati à L.A. Dodgers, 22h10.

Mardi 29 août

Philadelphie (Moyer 1-0) à N.Y. Mets (Maine 3-3), 12h10.
Chicago Cubs (Guzman 0-3)
à Pittsburgh (Snell 11-8), 19h05.
Milwaukee (Sheets 4-5)
en Floride (J.Johnson 11-6), 19h05.
San Diego (Williams 7-4) en Arizona (Webb 13-5), 21h40.
Cincinnati (Michalak 1-1)
à L.A. Dodgers (Penny 13-7), 22h10.

Mercredi 30 août

Chicago Cubs à Pittsburgh, 12h35.
San Diego en Arizona, 18h40.
Philadelphie à Washington, 19h05.
San Francisco à Atlanta, 19h35.
Milwaukee à Houston, 20h05.
Floride à St. Louis, 20h10.
N.Y. Mets au Colorado, 21h05.

LE QUATRIÈME AS

	G	P	Moy.	Diff.
Cincinnati	67	64	.511	–
San Diego	66	64	.508	½
Philadelphie	65	65	.500	1½

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
FSanchez Pit	127	459	71	159	.346
MiCabrera Flo	128	468	92	159	.340
Holliday Col	124	479	89	158	.330
CJones Atl	95	364	74	118	.324
Pujols StL	111	415	94	134	.323
Garciaparra LAD	95	368	67	118	.321
Utley Phi	127	515	106	164	.318
Lo Duca NYM	99	413	63	130	.315
Lofton LAD	100	368	60	115	.312
Vizquel SF	125	478	78	148	.310

Points – Utley, Philadelphie, 106; Reyes, New York, 105; Rollins, Philadelphie, 103; Beltran, New York, 103; ASoriano, Washington, 98; HaRamirez, Floride, 96; Pujols, St. Louis, 94.
Points produits – Howard, Philadelphie, 121; Berkman, Houston, 110; Beltran, New York, 108; Pujols, St. Louis, 107; AJones, Atlanta, 103; MiCabrera, Floride, 97; Wright, New York, 91; CDelgado, New York, 91.
Coups sûrs – Utley, Philadelphie, 164; MiCabrera, Floride, 159; FSanchez, Pittsburgh, 159; Holliday, Colorado, 158; Pierre, Chicago, 157; Reyes, New York, 156; ASoriano, Washington, 154.
Doubles – LGonzalez, Arizona, 46; FSanchez, Pittsburgh, 45; MiCabrera, Floride, 44; Atkins, Colorado, 39; Rolen, St. Louis, 39; Zimmerman, Washington, 38; NJohnson, Washington, 37.
Triples – Reyes, New York, 15; Pierre, Chicago, 12; Sullivan, Colorado, 10; DRoberts, San Diego, 9; Lofton, Los Angeles, 9; SFinley, San Francisco, 9; HaRamirez, Floride, 8; OHudson, Arizona, 8; Vizquel, San Francisco, 8.
Circuits – Howard, Philadelphie, 46; ASoriano, Washington, 41; Dunn, Cincinnati, 38; Pujols, St. Louis, 38; Beltran, New York, 38; Berkman, Houston, 36; CDelgado, New York, 33.
Buts volés – Reyes, New York, 54; Pierre, Chicago, 45; HaRamirez, Floride, 41; DRoberts, San Diego, 38; ASoriano, Washington, 34; FLopez, Washington, 33; Furcal, Los Angeles, 32.
Lanceurs (14 décisions) – CZambrano, Chicago, 14-5, .737, 3,31; Webb, Arizona, 13-5, .722, 2,99; Trachsel, New York, 13-5, .722, 5,00; Carpenter, St. Louis, 12-6, .667, 2,96; Smoltz, Atlanta, 12-6, .667, 3,36; TGlavine, New York, 12-6, .667, 3,92; MBatista, Arizona, 10-5, .667, 4,46.
Retraits sur trois prises – CZambrano, Chicago, 180; Smoltz, Atlanta, 176; Peavy, San Diego, 174; Harang, Cincinnati, 168; Pettitte, Houston, 156; Capuano, Milwaukee, 153; Schmidt, San Francisco, 148.
Victoires protégées – Hoffman, San Diego, 34; BWagner, New York, 32; Isringhausen, St. Louis, 31; Borowski, Floride, 30; Lidge, Houston, 27; Gordon, Philadelphie, 27; MGonzalez, Pittsburgh, 24; Turnbow, Milwaukee, 24; Dempster, Chicago, 24.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff.
New York	77	52	.597	–
Boston	71	59	.546	6½
Toronto	69	62	.527	9
Baltimore	59	71	.454	18½
Tampa Bay	52	79	.397	26

Section Centrale

Detroit	82	49	.626	–
Minnesota	76	53	.589	5
Chicago	76	54	.585	5½
Cleveland	61	69	.469	20½
Kansas City	47	85	.356	35½

Section Ouest

Oakland	74	56	.569	–
Los Angeles	69	62	.527	5½
Texas	67	65	.508	8
Seattle	61	69	.469	13

Lundi 28 août

Cleveland 6 Toronto 4
L.A. Angels à Seattle, 22h05.
Boston à Oakland, 22h05.

Mardi 29 août

Detroit (Robertson 11-10)
à N.Y. Yankees (Wang 15-5), 19h05
Toronto (Chacin 6-3) à Cleveland (Sabathia 9-8), 19h05
Baltimore (R.Lopez 9-13)
à Texas (Millwood 12-9), 20h05
Tampa Bay (Fossum 6-5)
à Chicago White Sox (Garcia 12-8), 20h05
Kansas City (Redman 7-8)
à Minnesota (Garza 1-2), 20h10
Boston (Beckett 14-8) à Oakland (Saarloos 6-6), 22h05
L.A. Angels (Weaver 9-1)
à Seattle (Washburn 7-12), 22h05

Mercredi 30 août

Boston à Oakland, 15h35.
Toronto à Cleveland, 19h05.
Detroit à N.Y. Yankees, 19h05.
Baltimore au Texas, 20h05.
Tampa Bay à Chicago White Sox, 20h05.
Kansas City au Minnesota, 20h10.
L.A. Angels à Seattle, 22h05.

LE QUATRIÈME AS

	G	P	Moy.	Diff.
Minnesota	76	53	.589	–
Chicago	76	54	.585	½
Boston	71	59	.546	5½
Toronto	69	62	.527	8

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
Mauer Min	113	424	67	151	.356
Jeter NYY	124	502	92	169	.337
Tejada Bal	130	522	86	172	.330
VGuerrero LAA	129	499	78	163	.327
Dye ChiW	118	436	83	142	.326
RJohnson, Tor	108	368	75	120	.326
MRamirez Bos	123	430	77	140	.326
VWells Tor	122	488	74	156	.320
Morneau Min	124	464	74	148	.319
ISuzuki Sea	130	551	83	176	.319
Crawford TB	123	489	72	154	.315

Points – Sizemore, Cleveland, 104; DOrtiz, Boston, 99; Damon, New York, 98; Hafner, Cleveland, 95; Thome, Chicago, 94; Glaus, Toronto, 93; Jeter, New York, 92.
Points produits – DOrtiz, Boston, 121; Hafner, Cleveland, 112; Morneau, Minnesota, 110; Giambi, New York, 105; VGuerrero, Los Angeles, 104; Ibanez, Seattle, 102; Dye, Chicago, 102.
Coups sûrs – ISuzuki, Seattle, 176; MYoung, Texas, 173; Tejada, Baltimore, 172; Jeter, New York, 169; VGuerrero, Los Angeles, 163; Loretta, Boston, 158; VWells, Toronto, 156.
Doubles – MYoung, Texas, 45; Sizemore, Cleveland, 44; Matthews, Texas, 40; Teixeira, Texas, 38; Overbay, Toronto, 38; Lowell, Boston, 38; OCabrera, Los Angeles, 38.
Triples – Crawford, Tampa Bay, 13; Sizemore, Cleveland, 9; JoLopez, Seattle, 7; Teahen, Kansas City, 7; ISuzuki, Seattle, 6; Podsednik, Chicago, 6; AKennedy, Los Angeles, 6.
Circuits – DOrtiz, Boston, 47; Hafner, Cleveland, 39; Dye, Chicago, 38; Giambi, New York, 36; Thome, Chicago, 36; Glaus, Toronto, 34; MRamirez, Boston, 34.
Buts volés – Figgins, Los Angeles, 47; Crawford, Tampa Bay, 43; CPatterson, Baltimore, 39; ISuzuki, Seattle, 35; Podsednik, Chicago, 35; BRoberts, Baltimore, 32; Jeter, New York, 26.
Lanceurs (14 décisions) – Halladay, Toronto, 16-4, .800, 3,12; Liriano, Minnesota, 12-3, .800, 2,19; Garland, Chicago, 15-4, .789, 4,47; JoSantana, Minnesota, 15-5, .750, 3,01; Wang, New York, 15-5, .750, 3,81; Mussina, New York, 13-5, .722, 3,61; Schilling, Boston, 14-6, .700, 3,95; Rogers, Detroit, 14-6, .700, 4,02.
Retraits sur trois prises – JoSantana, Minnesota, 196; Bonderman, Detroit, 172; Schilling, Boston, 167; Kazmir, Tampa Bay, 163; Haren, Oakland, 154; Lackey, Los Angeles, 153; Mussina, New York, 150.
Victoires protégées – Jenks, Chicago, 36; FrRodriguez, Los Angeles, 36; Papelbon, Boston, 34; TJones, Detroit, 34; MRivera, New York, 31; Ray, Baltimore, 30; Street, Oakland, 29; BRyan, Toronto, 29.

RENDEMENT DES BLUE JAYS

Au bâton

	MOY	MPB	AB	P	CS	2B	3B	CC	PP
Johnson	,326	,399	368	75	120	29	2	11	40
Wells	,320	,375	488	74	156	31	4	30	90
Catalanotto	,316	,397	348	48	110	27	1	7	52
Overbay	,307	,364	476	64	146	38	1	19	77
Rios	,296	,348	365	55	108	23	2	16	65
Hill	,288	,341	434	55	125	22	3	2	37
Molina	,277	,313	350	34	97	14	1	14	42
Phillips	,267	,267	15	1	4	3	0	0	3
Zaun	,262	,362	225	28	59	14	0	9	29
Glaus	,261	,373	440	93	115	24	0	34	93
McDonald	,225	,269	204	29	46	3	2	3	17
Adams	,223	,276	202	26	45	11	1	3	25
Hattig	,000	,000	2	0	0	0	0	0	0

Au monticule

	G	P	MPM	NP	DEP	VP	ML
Ryan	1	1	1,35	54	0	29	60,0
Romero	0	0	1,50	2	0	0	6,0
Accardo	1	0	2,45	14	0	0	18,1
League	0	1	2,60	18	0	1	27,2
Speier	1	0	3,05	51	0	0	44,1
Halladay	16	4	3,12	27	27	0	193
Tallet	3	0	4,14	36	1	0	45,2
Burnett	6	5	4,27	14	14	0	84,1
Downs	6	2	4,64	47	5	0	66,0
Lilly	11	11	4,78	26	26	0	145
Frasor	2	1	4,89	38	0	0	38,2
Walker	1	1	5,40	23	0	1	30,0
Marcum	2	3	5,88	15	8	0	49,0
Chacin	6	3	6,32	11	11	0	52,2

LIGUE CANAM

Seconde moitié de saison

	G	P	Moy.	Diff.
x-North Shore	28	11	.718	–
Québec	**24**	**14**	**.632**	**3½**
Nashua	22	17	.564	6
New Haven	22	17	.564	6
Brockton	21	17	.553	6½
Worcester	16	23	.410	12
New Jersey	14	24	.368	13½
Sussex	7	31	.184	20½

x - champion de la première moitié de saison.

Lundi 28 août

New Haven 7-4 Nashua 1-1
North Shore 4 Worcester 1

Mardi 29 août

Nashua au New Jersey
New Haven à Sussex
North Shore à Québec
Worcester à Brockton

LIGUE JUNIOR MAJEURE DU QUÉBEC

Séries éliminatoires (deux de trois)
Lundi 28 août

CRSA 0 Trois-Rivières 2
(Trois-Rivières gagne la série 2-1)

Mardi 29 août

Lévis à **Drummondville**, 20h
(Drummondville mène la série 1-0)

LIGUE SENIOR ÉLITE DU QUÉBEC

Séries éliminatoires
Vendredi 1er septembre

20h **Coaticook** c. Acton Vale

Samedi 2 septembre

19h **Victoriaville** c. Trois-Rivières

Dimanche 3 septembre

14h Acton Vale c. **Coaticook**

Ligues amicales

LIGUE SOFTBALL SHERBROOKE-MÉTRO

(Au Parc Ma Villa)
Internet: www.lssm.net
Lundi 28 août

Élite/Eggs fruits 0 Jack-O Pizzeria 5
Club Piscine 0 Liquor Store 4

Mercredi 30 août

19h30 Club Piscine c. Olympique Métal
21h15 Liquor Store c. Jack-O Pizzeria

LIGUE SPORT TRANS-ACTION

Internet: www.ligueballesta.co.nr
Lundi 28 août

STA/Le Dauphin 5-16 Construction Fedamax 2-3
Bar Le Magog 18-6 Boucherie de l'Estrie 4-0

Mardi 29 août

18h30 Martin Transmission c. Industrielle Alliance
20h35 Praxair c. Sherpa

À la télé

MARDI 29 AOÛT

11 h / TSN et 13 h / RDS;
19 h / TSN et 19 h 30 / RDS: Tennis
Les Internationaux des États-Unis

LIGUE JUNIOR ÉLITE DU QUÉBEC

	G	P	Moy.	Diff.
c-Longueuil	42	8	,840	-
Québec	34	16	,680	8
Trois-Rivières	30	20	,600	12
Laval	27	22	,551	14½
Montréal	26	24	,520	16
Sherbrooke	**26**	**24**	**,520**	**16**
Charlesbourg	24	26	,480	18
Saint-Eustache	23	27	,460	19
é-LaSalle	19	30	,388	22½
é-Saguenay	13	35	,271	28
é-Repentigny	9	41	,180	33

c - champion de la saison régulière.
é - éliminé d'une place en séries éliminatoires.

Séries éliminatoires
Jeudi 31 août

St-Eustache c. Longueuil, 19h30
Charlesbourg c. Québec, 19h30
Montréal c. Trois-Rivières, 19h30
Sherbrooke c. Laval, 19h30

Soccer

UNITED SOCCER LEAGUE

	MJ	G	P	N	BP	BC	Points
x-Montréal	**26**	**13**	**5**	**8**	**30**	**15**	**47**
Rochester	24	10	4	10	29	20	40
Vancouver	25	10	6	9	35	25	39
Charleston	24	11	8	5	29	23	38
Miami	25	10	10	5	42	38	35
Seattle	25	10	11	4	37	42	34
Atlanta	24	9	10	5	32	37	32
Virginia Beach	26	8	10	8	25	33	32
Porto Rico	25	8	10	7	31	33	31
Minnesota	24	7	11	6	33	35	27
Portland	25	7	12	6	25	35	27
Toronto	25	6	12	7	23	35	25

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
NOTE: Trois points pour une victoire et un point pour une nulle.

Jeudi 31 août

Montréal à Portland, 22h00.
Charleston à Vancouver, 22h00.

Vendredi 1er septembre

Virginia Beach à Rochester, 19h35.
Minnesota à Miami, 20h00.

Sport scolaire

Soccer collégial
Jeudi 31 août

41 20h Fém Victoriaville c. Granby

Samedi 2 septembre

42 12h Fém St-Hyacinthe c. Trois-Rivières

Dimanche 3 septembre

43 13h Fém Trois-Rivières c. Champlain
1 15h Masc Trois-Rivières c. Champlain

Hockey

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Mardi 29 août

I.F.K. d'Helsinki (Finlande) à Saint-Jean, 19h00.
Cap-Breton c. Halifax, 19h00. (au Forum d'Halifax)
Shawinigan c. Lewiston, 19h00. (au Centre Léonard-Grondin à Granby)

Mercredi 30 août

Saint-Jean c. Moncton, 19h00. (au Tim Horton's 4-Plex)
Halifax à L.-P.-E., 19h00.
Acadie-Bathurst c. Rimouski, 19h30. (à l'Aréna de Causapscal)

Jeudi 31 août

Acadie-Bathurst à Lewiston, 19h00.
Rouyn-Noranda à Val-d'Or 19h00.
Baie-Comeau à Chicoutimi, 19h30.
Drummondville à Gatineau, 19h30.

LIGUE JUNIOR AAA

Lundi 28 août

Vaudreuil 5 Lachine 1
Kahnawake 6 Longueuil 2

Mardi 29 août

Terrebonne au Col. Laflèche, 19h15.

Mercredi 30 août

Hawksbury à Saint-Jérôme, 19h30.
Saint-Eustache à Lachine, 19h30.
Vaudreuil à Kahnawake, 19h30.

Jeudi 31 août

Kahnawake à Valleyfield, 19h30.
Longueuil à Saint-Jérôme, 19h30.

Fin du calendrier 2006 des matchs hors-concours

LIGUE MIDGET AAA

Matchs hors concours
Vendredi 1er septembre

Magog c. Séminaire St-François, 19h30

Football

LIGUE CANADIENNE

Section Est

	MJ	G	P	N	PP	PC	PTS
Montréal	**10**	**7**	**3**	**0**	**276**	**225**	**14**
Winnipeg	10	5	5	0	204	205	10
Toronto	10	5	5	0	182	188	10
Hamilton	11	2	9	0	183	321	4

Section Ouest

C.-B.	10	7	3	0	310	213	14
Calgary	10	6	4	0	251	226	12
Saskatchewan	10	5	5	0	286	255	8
Edmonton	9	3	6	0	173	232	6

NOTE – Aucun point pour une défaite en prolongation.

Vendredi 1er septembre

C.-B. à **Montréal**, 19h30.

Dimanche 3 septembre

Winnipeg en Saskatchewan, 19h30.

Lundi 4 septembre

Edmonton à Calgary, 15h00.
Toronto à Hamilton, 18h00.

NFL

Matchs hors concours
Lundi 28 août

Green Bay 17 Cincinnati 48

Jeudi 31 août

Buffalo à Detroit, 19h30.
Caroline à Pittsburgh, 19h30.
Jacksonville à Atlanta, 19h30.
Nouvelle-Angleterre à New York Giants, 19h30.
St. Louis à Miami, 19h30.
Baltimore à Washington, 20h00.
Chicago à Cleveland, 20h00.
Minnesota à Dallas, 20h00.
Tampa Bay à Houston, 20h00.
La Nouvelle-Orléans à Kansas City, 20h30.
Denver en Arizona, 22h00.
Oakland à Seattle, 22h00.

LIGUE BANTAM AAA

Samedi 2 septembre

Bulldogs de Sherbrooke c. Laurentian Pumas, à la polyvalente de St-Jérôme

Tennis

INTERNATIONAUX DES ÉTATS-UNIS

Dames - simple - premier tour

Justine Henin-Hardenne (2), Belgique, bat Maria Elena Camerin, Italie, 6-2, 6-1.
Elena Dementieva (4), Russie, bat Laura Granville, E.-U., 6-1, 6-4.
Séverine Brémond, France, bat **Stéphanie Dubois, Laval, Qué., 6-1, 6-3.**

BOURSIERS DE L'ATP

1. Roger Federer	$4 913 885
2. Rafael Nadal	$3 204 510
3. Ivan Ljubicic	$1 277 110
4. Marcos Baghdatis	$1 027 045
5. David Nalbandian	$1 013 340
6. Tommy Robredo	$983 370
7. Jonas Bjorkman	$918 950
8. Mario Ancic	$918 680
9. Nikolaï Davydenko	$898 745
10. Andy Roddick	$840 960
11. Radek Stepanek	$820 460
12. Max Mirnyi	$819 565
13. James Blake	$818 615
14. David Ferrer	$751 210
15. Bob Bryan	$684 830
--. Mike Bryan	$684 830
17. Jarkko Nieminen	$675 390
18. Tomas Berdych	$669 935
19. Fernando Gonzalez	$659 530
20. Tommy Haas	$639 305
61. Daniel Nestor	**$297 735**
147. Frank Dancevic	**$100 390**
276. Frédéric Niemeyer	**$35 265**

BOURSIÈRES DE LA WTA

1. Justine Henin-Hardenne	$2 650 964
2. Amélie Mauresmo	$2 465 740
3. Svetlana Kuznetsova	$1 542 397
4. Maria Sharapova	$1 493 923
5. Kim Clijsters	$1 122 992
6. Martina Hingis	$944 665
7. Nadia Petrova	$933 873
8. Elena Dementieva	$881 799
9. Zheng Jie	$695 069
10. Samantha Stosur	$684 604
11. Dinara Safina	$584 162
12. Nicole Vaidisova	$578 484
13. Anastasia Myskina	$578 120
14. Patty Schnyder	$565 748
15. Anna-Lena Groenefeld	$557 351
16. Lisa Raymond	$551 257
17. Ana Ivanovic	$521 819
18. Yan Zi	$517 361
19. Daniela Hantuchova	$514 865
20. Ai Sugiyama	$471 112
180. Stéphanie Dubois	**$35 568**
183. Aleksandra Wozniak	**$34 516**

Automobile

GRAND PRIX CHAMP CAR MONTRÉAL

1. (1) Sébastien Bourdais, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67 tours;
2. (4) Paul Tracy, Toronto, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
3. (10) Nelson Philippe, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
4. (8) Dan Clarke, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
5. (7) Will Power, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
6. (17) Nicky Pastorelli, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
7. (12) Alexandre Tagliani, Lachenaie, Qué., Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
8. (11) Charles Zwolsman, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
9. (14) Jan Heylen, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
10. (15) Mario Dominguez, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
11. (13) Antonio Pizzonia, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 67;
12. (6) Bruno Junqueira, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 66;
13. (16) Katherine Legge, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 61;
14 (3) Justin Wilson, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 48, collision;
15. (9) Andrew Ranger, Roxton Pond, Qué., Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 36, collision;
16. (5) Oriol Servia, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 30, collision;
17. (2) A.J. Allmendinger, Ford-Cosworth/Lola/Bridgestone, 14, problème mécanique.

Statistiques de la course:

Durée de l'épreuve: deux heures, une minute et 9,290 secondes.
Marge victorieuse: 1,398 seconde.
Vitesse moyenne du vainqueur: 143,818 km/h.
Drapeaux jaunes: neuf pour un total de 28 tours.
Changements de meneurs: six parmi cinq pilotes.
Meneurs au tour: Allmendinger, 1-13; Bourdais 14-30; Wilson, 31-33; Bourdais, 34-49; Pizzonia, 50-51; Philippe, 52-62; Bourdais 63-67.
Classement cumulatif des pilotes (après 11 épreuves):
1, Bourdais, 310 points; 2, (ex aequo) Allmendinger et Wilson, 248; 4, Philippe, 175; 5, Tracy, 173; 6, Power, 167; 7, Dominguez, 160;
8, Junqueira, 149; **9, (ex aequo) Ranger et Tagliani, 148.**

SÉRIE ATLANTIQUE MONTRÉAL

1. (3) Graham Rahal, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26 tours;
2. (2) Simon Pagenaud, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
3. (1) James Hinchcliffe, Toronto, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
4. (6) David Martinez, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
5. (4) Leonardo Maia, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26.
6. (7) Alan Sciuto, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
7. (5) Raphael Matos, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
8. (12) Michael Patrizi, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
9. (10) Richard Philippe, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
10. (13) Colin Fleming, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26.
11. (14) Robbie Pecorari, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
12. (9) Andreas Wirth, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
12. (14) Robbie Pecorari, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
13. (16) Danilo Dirani, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
14. (15) Ronnie Bremer, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
15. (8) Jonathan Bomarito, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26.
16. (11) Joe D'Agostino, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
17. (22) Tim Bridgman, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
18. (17) Steve Ott, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
19. (19) Alex Sperafico, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
20. (21) Brian Thienes, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26.
21. (20) Antoine Bessette, Saint-Bruno, Qué., Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
22. (18) Justin Sofio, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 26;
23. (24) Casey Neal, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 25;
24. (23) Ryan Lewis, Mazda-Cosworth/Swift/Yokohama, 20, collision.

Statistiques de la course:

Durée de l'épreuve: 49 minutes et 40,829 secondes.
Marge victorieuse: 0,073 seconde.
Vitesse moyenne du vainqueur: 136,102 km/h.
Drapeaux jaunes: deux pour un total de trois tours.
Changement de meneurs: un parmi deux pilotes.
Meneurs au tour: Hinchcliffe 1-5, Rahal 6-26.
Classement cumulatif des pilotes:
1. Pagenaud, 253 points; 2. Rahal 241; 3. Wirth, 203; 4. Matos, 175; 5. Martinez, 166; 6. Dirani, 159; 7. Bomarito, 156; 8. Hinchcliffe, 154; 9. (ex aequo) Sciuto et Maia, 152.

Patrick Joncas de retour avec le Saint-François

À son troisième séjour derrière le banc sherbrookois, il remplace Santino Pellegrino

SÉBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'entraîneur-chef du Saint-François de Sherbrooke, Daniel Bissonnette, a maintenant un nouvel adjoint en la personne de Patrick Joncas. Ce dernier ne sera pas en territoire inconnu puisqu'il s'agit d'un troisième retour pour lui avec la formation sherbrookoise.

Joncas a passé la dernière saison en tant qu'adjoint à Judes Vallée, avec les Cougars de Champlain, de la Ligue de hockey junior AAA du Québec. La saison précédente, il a été entraîneur chef de l'Inouk de Granby de ce même circuit.

Joncas était adjoint avec les Castors de Sherbrooke (LHJMQ) avant leur départ pour Lewiston, au Maine. Il a occupé le même poste avec le Saint-François, après son transfert de Windsor.

Il a par la suite été entraîneur chef des Frontaliers de Coaticook (LHJAAAQ) en 2004-2005, avant d'être congédié et de terminer la saison avec le Saint-François.

«J'ai averti Judes en juin dernier que je ne pourrais revenir avec les Cougars à cause de mon nouvel emploi chez Camoplast. Je ne pouvais pas me libérer aussi facilement qu'avant. Daniel m'a appelé au cours des derniers jours et on s'est rapidement mis d'accord. Je suis très content d'être de retour», a-t-il déclaré hier, lui qui est maintenant chef de service aux services techniques chez Camoplast.

«C'est une belle occasion pour moi car j'arrive dans une atmosphère gagnante. Je prévois occuper les mêmes fonctions qu'auparavant, soit diriger les défenseurs, aider Dan pour les entraînements et être près des joueurs. J'ai une excellente relation avec lui et on a déjà commencé le travail.»

«L'objectif, c'est de répéter l'exploit de la saison dernière. Ce sera tout un défi car toutes les équipes vont nous attendre de pied ferme. J'ai toujours aimé le calibre de jeu de la LNAH», a-t-il précisé.

Santino Pellegrino était l'adjoint de Bissonnette, la saison dernière. Les nombreux déplacements requis pour sa fonction, de même que des restrictions budgétaires auront finalement signifié son départ.

«J'ai adoré travaillé avec lui, mais ça devenait dispendieux pour lui de venir de Montréal pour les pratiques et les parties. On a aussi un budget à respecter et on ne pouvait s'entendre pour renouveler son contrat. Il attendait d'ailleurs une offre d'emploi au junior AAA», a indiqué Bissonnette.

«Pat, c'est un bon ami et on ne repart pas à zéro. Je vais l'impliquer rapidement dans ses nouvelles tâches. En gros, il sera mon bras droit, le gars accessible pour les joueurs. C'est un gars connu en région et on est d'ailleurs déjà au boulot.»



ARCHIVES, LA TRIBUNE

Patrick Joncas



IMACOM, JULIE ROY

Champlain affrontait FX Garneau, samedi dernier, lors d'un entraînement spécial entre les deux équipes.

Les Cougars devraient être bien servis par les recrues

Jonathan Talbot parmi les vétérans à surveiller

JEAN-PAUL RICARD
jean-paul.ricard@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — «Nous aurons une équipe très jeune, mais ça peut nous servir parce que les recrues sont capables de bien jouer» affirme le Sherbrookois Guillaume Blouin. Ce porteur de ballon sait de quoi il parle, puisqu'il a connu une excellente saison l'an dernier alors qu'il sortait à peine des rangs des Patriotes de l'école du Phare.

Guillaume a porté les couleurs de l'équipe du Québec cet été, à l'occasion du tournoi de la Coupe Canada pour les 17 ans et moins. Il devrait donc être un joueur d'impact cette saison avec les Cougars dans la Ligue de football collégial AAA.

«Nous avons besoin d'être prêts puisque nous jouons notre premier match de la saison contre les Spartiates du Cégep du Vieux Montréal. Il faudra se présenter à chaque match. Pas questions de s'asseoir sur nos lauriers. Nous avions une bonne équipe l'an dernier, mais ça n'a pas donné les résultats espérés», ajoute Guillaume Blouin, qui ne cache pas sa confiance envers le nouveau groupe d'entraîneurs.

«J'ai confiance en eux. Ils ont une approche différente et on va bien voir ce que ça va donner. Pour ma part, j'ai bien hâte de voir ça.»

Par ailleurs, le Sherbrookois Jonathan Talbot, un ancien des Barons du Séminaire de Sherbrooke, n'a pas eu l'occasion de démontrer tout son talent l'an dernier puisqu'il a manqué pratiquement toute la saison en raison d'une blessure qui a causé un empoissonnement sanguin et qui s'est terminée avec une embolie pulmonaire.

Jonathan, un secondeur, sera un des vétérans à surveiller cette année avec Yannick Sage et Philip Blake. Ce dernier a déjà une offre concrète de l'Université de Houston et du Collège Virginia Tech. Pour sa part, le Sherbrookois Yannick Sage voit les portes des Universités de Tulsa et Rutgers qui lui sont grandes ouvertes en vue de l'an prochain.

Le Sport Wellington se remet au boulot

DAVE LAFRENIÈRE
dave.lafreniere@latribune.qc.ca

WINDSOR — La troisième saison du Sport Wellington de Windsor de la Ligue de hockey junior AA Estrie/Mauricie approche à grand pas et le camp d'entraînement débutera ce vendredi au Centre J-A Lemay de Windsor, et ce, à compter de 20 h 30.

L'entraîneur Serge Dubois, qui amorcera son deuxième camp avec l'organisation, aura l'occasion de voir entre 30 et 40 joueurs à l'oeuvre à l'ouverture du camp.

Il est important de noter que la ligue a fait un sérieux remaniement de territoire de sorte que le Sport Wellington peut accueillir des joueurs de Windsor et des environs ainsi que des joueurs provenant de Sherbrooke Ouest.

Contrairement à l'an dernier, Asbestos et Valcourt ne font plus partie du territoire de la formation windsoroise.

Il faut dire que plusieurs joueurs de l'édition 2005-2006 seront de retour au camp, mais l'organisation rappelle que tout le monde aura sa chance de surprendre et de se tailler un poste.

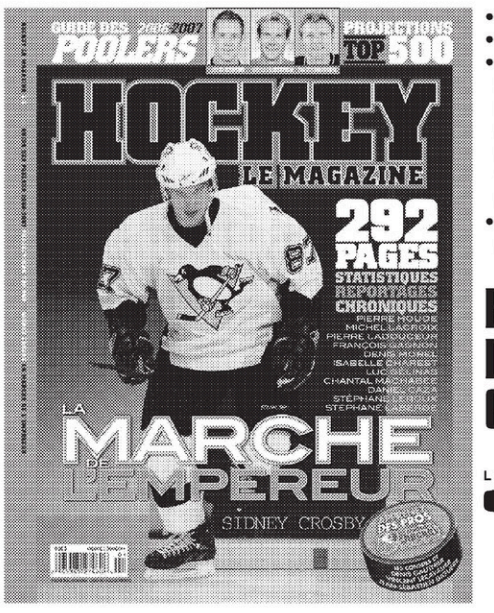
Pour participer au camp, les joueurs n'ont qu'à contacter le gouverneur de l'équipe, Luc Desrosiers au 345-6490 ou le directeur général Alain Grenache au 572-1678.

En plus des entraînements qui dureront jusqu'au 20 septembre, les joueurs pourront se faire valoir dans trois matchs hors concours, dont deux seront disputés aux Maroons de waterloo, les 10 et 15 septembre.

AU QUÉBEC, LE HOCKEY EST UNE RELIGION

C'EST POUR ÇA QUE LES ÉDITIONS GESCA LANCENT

UNE BIBLE DE 292 PAGES !



- PLUS DE 700 PHOTOS
- DES CARTES À COLLECTIONNER
- LES ARTICLES ET CHRONIQUES DE PIERRE HOUDE, FRANÇOIS GAGNON, DANIEL CAZA, MICHEL LACROIX, CHANTAL MACHABÉE ET LUC GÉLINAS.
- DES CONSEILS PRATIQUES POUR LE HOCKEYEUR

ET UN GUIDE DES POOLERS COMPLET

Les Éditions gesca

COUREZ LA CHANCE DE GAGNER DE NOMBREUX PRIX EN PARTICIPANT AU SUPER POOL TOP NET HOCKEY LE MAGAZINE

APPRENEZ DES PROS
LES CONSEILS DE DENIS GAUTHIER, VINCENT LECAVALIER ET JEAN-SÉBASTIEN GIGUÈRE

En vente dès maintenant !

209564



DENIS MESSIER
denis.messier@latribune.qc.ca

Mulligan

MARIE-PIER BERNIER de Lac-Mégantic, championne féminine du Québec en match-play et aux coups, est la nouvelle championne des Cantons de l'Est en raison d'un pointage combiné de 145 (75-70) sur les allées du club de golf Château Bromont. **MARIE-PIER**, étudiante au Collège Rollins d'Orlando en Floride, l'emporte par neuf coups devant **NATHALIE CHABOT** de Venise, la meilleure de la classe AA ... **LUCIE POIRIER** du Manoir des Sables dominait la classe A avec un 174 alors que les titres dans la classe BB et B vont à **LISE BLANCHARD,** de Farnham, et **FRANCINE OTIS,** de Dufferin Heights... **MONIQUE BERNIER,** de Valcourt, repartait de Bromont avec le titre dans le groupe C...

/////

MATHIEU BÉLANGER, fils de **SYLVIO,** pro en titre au club de golf de Montmagny, est aujourd'hui à la tête du club de golf Le Drummond à titre de professionnel. **MATHIEU** - il a passé un peu plus d'une année à Montmagny - est heureux de revenir dans la région et il entend bien se dévouer à la cause du club Le Drummond et lui permettre de poursuivre son développement...

/////

Professeur de golf, **MICHEL GRENIER** sera de retour à Sherbrooke le 1er octobre prochain alors que la bannière Grand Bazar fera équipe avec celle de Sport Wellington, La Source du Sport, sur la rue King Ouest. Ainsi donc, Sport Wellington, un spécialiste depuis des années au niveau de l'équipement de hockey, n'ajoutera pas que la discipline du tennis et le soccer, pour ne nommer que ceux-là, mais le golf va lui aussi y faire son apparition et **MICHEL** en sera d'ailleurs le grand patron!

/////

JEAN-PIERRE JETTÉ, président fondateur du tournoi de golf annuel des anciens de la Ligue provinciale de baseball et hockey, songerait à remettre sa démission après le succès immense de la 8e édition au club Le Drummond...

/////

ALAIN MÉNARD pratique à l'occasion le golf, mais le ski est la discipline qu'il favorise davantage. **ALAIN** propose deux voyages de ski pour 2007, soit à Lake Tahoe, Californie, et Grimentz en Suisse. Une réunion pour le Lake Tahoe a lieu le 6 septembre à 19h chez Molson et le 13 septembre pour la Suisse au même endroit. Un p'tit coup de fil au 819-572-4643 pour en savoir un peu plus...

/////

Entraîneur de l'année en maintes occasions au niveau estrien et canadien, **JEAN LAROCHE,** de l'Université de Sherbrooke, est aussi un adepte du golf. **JEAN** a réalisé tout dernièrement au 8e trou de Milby un trou d'un coup sur la distance de 175 verges à l'aide d'un fer 4. **JEAN** évoluait en compagnie de **ROBERT RODRIGUE, MAURICE PERRON** et **SUZANNE PERRON**...

/////

L'ancien Tigre de Victoriaville, **JEAN-PIERRE MALLETTE,** ajoute une 2e balle de golf à son tableau d'honneur avec un trou d'un coup au 4e trou du parcours de Victoriaville...

/////

La 14e édition du tournoi de golf de Taxi Sherbrooke a été un succès sur toute la ligne avec la participation de 130 joueurs... Le président de Taxi Sherbrooke, **MARC KIROUAC**, a profité d'ailleurs de l'occasion pour s'initier aux rudiments de ce sport... **GAÉTAN RABY,** instigateur de ce tournoi, a eu droit à une ovation debout et il a promis d'orchestrer la 15e édition!

/////

Pompier à la retraite, **GERRY MONGEAU** prend bien soin, lui, de retirer son p'tit calepin de la poche de son pantalon avant de lancer son linge dans la laveuse, question ne pas perdre les statistiques, ainsi que celles de son partenaire **JACQUES «Coco» COMTOIS**. Le duo domine 3-2 celui des Dupont de Venise, **ANDRÉ NOISEUX** et **JEAN-GUY CHAMBERLAND.** /////

En parlant des Dupont, voici d'ailleurs les propos **d'ANDRÉ NOISEUX** après une victoire sur **JACQUES «Coco» COMTOIS** et l'auteur de ces lignes par la marge de huit points à Venise: **À date, j'aime beaucoup ma journée**... Mais la «vraie» lecture devrait être la suivante: 1 V 1 D 1 N à Venise et 2 V 0 D sur la route pour moi et Coco...

/////

Le «magicien» **GILLES BEAUDRY,** debout au milieu de la 13e allée du parcours Venise, aurait aimé faire apparaître une balle dans l'allée ... mais ça ne fut pas le cas ! **GILLES** cherchait sa balle avant de réaliser qu'il avait omis de frapper son coup de départ. Pire encore, il inscrit une normale 4 sur la carte de pointage. Par chance que le p'tit général et capitaine **GILLES LACHANCE** n'était pas dans le coin!

/////

Directeur de golf au club LongChamp, **MARCEL DION** a visité la semaine dernière, en compagnie de membres de son club, le nouveau parcours de golf de Sunday River, à Bethel, Maine, qui a été dessiné par le réputé architecte **Robert Trent Jones Junior**... **MARCEL** n'avait que des éloges à faire du parcours, tout comme **RÉAL LECLERC**, co-propriétaire du LongChamp... **BERTRAND NADEAU** profitait lui aussi du voyage pour faire un «grand» ménage dans ses balles... **JEAN-FRANÇOIS DION**, lui, a eu la chance de s'étirer un peu les bras tout en ayant du plaisir à le faire !

/////

LESLIE HAWORTH du club de golf Canton de Warwick m'informe de la réalisation depuis le début de la saison d'un total de sept trous d'un coup, dont trois sur le 13e trou à normale 3, soit **FRANÇOIS BARBIN, MARIO DESROSIERS** et **JOCELYNE BERNARD**... L'exploit d'un trou d'un coup au numéro 3 appartient à **CHANTAL LAQUERRE** et **CLAUDE HÉBERT** alors que **CHRISTIAN PICARD** réalisait son As au difficile 17e trou, et **GHISLAIN BOURGEOIS** au 6e...

Des polos souvenir !



LA TRIBUNE, DENIS MESSIER

Un peu avant la conclusion du souper dans le cadre du 8e tournoi des anciens de la Ligue provinciale de baseball et hockey au club Le Drummond, Claude Côté et Jean-Pierre Jetté, ce dernier fondateur de l'événement, ont remis à Georges Roy, des Castors de Sherbrooke, et Joe Degré, des Cardinaux de Granby, un polo souvenir, question de rappeler la belle époque des deux équipes. Une dizaine de joueurs des Castors, ainsi que les Cards, étaient aussi présents afin d'y recevoir un gilet souvenir.

Un 10e anniversaire... après 11 ans!

Aujourd'hui, et jusqu'à samedi, prend place sur les parcours Saint-Laurent et Richelieu, la 10e édition de la Coupe Casino de Charlevoix... qui en réalité prenait son envol il y a 11 ans !

/////

Ce 10e anniversaire... après 11 ans, regroupera sur le nouveau parcours Fairmont le Manoir Richelieu, 40 équipes de deux joueurs des circuits de l'AGP du Québec ainsi que ceux de la PGA de l'Ontario et du New York Métropolitain.

/////

Le montant global de la bourse, un record, se chiffre à 185 000$, soit une hausse de 80 000$ en comparaison des autres années. La bourse de l'équipe championne passant de 20 000$ à 50 000$.

/////

Le double écossais et le stableford modifié, sont les deux formules utilisées pour la grande finale de la Coupe Casino de Charlevoix.

/////

Les duos de Rémi Bouchard-Kevin Senécal, Serge Thivierge-Claude Tremblay, Gregg Cuthill-Dave Kelly et Marc Girouard-Carl Desjardins, pour ne nommer que ceux-là, seront à surveiller dans le camp québécois.

/////

Les champions en titre la dernière Coupe Casino remontant à 2004, l'édition de l'an dernier ayant été annulée en raison d'un conflit de travail au Manoir Richelieu sont Serge Thivierge de la Vallée du Richelieu et Claude Tremblay du Blainvillier.

/////

Auparavant, la confrontation opposait les québécois à l'élite du circuit canadien.

CLUB DE GOLF Venise COUNTRY CLUB
POUR VOS TOURNOIS !
Salle climatisée pouvant accueillir 500 personnes.
Spécial PARCOURS DEAUVILLE
GOLF 19 13$* 7 jours/semaine /personne
* Taxes en sus, après 13 h.
INFORMATION ET RÉSERVATION : (819) 864-9891
1519, CH. DE LA RIVIÈRE, CANTON DE MAGOG
207256

Golf Le Rocher de Roxton Pond
Spécial : golf et voiturette
lundi au vendredi
jusqu'au 31 août
40$/personne, taxes incluses
FORFAIT ÉVASION
incluant : 1 ronde de golf - 1 voiturette
1 souper table d'hôte 5 services
69,95$/personne, taxes incluses
Sur présentation de ce coupon, recevez 1 forfait GRATUIT par groupe de 4 personnes.
Valide du lundi au vendredi, du 26 juin au 31 août 2006.
* Considérée comme « une des meilleures tables d'hôte » par le mensuel GOLF.
golf le rocher de Roxton Pond
821, 4e Rang, Roxton Pond
RÉSERVATION OBLIGATOIRE
1-888-850-5888
www.golflerocher.com
207252

Golf Les Bosquets inc.
Le golf accessible à tous !
2 PARCOURS
Le Citadin
9 trous 6,58$ sem. - 7,90$ fin sem.
L'Exécutif
9 trous 9,22$ sem. - 11,41$ fin sem.
BIENVENUE AUX TOURNOIS ----- TAXES EN SUS
3575, chemin Saint-Roch, Sherbrooke
(autoroute 10, sortie 133, Saint-Élie-d'Orford)
819-565-2266
Pour vos achats ou ventes d'équipements usagés; téléphonez-nous!
207256

Une clinique signée Jérôme Blais



PIERRE DUBOIS
pierre.dubois@latribune.qc.ca

Chronique

SHERBROOKE — Le golfeur professionnel Jérôme Blais a trouvé une façon intéressante d'amasser des fonds en vue de sa prochaine tentative de qualification sur le circuit de la PGA en octobre prochain. Il a convié, récemment, les golfeurs amateurs à une clinique de golf au Club de golf de Waterville de son ami Donald St-Pierre. Une clinique spéciale axée sur la stratégie du golf et non sur la technique.

«Si chaque joueur de golf amateur, d'expliquer Jérôme, se concentrait un peu plus sur la stratégie à adopter avec d'exécuter ses coups, il pourrait retrancher quatre à cinq coups à sa partie sans avoir à travailler sur sa technique.»

«Par exemple, il est plus sage de choisir de rouler un peu plus loin du fanion sur un petit coup d'approche provenant de l'herbe longue plutôt que de tenter le coup parfait qui risque de bloquer sur le bord du vert, sans l'atteindre. Les probabilités de s'en sortir avec un coup au dessus de la normale et même avec une normale sont meilleures que si la balle s'est arrêtée encore dans l'herbe longue une deuxième fois.»

«Il faut parfois accepter de limiter les dégâts avec des coups plus conservateurs, poursuit Blais, quand nous sommes dans une position difficile. Il sera toujours temps de 'charger' lorsque nous serons en bonne posture.»

Une autre façon aussi de réduire le nombre de coups et d'acquérir de la constance, c'est de se créer une routine. «Faire la même routine, explique-t-il, avant chaque coup nous assure une stabilité dans le mouvement. Moi, j'y vais même d'un mode d'inspiration/expiration qui me donnera aussi le rythme de mon élan.

«Et une fois que je m'adresse à la balle, je visualise l'objectif que je dois atteindre, Je dois garder en tête le fanion ou l'arbre ou tout autre élément sur le terrain en direction duquel je désire envoyer ma balle.

« La visualisation est importante au golf parce que contrairement à des sports comme le baseball ou le football, le joueur ne regarde pas la cible en s'élançant, il regarde la balle par terre.»

Prendre un fer plus long avec un élan trois quarts dans une pente ascendante pour assurer la stabilité ou encore trouver un point à 10 ou 12 centimètres en avant de la balle avant de placer la face de son bâton dans cet angle pour s'assurer d'une bonne ligne de trajectoire ont aussi été abordés.

Bref, une clinique interactive où les participants pouvaient poser toutes les questions qui leur venaient à l'esprit et où Jérôme Blais s'est révélé un pédagogue de premier ordre. Une expérience sûrement à répéter.



LA TRIBUNE, PIERRE DUBOIS

Jérôme Blais a su capter l'attention des golfeurs amateurs avec ses conseils sur la stratégie du golf.

Le calendrier

Circuit de la PGA
Le Championnat Deutche Bank sur le TPC Boston à Norton, Massacusetts.

Dates: du 1er au 4 septembre.
Le champion défendant de ce tournoi qui se termine exceptionnellement le lundi à cause de la fête du travail est Olin Browne.

Circuit des Champions
L'Omnium Wal-Mart First Tee au Peeble Beach Golf Links, à Peeble Beach en Californie.

Dates: du 1er au 3 septembre.
Champion défendant: Hale Irwin.

Circuit Nationwide
La Classique Legend Group sur les allées du StoneWater Golf Club de Cleveland en Ohio.

Dates: du 31 août au 3 septembre.
Andrew Johnson avait remporté le tournoi en 2005.

Circuit de la LPGA
La Classique State Farm au Rail Golf Club de Springfield, Illinois.

Dates: du 31 août au 3 septembre.
Pat Hurst défendra son titre.

Circuit européen
L'Omnium international BMW à Munich en Allemagne.





Stéphanie Dubois perd au premier tour du US Open

PRESSE CANADIENNE

NEW YORK — La Lavalloise Stéphanie Dubois a subi la défaite, hier, face à la Française Séverine Bremond en deux manches de 6-1 et 6-3 dans son premier match du tableau principal des Internationaux des États-Unis, présentés à Flushing Meadows, dans l'État de New York.

La 123e joueuse mondiale était tout de même satisfaite de son match, malgré la défaite.

«J'ai tout de même livré une belle bataille, surtout au deuxième set. Mais j'ai commis un peu trop d'erreurs. J'ai eu de la difficulté avec mon service, a expliqué Dubois. J'ai également mis du temps à entrer dans le match. Ça faisait deux jours que nous ne pouvions pas vraiment jouer, car les terrains étaient trop mouillés. J'ai donc ressenti un peu d'inconfort lors des premières minutes de jeu. »

Dubois demeure néanmoins déçue d'avoir été aussi rapidement évincée du tableau principal de ce prestigieux tournoi.

«Je suis un peu déçue maintenant, mais ce que j'ai vécu à la Coupe Rogers et ici est très positif.»

La deuxième favorite, Justine Henin-Hardenne, a commencé son tournoi du bon pied. Elle s'est facilement défaite de Maria Elena Camerin en deux manches de 6-2 et 6-1.

Svetlana Kuznetsova (2004), sixième favorite, a battu l'Allemande Sandra Kloesel en trois manches de 6-2, 2-6 et 6-3, tandis que Lindsay Davenport (1998), 10e favorite, avait le meilleur contre la Tchèque Klara Zakopalova 6-1 et 6-4.

La 21e favorite Shahar Peer a battu la Russe Vasilia Bardina.



AP

Stephanie Dubois de Laval s'est inclinée au premier tour des Internationaux des États-Unis ce qui ne l'a pas empêchée de monter au 115e rang au classement de la WTA.

Andy Roddick remporte son premier affrontement

ASSOCIATED PRESS

NEW YORK — Andy Roddick a brandi le poing en direction de son entraîneur Jimmy Connors et est sorti du court la tête bien haute, hier, après sa victoire contre Florent Serra, lors de la première journée d'activité aux Internationaux des États-Unis.

Roddick ne voulait pas subir le même sort que l'an dernier, alors qu'il avait été sorti dès le premier tour. Le neuvième favori a rapidement éliminé le Français Serra en trois manches de 6-2, 6-1 et 6-3.

«C'est bien mieux que l'an dernier, a-t-il déclaré. Je suis vraiment confiant en ce moment.»

Retardée de 90 minutes à cause de la pluie, la première journée à Flushing Meadows comptait sur de belles attractions, la plus belle étant assurément l'entrée de jeu d'Andre Agassi en soirée, lui qui dispute son dernier tournoi à vie cette semaine.

Mardy Fish a aussi remporté son match, mais il a surtout fait son entrée dans le livre des records de l'ATP et dans la banque de questions de plusieurs jeux questionnaires.

Avec l'arrivée des reprises vidéo dans les tournois du grand chelem, Fish est devenu le premier joueur à contester une décision dans sa victoire en quatre manches contre l'Allemand Simon Greul, 6-4, 6-4, 1-6 et 6-3.

Lorsqu'on lui a demandé comment il se sentait d'avoir posé ce geste historique, Fish a bien rit.

«Je ne suis peut-être pas le premier. Est-ce que Justine (Henin-Hardenne) l'a fait?»

En plus de Roddick (2003) et d'Henin-Hardenne (2003), les autres anciens champions à fouler les courts en cette première journée ont aussi gagné leur match.

Chez les hommes, le sixième favori Tommy Robredo a battu Flavio Saretta 6-2, 6-1 et 6-2.

Mikhail Youzhny a défait le 19e favori Dominik Hrbaty 7-5, 6-1 et 6-3 et la 20e tête de série Novak Djokovic a battu Donald Young 4-6, 6-3, 6-0 et 6-1.



AP

Andy Roddick réagit lors de son affrontement contre le Français Florent Serra pendant son premier match des Internationaux des États-Unis, hier, à Flushing Meadows.

Tous les yeux sont tournés vers Agassi

ASSOCIATED PRESS

NEW YORK — Toute l'attention portée à la dernière présence d'Andre Agassi aux Internationaux des États-Unis en enlève aux autres Roger Federer, Rafael Nadal et Andy Roddick.

Et ces vedettes du tennis n'ont aucune difficulté à laisser toute la place à la tournée d'adieu de l'Américain.

«De toute évidence, l'histoire de l'édition 2006 des Internationaux des États-Unis sera celle du dernier tournoi d'Andre Agassi. J'espère que tout ce tournoi sera une célébration de sa carrière. C'est ce que ce tournoi devrait être, a dit Roddick, vainqueur de l'édition 2003, qui jouait son premier match hier, contre le Français Florent Serra. Il y a droit. J'espère que c'est ce qui prédominera dans la couverture médiatique.»

Roger Federer, qui a battu Agassi en finale de l'édition 2005, abonde dans le même sens.

«C'est certain qu'il recevra toute l'attention. Il le mérite bien.»

Des anciennes championnes étaient sur les courts, hier: Justine Henin-Hardenne (2003), Svetlana Kuznetsova (2004) et Lindsay Davenport (1998), qui espère jouer en dépit d'une blessure à l'épaule subie samedi.

Mais devinez pour qui sera réservé le court central: Agassi. Vainqueur de huit tournois majeurs, le natif de Las Vegas se retirera après le présent tournoi. Son match était le seul à l'affiche hier soir, contre le Roumain Andrei Pavel.

L'athlète de 36 ans s'est fait discret sur le circuit de l'ATP cette saison, étant ennuyé par son dos.

«Je ne peux pas m'y fier, a-t-il confié, à l'aube de sa 21e présence aux Internationaux. Mais juste le fait d'être ici me donnera de l'énergie. J'espère me sentir bien tout au long de mon parcours.»

Le départ d'Agassi laissera un vide sur la planète ATP. Il manquera une personnalité qui attire les fans et qui fait jaser. Tellement que l'ATP a décidé d'apporter quelques changements: utilisation des reprises vidéo dès les Internationaux des États-Unis et des modifications à la présentation des tournois (tournoi à la ronde, moins de finales au meilleur de cinq manches, début des tournois les dimanches au lieu des lundis).

Roddick en est un qui pourrait remplir ce rôle, que ce soit pour ses succès sur les courts qui lui ont permis de se rendre jusqu'au sommet des classements mondiaux il y a trois ans, ou encore ses problèmes sur les courts qui l'ont fait chuter hors des 10 meilleures raquettes au monde cet été. À moins que ce ne soit pour les rumeurs d'idylle entre lui et Maria Sharapova?

«Je peux m'accomoder de toute cette attention, mais il y a des histoires bien plus importantes ici avec Andre, Fed et Nadal, a-t-il déclaré. Je suis plus loin dans les priorités, ce qui fait bien mon affaire.»

Son jeu — et son attitude — prend du mieux depuis qu'il a requis l'assistance de Jimmy Connors, mais Federer l'a toujours considéré comme une menace.

Dernière heure

Au moment d'aller sous presse, André Agassi était en avance 2 à 1 dans le match et menait 4-1 dans le quatrième set.

Sports

Rien avant le printemps prochain

Nouvel échéancier pour la construction du complexe multisports



SÉBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La Ville de Sherbrooke et le promoteur AXOR sortent finalement de leur mutisme respectif. Ils annonceront en effet ce matin, en conférence de presse, un nouvel échéancier pour la construction du complexe multisports. Selon toute vraisemblance, le projet serait reporté en 2007, probablement au printemps. Si tel est le cas, il accusera donc un retard d'un an par rapport à l'échéancier initial.

Diverses sources nous ont confirmé que la glace du centre récréatif Eugène-Lalonde allait être refaite à l'intérieur d'un délai qui reste toutefois à préciser. Des employés municipaux s'affairaient d'ailleurs à remettre les baies vitrées en place, hier, autour de la patinoire. Selon ces derniers, la surface glacée pourrait être praticable dans un court délai de deux semaines.

Encore hier, les principaux utilisateurs du complexe multisports étaient toujours dans le noir.

Ainsi, la surface olympique serait réalisée au printemps 2007. Par contre, La Tribune n'a pu obtenir d'échéancier précis pour la réalisation du centre de soccer intérieur qui nécessite, en compagnie d'un hall commun, une nouvelle construction adjacente au centre récréatif.

Ce pas en arrière serait effectué pour que les utilisateurs actuels du centre récréatif ne soient pas pénalisés davantage dans la tenue de leurs activités. Comme le mentionnait La Tribune au début du mois d'août, la réalisation de l'échéancier tel que présenté par la Ville de Sherbrooke, conjointement avec le promoteur privé AXOR le printemps dernier semblait de plus en plus difficile à respecter.

Dans la soumission déposée par AXOR en réponse à l'appel d'offres de la Ville, émis en octobre 2005, le promoteur prévoyait le début des travaux en avril ou mai dernier, pour une ouverture du complexe pour le 1er septembre 2006.

Rappelons que le Club de patinage de vitesse de Sherbrooke (CPVS), le Tournoi international bantam de Sherbrooke (TIBS) et l'Association du hockey mineur de Sherbrooke-Est (Shermont) avaient tour à tour dénoncé le silence qui pesait autour de ce projet, qui suscitait l'enthousiasme dans le milieu sportif sherbrookois depuis son annonce en grande pompe, le 13 mars dernier.



ARCHIVES, CLAUDE POULIN

À l'occasion d'une conférence de presse aujourd'hui, le maire Jean Perrault fera le point et devrait annoncer un nouvel échéancier pour la réalisation du complexe multisports.

Un gestionnaire et promoteur privé, contacté par La Tribune, avait également jugé irréalisables les délais proposés dans ce partenariat, qualifié de type public-privé par le maire de Sherbrooke, Jean Perrault.

Encore hier, les principaux utilisateurs du complexe multisports étaient toujours dans le noir.

Le CPVS, par exemple, a obtenu deux compétitions d'envergure provinciale sous la promesse qu'elles pourraient se dérouler sur une patinoire de type olympique. Programmées en février et en mars 2007, ces deux compétitions pourraient fort bien être déplacées à Montréal ou à Saguenay.

Le président du groupe AXOR, Yvan Dupont, sera à Sherbrooke pour l'occasion et il partagera la tribune en compagnie du maire de Sherbrooke, Jean Perrault.

Les deux parties annoncent également la signature du contrat d'emphytéose concernant le complexe.

Le complexe multisports dans le temps

12 AOÛT 2006
Axor termine sa période d'appel d'offres pour les sous-contractants qui oeuvreront à la construction du complexe.

8 AOÛT 2006
La Tribune annonce que le projet de complexe multisports ne pourra voir le jour comme prévu à l'automne 2006.

JUIN 2006
Les travaux, qui devaient débuter en avril, ne sont toujours pas commencés. L'entente entre la Ville et Axor n'est pas encore entérinée par le ministère des Affaires municipales du Québec.

MARS 2006
La Ville de Sherbrooke et Axor confirment l'entente entre les deux parties et annoncent l'ouverture du complexe pour le 1er septembre 2006. Le projet est évalué à un peu plus de 11 millions de dollars.

11 JANVIER 2006
Un seul promoteur manifeste son intérêt pour la construction et la gestion d'un complexe multisports à Sherbrooke: le groupe Axor.

14 DÉCEMBRE 2005
Date limite pour le dépôt des soumissions des promoteurs intéressés. Cette date sera ensuite repoussée au 9 et au 11 janvier 2006.

15 OCTOBRE 2005
Un appel d'offres pour la construction et la gestion d'un complexe multisports est lancée par la Ville de Sherbrooke. Ce complexe comprendrait l'agrandissement du centre récréatif Eugène-Lalonde, de même que la construction d'un centre de soccer intérieur et d'un hall commun pour les deux infrastructures.

SEPTEMBRE 2005
Lors du gala soulignant le 25e anniversaire du club Les Verts de Sherbrooke, le maire Jean Perrault s'engage à la concrétisation d'un centre de soccer intérieur. Il invite le privé à sa réalisation. Le projet est alors évalué à 7 millions de dollars.

2002
Un comité municipal est mandaté pour étudier l'éventuelle construction d'un centre comprenant des terrains de soccer.

2001
Un projet de stade recouvert pour la pratique de soccer, qui devait être construit sur l'ancienne piste d'athlétisme de l'Université de Sherbrooke, est rapidement abandonné puisqu'il aurait été situé au-dessus d'un important réservoir d'eau.

Pierre Gagné claque la porte à Magog

« Lebeau et moi ne sommes pas de la même école de pensée »



JEAN-GUY RANCOURT
jean-guy.rancourt@latribune.qc.ca

MAGOG — Stephan Lebeau a droit à des débuts quelque peu houleux à la barre des Cantonniers de Magog.

Au-delà des quatre défaites consécutives essuyées par les Magogois à leurs dernières sorties dans le calendrier pré-saison de la Ligue midget AAA du Québec, ces derniers ont encaissé un coup encore plus dur lorsque Pierre Gagné, qui s'était joint à l'organisation des Cantonniers à titre d'adjoint à Martin Bernard au début de la campagne 2004-2005, a remis sa démission.

Gagné et Lebeau n'ont jamais eu le même discours ou presque. «Nous ne sommes tout simplement pas de la même école de pensée. Cela ne signifie pas que la façon de travailler de Stephan n'est pas bonne et qu'il n'obtiendra pas de succès, mais moi j'étais mal à l'aise dans cette façon de faire où je me sentais de plus en plus à l'étroit. Le mieux était de tirer ma révérence», a confié Gagné.

De son côté, Stephan Lebeau n'a pas essayé de cacher la vérité. «Le courant ne passait pas entre nous deux et, plus on avançait au camp, plus c'était évident. Notre vision du hockey était passablement différente. Le divorce était devenu inévitable», de préciser Lebeau qui ne prévoit pas remplacer Pierre Gagné.

Dernières coupures

«Patrick Bergeron et moi allons nous partager la tâche sur la glace et lors des rencontres. Nous avons la situation bien en main», estime celui qui fait face à sa première mini-tempête.

Par ailleurs, le tandem Lebeau-Bergeron a procédé aux dernières coupures du camp d'entraînement après les deux défaites de l'équipe à Rivière-du-Loup. Les derniers patineurs à écoper ont été le gardien Élie Houle, les attaquants Étienne Bédard et Pier-Karl Jolicoeur, ainsi que le défenseur Maxime Marcotte. Quelques jours auparavant, Jean-Philippe Samson, dernier Magogois en lice, avait été remercié de ses services. Celui-ci a rapidement trouvé preneur quand les Draveurs de Crabtree l'ont réclamé.

Cela laisse donc 19 joueurs à Magog, soit Jérôme Anctil, Mathieu Asselin, Mickael Audette, Jonathan Bonneau, Jonathan Bouchard, Nicolas Charron, Joël Gervais Chouinard, Olivier Hinse, Guy Leboeuf, Raphael Neiderer, Olivier Ouellet Montplaisir, Maxime Paquette, Frédérik Roy Côté, Alex Steingruber, Tristan Valiquette Leclerc, Maxime Paquette, Alexandre Touchette, Samuel Grenache et Alexandre Lemieux.

«Il y a de la place pour un 20e patineur, soit un gars qui nous reviendrait du junior majeur ou encore un joueur d'une autre région qui pourrait être soumis au ballotage», a conclu Stephan Lebeau.

Profitez d'un service à la clientèle rapide et ne perdez plus de temps.



Personne n'aime attendre. C'est pourquoi TELUS vous fait la promesse d'un service à la clientèle rapide. Si jamais vous attendez un peu trop longtemps, nous créditerons votre compte. Ne cherchez plus, le bonheur est chez TELUS.

Visitez **telusmobilite.com/promesse**

TELUS

le futur est simple[MD]



Pour obtenir la description complète des promesses de TELUS et les conditions qui s'appliquent, passez nous voir à une boutique TELUS, chez un détaillant autorisé ou l'un de nos marchands ou appelez au 1-866-264-2966. Tous les détails à telusmobilite.com/promesse.

FUTURE SHOP · BUREAU EN GROS · Dumoulin · BRAULT & MARTINEAU · WAL-MART · Zellers

BOUTIQUES TELUS ET DÉTAILLANTS AUTORISÉS

Sherbrooke

Carrefour de l'Estrie
819-562-2883

Cellulaire Plus
Terrasses 777
793, rue King Est
819-829-0123

Cellulaire Plus
2445, rue King Ouest
819-562-8889

Coaticook

Cellulaire Plus/Brunelle Électronique
10, rue Main Ouest
819-849-3608

Cowansville

Cellulaire Plus/LACO Électrique
419, rue Sud
450-263-4811

Drummondville

Alto Communication
400, boul. Saint-Joseph
819-475-3928

Cellulaire Plus
Promenades Drummondville
755, boul. René-Lévesque
819-475-3611

Granby

Cellulaire Plus
Galeries de Granby
40, rue Évangéline
450-378-9621

Communications Métropolitaine
583, boul. Boivin
450-777-3077

Lac-Mégantic

Cellulaire Plus/Netvert Inc
3747, rue Laval
819-583-0353

Magog

Cellulaire Plus
441, rue Principale Ouest
819-843-6627

Saint-Hyacinthe

Cellulaire Plus
Galeries Saint-Hyacinthe
3200, boul. Laframboise
450-773-6621

Cellulaire Plus
892, rue des Cascades
450-773-7444

Saint-Jean-sur-Richelieu

Cellulaire Plus
Carrefour Richelieu
600, rue Pierre-Caisse
450-349-9621

Alto Communication
855, ch. Grand-Bernier Nord
514-990-0547

Victoriaville

La Grande Place des Bois-Francs
819-357-9490

Dumoulin
525, boul. des Bois-Francs Sud
819-357-2208

208968

L'offre s'applique aux clients des services SCP et Mike (à l'exception des clients abonnés seulement aux forfaits de transmission de données) abonnés à un forfait mensuel : si vous appelez à l'un des numéros de service à la clientèle pour obtenir de l'aide au sujet de votre compte de services sans fil et que l'appel est mis en attente plus de cinq minutes, un crédit équivalant à cinq minutes de temps d'antenne sera porté à votre compte TELUS. L'offre s'applique également aux clients des services Payez & Parlez, SCP et Mike abonnés seulement aux forfaits mensuels de transmission de données, sauf que le crédit porté à votre compte TELUS sera de 1,25 $. Pour être admissible à un crédit, vous devez entrer un numéro de sans-fil valide dans notre système automatisé ou le transmettre à un représentant TELUS. Les crédits sont applicables et utilisables pendant le mois suivant celui où vous avez dû attendre avant d'obtenir du service. Le temps d'attente lors du transfert d'appel et pendant l'appel de service n'est pas inclus. Les appels faits ou transférés directement sans file d'attente au numéro d'un représentant TELUS ne sont pas inclus. Les crédits sont non remboursables, non transférables et ne peuvent être partagés entre clients. L'offre peut être améliorée à tout moment et faire l'objet de modifications, avec un préavis de 30 jours. © 2006 TELUS.